



**HOCKEY**  
Jonas Hiller  
et la Suisse  
entrent  
en Jeux  
PAGE 25

MERCREDI 12 FÉVRIER 2014 | www.arcinfo.ch | N° 41637 | CHF 2.50 | J.A. - 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

# Hymnes neuchâtelois et suisse bientôt au programme scolaire?

**SUR NOS MONTS** Incrire au programme de l'école obligatoire les hymnes neuchâtelois et suisse: c'est l'objectif d'une motion UDC lancée par un jeune député du Val-de-Ruz.

**QUAND LE SOLEIL** La motion figure à l'ordre du jour de la session du Grand Conseil de la semaine prochaine. Le Conseil d'Etat recommande de l'accepter.

**ENFANTS HEUREUX** Qu'en pensent les écoliers neuchâtelois? Ils ne rejettent pas l'idée, bien au contraire, selon nos témoignages recueillis à La Chaux-de-Fonds et à Neuchâtel. **PAGE 3**



**L'ÉDITO**

NICOLAS WILLEMIN  
nwillemin@limpartial.ch

## «I-Pod» s'envole vers l'or aux Jeux de Sotchi



**EN OR** Iouri Podladtchikov, dit «I-Pod», n'a pas manqué son rendez-vous olympique à Sotchi. Le snowboarder d'origine russe, qui a fêté son succès avec ses parents, a remporté la médaille d'or en half-pipe. La deuxième médaille suisse. **PAGES 23 À 26**

## Les bienfaits de la musique

Que tous ceux qui sont allergiques aux excès de patriotisme se rassurent: ce n'est pas parce que l'on va enseigner systématiquement le Cantique suisse et l'hymne neuchâtelois aux chères petites têtes blondes de ce canton que, dans la foulée, ces deux chants devront être entonnés tous les matins dans les écoles avec la levée des couleurs. Il s'agit simplement d'apprendre aux enfants des mélodies qui appartiennent à nos traditions nationales au même titre qu'ils apprennent par exemple le nom des six districts et de leurs chefs-lieux.

Il est aujourd'hui de bon ton de se gausser de ces chants patriotiques qui fleurissent bon le 19e siècle et le début du nationalisme. Certes, leurs paroles sont pour le moins désuètes, mais pas plus que celles d'autres hymnes nationaux: ainsi, le sang impur qui doit abreuver les sillons de la Marseillaise ne correspond pas vraiment aux normes sociales actuelles!

Mais foin des paroles un peu ridicules de tous ces hymnes! Là n'est pas le plus important. Ils permettent surtout d'ancrer des jeunes dans leur environnement et, osons le mot, dans leur terroir. De leur donner une identité suisse et neuchâteloise. Un peu comme ces supporters qui clament lors de matches de hockey: «Ici, c'est Chaux-de-Fonds!» Du nationalisme étroit? Pas le moins du monde! Plutôt un sentiment d'appartenance à une collectivité.

Invitons plutôt tous les députés qui refuseront au Grand Conseil cette proposition de déposer dans la foulée une motion réclamant la suppression du 1er mars comme jour férié. Et, dans la foulée, de lancer une initiative fédérale pour que le 1er août redevienne un jour normal. Et on ne parlera pas du 1er mai...

Et que l'on ne vienne pas nous dire que le 1er mars célèbre avant tout le symbole de la République démocratique triomphant de la monarchie oligarchique prussienne. Cette date marque surtout, dans l'esprit de nombreuses personnes de ce canton, une semaine de vacances de ski!

Que l'on nous comprenne bien. Le 1er Mars nous semble devoir être fêté avec un jour férié. Mais il faut tout autant enseigner à la jeunesse ce en quoi cette date est importante dans notre histoire. Il s'agit d'un symbole d'appartenance tout autant que l'hymne neuchâtelois. Ce dernier a en outre le mérite d'être mélodique: et comme dit le proverbe, la musique adoucit les mœurs!

## FRANCHES-MONTAGNES

### La taxe au sac fait son chemin dans le district

Dans les Franches-Montagnes, seuls Les Genevez, Lajoux et Les Bois appliquent la taxe au sac. Dès 2015, cette taxe sera harmonisée au nouveau du district. Les communes se prononcent les unes après les autres en faveur de ce principe. **PAGE 9**



## THÉÂTRE

### Gilles Privat boit les potions du malade imaginaire

Gilles Privat enfle la robe de chambre d'Argan, «Le malade imaginaire» de Molière. Un cadeau, aux yeux du comédien genevois, qui n'aime rien tant que la diversité des rôles et les personnages aux multiples facettes. Entretien. **PAGE 13**



**LA CHAUX-DE-FONDS**  
Le chantier de la  
place de la Gare  
s'ouvre le 3 mars  
PAGE 7

## HYGIÈNE

De gros progrès  
restent à réaliser  
dans les bistros  
PAGE 5

## HOCKEY SUR GLACE

Un succès  
précieux du HCC  
à Olten  
PAGE 27

## MÉTÉO DU JOUR

pied du Jura  2° 7°	à 1000m  -1° 3°
---------------------------	-----------------------

## SOMMAIRE

Feuilleton	PAGE 12
Cinéma	P. 14 ET 16
Télévision	PAGE 29
Carnet	P. 30-31





LA REVUE  
DE  
PRESSE

# La Suisse? «Le plus grand laboratoire d'Europe»

Le vote des Suisses sur l'immigration a passionné la presse étrangère, mais aussi ses lecteurs, à voir l'incroyable nombre de réactions tombées sur les blogs des journaux.

## Le Monde

### UN VOTE DE CRISPATION

Il y a deux manières d'apprécier le vote anti-immigration qui a réuni, dimanche 9 février, une courte majorité de Suisses. La première est technico-pratique; la seconde, plus politique. première leçon. La Suisse n'a peut-être pas voté contre l'Europe, dimanche. Mais elle a, à coup sûr, voté contre les ressortissants de l'Union européenne (UE). (...)

Ces accords (réd: de libre circulation) ont, certes, considérablement augmenté l'immigration – essentiellement des Allemands, des Français, des Italiens, des Portugais. Ce sont eux qui forment le gros de l'«immigration de masse» que cible l'UDC. Mais ces ac-

cords ont aussi dopé l'économie suisse. Aujourd'hui une des plus brillantes du continent, elle doit une bonne partie de ses succès à sa relation avec l'UE. (...)

La deuxième leçon de ce vote est plus large. Le oui l'emporte là où il y a le moins de travailleurs immigrés européens et le plus de chômeurs nationaux. On dira que c'est un vote anti-élitiste, antipatronat, antisyndicats, antigouvernemental; un vote de crispation identitaire, suscité par une formation populiste qui manie sans scrupule la tactique du bouc émissaire.

Tout cela est vrai. Mais ce vote traduit aussi une réalité à laquelle n'échappe aucun pays occidental: à tort ou à raison, une bonne partie de l'opinion est gagnée par la perception d'une immigration incontrôlée qui met à mal les populations les plus fragiles de nos sociétés. Il ne faut pas laisser la réflexion sur ce sujet aux seuls démagogues des partis protestataires.

ÉDITORIAL  
«Le Monde»

## SUD OUEST

### LOURD D'ENSEIGNEMENT

On aurait tort de voir dans le vote suisse un simple coup de colère dû à une complexion typiquement helvète, tant ce choix est lourd d'enseignements. Il en dit long sur plusieurs fractures. La première est géographique. La Suisse alémanique et celle du Tessin, soit celles des frontières bordant l'Allemagne et l'Italie, ont voté majoritairement pour «la limitation de l'immigration de masse». La Suisse romande, voisine de la France et de la Rhénanie, majoritairement contre. La seconde est d'ordre sociétal. La Suisse gouvernementale, celle des élites économiques et du pouvoir, était contre. La Suisse des cantons et des peuples a dit oui. (...) Certes, l'initiative est venue d'un parti populiste, l'Union démocrate du centre, qui avait déjà obtenu l'arrêt de la construction des minarets et mené une pesante campagne, accusant cette immigration de

tous les maux: cause de la pénurie des logements, de l'augmentation du prix des loyers et de l'insécurité. (...) Les arguments opposés étaient tout aussi recevables, rappelant que cette immigration avait été largement bénéfique, que les travailleurs étrangers, au nombre duquel on compte beaucoup de Français, ont été appelés à occuper des postes qualifiés. (...)

Reste le plus important: le coup de semonce tiré par l'un des plus vieux pays de notre histoire commune. La Suisse ne rompt pas simplement avec les accords de libre circulation de Schengen. Elle vient de donner une gifle à l'Europe. Dénoncer la libre circulation des personnes, c'est également renoncer à tous les avantages qu'autorise l'Union européenne et notamment à la libre circulation de ses marchandises. La Suisse est-elle prête à en payer le prix? Peut-être. Mais ce splendide isolement fait d'elle le plus grand laboratoire in vivo que l'Europe pouvait avoir sous les yeux. Et des conséquences que nous devons en tirer.

YVES HARTÉ  
«Sud-Ouest»



COURRIER  
DES LECTEURS

### IMMIGRATION

## Il faut cesser de diaboliser l'UDC

Au lendemain du scrutin qui a vu la Suisse démocratiquement préférer une immigration choisie à une immigration subie, l'UDC apparaît moins que jamais comme un parti de «dangereux xénophobes rétrogrades» mais bien comme une formation d'avenir, à même d'anticiper les graves problèmes de demain que vivent déjà les Tessinoises et les Tessinois. Alors que les adeptes du politiquement correct se complaisaient dans la seule diabolisation de l'UDC, cette dernière a au contraire su comprendre les peurs citoyennes de la population, penser à demain et au-delà...

Face à la décision du 9 février, soutenue non seulement par une majorité de la population mais encore par la grande majorité des cantons, il convient dès lors de considérer l'UDC (et toutes celles et ceux qui l'ont soutenue sans forcément avoir la carte du parti) avec le même respect que l'on doit à toutes les formations politiques, à tous les acteurs du quotidien helvétique. Les militantes et militants de l'UDC ont également démontré qu'ils sont à même de mener une campagne élégante et argumentée, sans excès. En clair, halte à l'UDC phobie primaire...

Oui, l'UDC, en Suisse romande comme outre-Sarine, doit aujourd'hui être considérée comme un partenaire à part entière de la bonne gouvernance des cantons, des communes et de la Confédération d'une Suisse

LE CLIN D'ŒIL



**DROIT DANS LES YEUX** Une grenouille pose sans crainte à l'étang de la Combacervey. PHOTO ENVOYÉE PAR MICHELINE CHIFFELLE, DE NEUCHÂTEL

tout simplement déterminée à ne pas se laisser dicter n'importe quoi par les technocrates de Bruxelles.

Jean-Charles Kollros  
(Montreux)

### LA CHAUX-DE-FONDS

## Une déchetterie aisément atteignable

En écho à la lettre d'Anna Maria et Franco dal Pero parue le 6 février.

J'habite au bas de la rue Croix-Fédérale. Il me semble que sous peu la place de l'Etoile sera transformée. La déchetterie qui s'y trouvait n'avait donc plus sa raison d'être.

Par contre, la nouvelle déchetterie se trouve à la place des Arêtes, très facilement atteignable par le bus, même pour des personnes à mobilité réduite. Heureusement que la première ver-

sion au bout de la rue du Dr Kern avait été abandonnée (nuisances, odeurs, bruits, érection d'une palissade en bois pour protéger l'immeuble se trouvant à quelques mètres, difficulté de parcage pour les voitures).

Jean Schwarz  
(La Chaux-de-Fonds)

### BANQUES

## Lorsque les frais dépassent les intérêts

Prendre connaissance du joli bénéfice réalisé par l'UBS en 2013 n'a pas dû réjouir les modestes épargnants dont les comptes sont de plus en plus grevés de frais excédant le montant des minimes intérêts servis.

Marc-Louis Gindrat  
(Cortailod)

### RAPPEL

**RÉSERVES** La rédaction se réserve le droit de publier ou non, de titrer, d'illustrer ou de limiter le propos à l'essentiel.

**SIGNATURES** Les textes doivent être signés (nom et lieu). Ils seront accompagnés d'un numéro de téléphone auquel la rédaction pourra joindre l'auteur. La rédaction ne publie pas de courriers anonymes.

**LONGUEUR** Les textes seront limités à 1500 signes maximum (espaces inclus).

**LIMITES** Les injures, attaques personnelles, accusations sans preuves et lettres à caractère discriminatoire seront écartées. La rédaction ne publie ni poèmes, ni lettres de remerciements.

## VOS RÉACTIONS SUR ARCINFO.CH

LE SITE INTERNET DE  
L'EXPRESS L'Impartial

## Neuchâtel maintient son ouverture

Par 60,71% des votants, le canton de Neuchâtel a rejeté l'initiative UDC «contre l'immigration de masse». Le taux de participation s'élève à 55,39%. Réactions.

### L'ignorance a prévalu

L'ignorance, l'inculture, l'intolérance et le niveau zéro d'étude se sont laissés bernier par l'UDC. Un rapide coup d'œil aux commentaires suffit à analyser ce scrutin... Inutile de reprendre à zéro l'éducation d'incultes déscolarisés pour tenter de leur faire comprendre les véritables enjeux... On démarre vraiment de trop loin... Bref, bravo les mecs... On commentera dans trois ans les conséquences économiques de cette votation...

Jibé

### Plus dur à gérer

Et, depuis 2009, les interpellations n'ont cessé de pleuvoir au Conseil fédéral. Ce dernier a toujours eu la même réponse: c'est tout bénéfique pour les entreprises. Pour le logement et la mobilité, il n'y a pas urgence et nous nous en occuperons le moment venu. Et, non, cette libre circulation n'a jamais influencé les salaires suisses. Ils ont refusé de voir le problème. Mais, refuser d'admettre un problème ne le fait pas disparaître. Maintenant, le retour de manivelle est là et c'est plus dur à gérer!

bourdon

### Qu'aurait-on voté ailleurs?

Pourquoi ne pas poser la même question aux Français, Allemands, Anglais, Belges, et même à tous les pays du nord de l'Europe? J'aimerais bien connaître leur opinion. Malheureusement dans ces pays, pas de démocratie directe, c'est le politicien qui dirige.

jelosca

### Les autres nous envient

Quelle baffa! Lisez les commentaires élogieux à l'égard du peuple suisse sur les forums de la presse française. Tout le monde nous envie, alors pourquoi ce catastrophisme?

Jimmy Parter

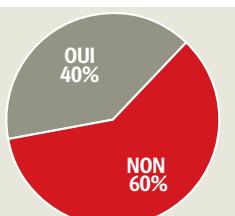
### INFO

Pour nous joindre: Rédaction de L'Express, Pierre-à-Mazel 39, 2001 Neuchâtel – E-mail: redaction@lexpress.ch  
Rédaction de L'Impartial, Rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds – E-mail: redaction@limpartial.ch

LA  
QUESTION  
D'HIER

Craignez-vous les conséquences d'un «oui» à l'initiative de l'UDC?

Participation: 168 votes





LA  
QUESTION  
DU JOURConnaissez-vous les paroles  
de l'hymne neuchâtelois?Votez par SMS en envoyant **DUO PARO OUI** ou **PARO NON**  
au numéro 363 (FR. 0,30/SMS) ou sur le site [www.arcinfo.ch](http://www.arcinfo.ch)

**PATRIOTISME** Le groupe UDC propose d'inclure dans le programme scolaire les hymnes suisse et neuchâtelois. Le Conseil d'Etat est favorable.

# Sur nos monts, enfants heureux...

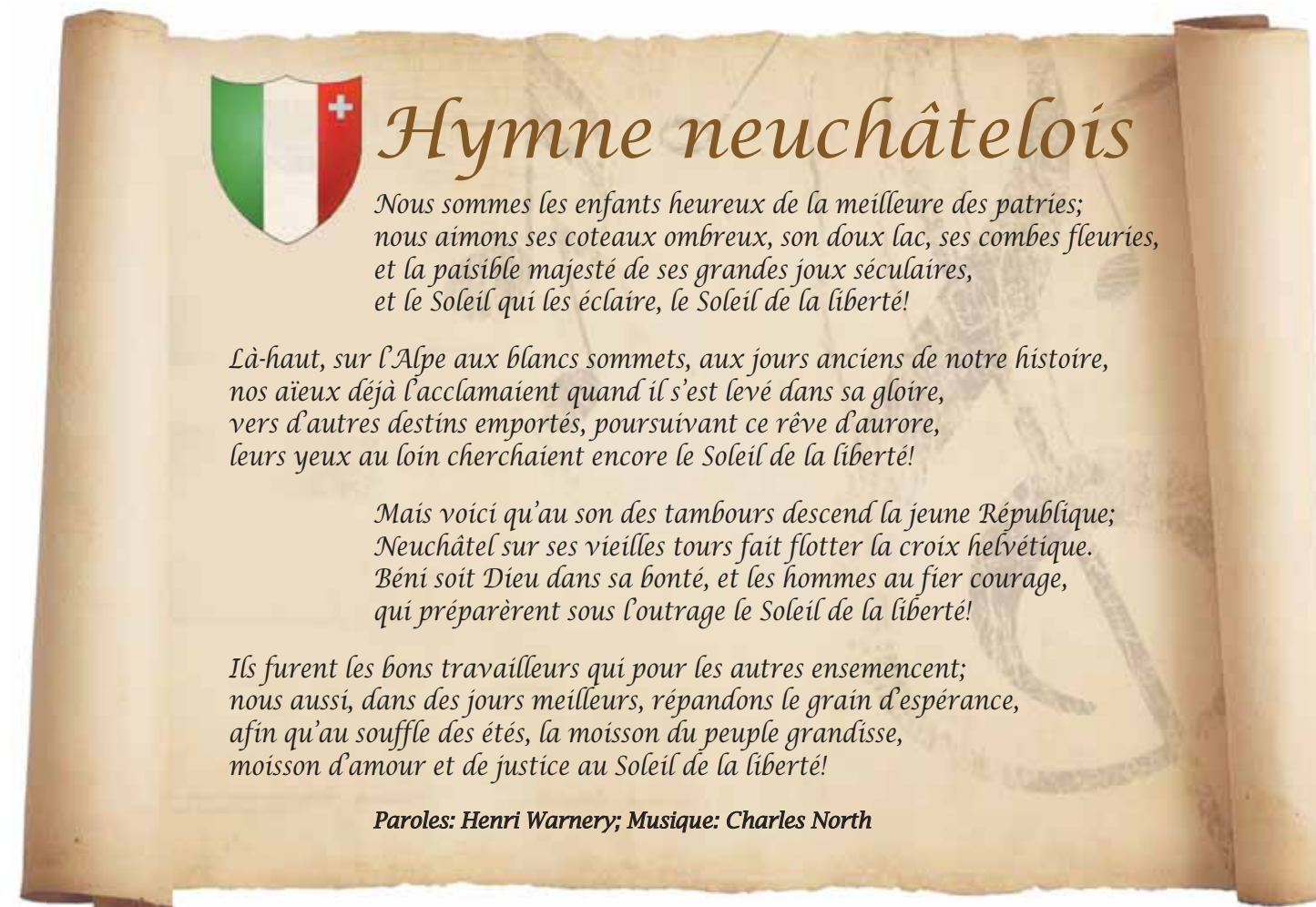
FRANÇOISE KUENZI

«L'hymne neuchâtelois, j'en connais juste le début, mais j'aurais bien voulu l'apprendre à l'école». C'est le jeune député UDC Lucas Fatton qui a lancé l'idée: inclure dans le programme de l'école obligatoire l'apprentissage des hymnes suisse et neuchâtelois. Son idée est devenue une motion du groupe UDC. Elle demande l'apprentissage des deux hymnes, «dans leur version intégrale», en primaire ou en secondaire, et devrait être traitée au Grand Conseil la semaine prochaine – pour autant que l'ordre du jour soit tenu.

## Le Conseil d'Etat favorable

«Tous les députés de mon parti ont été séduits par ma proposition», se réjouit le citoyen de Fontaines, qui est député suppléant. Motif supplémentaire de satisfaction: le Conseil d'Etat propose au Parlement d'accepter cette motion. «J'ai vu cela, c'est une très bonne nouvelle, mais en même temps il s'agit de bons sens, et ma proposition ne coûte rien.»

Lucas Fatton a été déçu, voire même choqué, dit-il, de n'avoir jamais appris le Cantique suisse à l'école. «Je trouve cela très dommage, car l'hymne d'un Etat est un élément important pour la cohésion cantonale ou



## Hymne neuchâtelois

Nous sommes les enfants heureux de la meilleure des patries;  
nous aimons ses coteaux ombreux, son doux lac, ses combes fleuries,  
et la paisible majesté de ses grandes joux séculaires,  
et le Soleil qui les éclaire, le Soleil de la liberté!

Là-haut, sur l'Alpe aux blancs sommets, aux jours anciens de notre histoire,  
nos aïeux déjà l'acclamaient quand il s'est levé dans sa gloire,  
vers d'autres destins emportés, poursuivant ce rêve d'aurore,  
leurs yeux au loin cherchaient encore le Soleil de la liberté!

Mais voici qu'au son des tambours descend la jeune République;  
Neuchâtel sur ses vieilles tours fait flotter la croix helvétique.  
Béni soit Dieu dans sa bonté, et les hommes au fier courage,  
qui préparèrent sous l'outrage le Soleil de la liberté!

Ils furent les bons travailleurs qui pour les autres ensemencent;  
nous aussi, dans des jours meilleurs, répandons le grain d'espérance,  
afin qu'au souffle des étés, la moisson du peuple grandisse,  
moisson d'amour et de justice au Soleil de la liberté!

Paroles: Henri Warnery; Musique: Charles North

nationale. C'est aussi un facteur important d'intégration.» Et de constater qu'aujourd'hui, «beaucoup de citoyens ne connaissent pas les paroles de l'hymne national, ou alors seulement la pre-

mière strophe. Et encore moins celles de l'hymne neuchâtelois. Autour de moi, j'entends de nombreuses personnes dire qu'elles regrettent de ne pas les avoir appris à l'école.»

Le texte de la motion indique que le Grand Conseil argovien, en 2008, a adopté un postulat demandant l'enseignement de l'hymne national durant les leçons de musique. Et l'an dernier le Grand Conseil tessinois a rendu son apprentissage obligatoire à l'école primaire.

## Echec en 2011 au chef-lieu

Les députés neuchâtelois iront-ils dans la même direc-

tion? En ville de Neuchâtel en tous les cas, une résolution du groupe PLR avait échoué fin 2011 devant le Conseil général, qui l'avait refusée par 16 voix contre 9. Le conseiller général Alexandre Brodard voulait, comme le demandait Lucas Fatton aujourd'hui, enseigner les deux hymnes aux élèves, mais seulement au chef-lieu. Quelques mois auparavant, à l'occasion de la 11<sup>e</sup> édition des concerts des écoliers neuchâtelois, plus de 3000 enfants avaient chanté «avec ferveur», indiquait-il alors, l'hymne neuchâtelois. Il estimait que «la connaissance de l'hymne national et de

l'hymne neuchâtelois devrait faire partie des connaissances générales qu'un élève acquiert au cours de sa scolarité».

Le conseiller général socialiste – par ailleurs aussi député – Matthieu Béguelin avait alors raillé un brin la démarche, se disant «heureux que le groupe PLR se soucie de la santé de nos chorales», mais estimant que ce type de démarche devait plutôt être adressée... au Grand Conseil. Voilà qui est fait. Sur le fond, Matthieu Béguelin estimait surtout que ces chants étaient dépassés et que si personne n'en connaissait les paroles, c'est que «personne ne se retrouve dans ces hymnes, qui ne collent plus au temps d'aujourd'hui.»

## Un hymne relooké, très peu pour lui!

Et là, il tombe en plein dans l'actu, Lucas Fatton, puisque la Société suisse d'utilité publique vient de lancer son concours pour la création d'un nouvel hymne national suisse.

«Les jeunes UDC ont été très choqués par cette démarche. Certains trouvent que l'hymne national a une connotation trop religieuse? Eh bien pour nous, elle est importante, cette référence à Dieu, qui figure d'ailleurs en préambule de la Constitution fédérale: Au nom de Dieu tout-puissant!» Le président de la section neuchâteloise, Niels Rosselet-Christ, a d'ailleurs lancé, avec son homologue vaudois Yohan Ziehli, une action visant à sauvegarder l'hymne national.

Mais lui, Lucas Fatton, le connaît-il par cœur, cet hymne national? «Jusqu'à la troisième strophe, oui, et la première strophe aussi en allemand. Je peux vous le chanter si vous ne me croyez pas», rigole-t-il. Heu, promis, on le croit! ○

## QUI ET QUAND?

Le Cantique suisse – «Sur nos monts quand le soleil...» – a été composé en 1841 par Alberich Zwyssig avec les paroles allemandes de Leonhard Widmer. Il devient hymne national provisoire en 1961 puis définitif en 1981. Le texte officiel français est de Charles Chatelanat (1833-1907). De son côté, l'hymne neuchâtelois a été écrit par le poète vaudois Henri Warnery et composé par Charles North en 1898. Reproduites ci-dessus, ses paroles sont bien moins connues.



«J'entends beaucoup de gens autour de moi regretter de ne pas avoir appris les paroles à l'école.»

LUCAS FATTON DÉPUTÉ SUPPLÉANT UDC, FONTAINES

## La Citadelle en chœur

Classe de 5<sup>e</sup> année Harnos au collège de la Citadelle à La Chaux-de-Fonds hier après-midi. Le prof nous accueille pour une brève «leçon» d'introduction à l'hymne national et pour quoi pas neuchâtelois. Les enfants ont huit ou neuf ans. Qui sait ce qu'est un hymne national? Cinq bras se lèvent.

Pierre: «C'est quand par exemple une équipe de foot gagne. Ils chantent l'hymne de leur pays. C'est une chanson». Besma ajoute: «C'est la chanson de notre pays». Les trois autres auraient dit à peu près la même chose. Qui connaît l'hymne national suisse? Noah se lance: «Sur nos monts quand le soleil, annonce un brillant réveil...», chante-t-il. Les autres le regardent un peu admiratifs. Pierre le double en chœur.

Peut-être un enfant de la classe sait-il un autre hymne national? Besma lève la main: «Je connais un peu l'hymne algérien, mais pas les paroles sauf un mot». Pas d'autres réactions dans la classe. Et Noah, à moitié italien? Ne sait-il pas aussi l'hymne transalpin? Non. Un garçon glisse qu'il savait un peu l'hymne suédois. Pas parce qu'il est nordique, mais parce qu'il aimait bien le drapeau bleu à croix jaune.

En revanche personne parmi les enfants ne connaît l'hymne neuchâtelois. Sauf une fillette qui dit l'avoir entendu une fois. Le prof lui le sait. Il a dû l'apprendre quand il était élève, raconte-t-il. Avant d'entonner: «Nous sommes les enfants heureux de la plus belle des patries...» l'hymne neuchâtelois, il l'a repris avec ses élèves à l'occasion du 150<sup>e</sup> anniversaire de la République.

Cela vous embêterait d'apprendre ces hymnes? «Noon», répondent les gosses en chœur. «J'aimerais bien», ajoute même une voix. «Quand c'était au programme il y a 20 ans, ça ne leur plaisait pas du tout», note de son côté le maître. ○ **RON**

## «Un point commun entre tout le monde»

L'hymne national à l'école? Elève en 9<sup>e</sup> année Harnos au collège des Terreaux, à Neuchâtel, Amanda Mwebwe est pour: «C'est très important.» La jeune fille de 12 ans est née ici, mais ses parents sont originaires de République démocratique du Congo. Ne connaissant pas le chant patriotique, elle nous raconte être allée se renseigner sur internet. Elle est tombée sur une vidéo, avec paroles et chant: «Ça m'a plu.» Par contre, l'hymne neuchâtelois, elle le connaissait, pour l'avoir appris à l'école primaire.

Sa camarade Newal Abdella voit aussi d'un bon œil la perspective de chanter l'hymne à l'école: «Ça ferait un point commun entre tout le monde, ce serait bien.» L'argument est repris par Maéva Buhler. Celle-ci estime aussi qu'en matière d'hymne, comme avec d'autres matières, «c'est mieux d'apprendre vite.» Par la suite, «au moins, on pourra le chanter pendant les matches de foot.»

## «Un peu vieux»

Marlene Chevalley-Knoepfler n'est pas aussi conquise: «Ça fait un peu vieux, c'est nos grands-parents qui faisaient ça.» Elle se voit mal chanter dans la cour de l'école le cantique suisse. Le côté anachronique de



Maéva, Newal, Marlene, Tom et Amanda, de gauche à droite, élèves aux Terreaux. SP

ce dernier semble faire l'unanimité. A titre de comparaison, Tom Vioget relève que «la Marseillaise en reggae, ça existe», en référence à la version de Serge Gainsbourg. Newal suggère de renouveler l'hymne tous les 50 ans, par exemple. S'il pouvait proposer une nouvelle mouture, précisant que «la dernière votation fait honte d'être suisse», Tom écrirait «l'UDC c'est des c...» Dans un débat politique improvisé, Maéva note que «l'UDC, ça fait partie du pays.»

Il faut dire que notre bande d'amis a eu récemment l'occasion de chanter l'hymne national pour le président de la Confédération Didier Burkhalter, lors de sa réception officielle en décembre à Neuchâtel. Marlene assure que lors de ce concert, le conseiller fédéral Ueli Maurer a pleuré; pendant un air de Nabucco et non durant l'hymne: «Il l'a trop entendu», suggère la collégienne espiègle.

○ **FME**



# VOUS ÊTES TÉMOIN D'UN ÉVÉNEMENT?



**ARCINFO**  
MOBILE

## CHARGEZ L'APPLICATION

ARCINFO, ENVOYEZ-NOUS UNE PHOTO ET DEVEZ TÉMOIN LECTEUR

DISPONIBLE SUR



**ETA** SA  
MANUFACTURE HORLOGÈRE SUISSE  
DEPUIS 1793



Nos collaborateurs contribuent grâce à leur savoir-faire, leur passion et leur engagement au succès des montres, des mouvements et des composants d'horlogerie swiss made fabriqués chez ETA. Notre entreprise fait partie du Swatch Group, le plus grand Groupe horloger mondial qui détient 19 marques de grande renommée.

Nous renforçons l'effectif de nos ateliers et mettons au concours plusieurs postes sur notre site de production à **MOUTIER**.

### Décolleteur CNC

Vous gérez un parc de machines comportant des machines de production modernes à commande CNC. Vous procédez de manière autonome au réglage et à la mise en train des installations et contribuez par ce biais à la production de pièces de montres de haute qualité. Vous collaborez au bon déroulement des processus de fabrication et prenez en charge le contrôle qualité des pièces fabriquées sur la base des dessins et des plans de contrôle.

Vous avez achevé une formation professionnelle de décolleteur, polymécanicien ou de mécapraticien et possédez plusieurs années d'expérience dans le domaine de la fabrication des pièces horlogères.

### Mécanicien de précision / Polymécanicien

Grâce à votre savoir-faire, vous effectuez la maintenance mécanique liée aux moyens de production. Vous entreprenez la révision mécanique de parties de machine ou appareillage, fabrication et amélioration de divers outillages, posages. Vous êtes chargé d'effectuer la maintenance préventive de nos machines. Vous fabriquez diverses pièces mécaniques et documentez vos actions.

**Passionné par votre métier**, vous avez achevé une formation professionnelle technique (mécanicien de précision, polymécanicien ou formation jugée équivalente) et vous vous êtes spécialisé dans le domaine de la maintenance. Vous disposez de connaissances approfondies sur les techniques de meulage, fraisage, tournage en usinage conventionnel et CNC et êtes prêt à travailler en équipe.

### Mécanicien/Polymécanicien

Vous assurez, dans les délais impartis, la fabrication des divers composants horlogers tant au niveau de la quantité que de la qualité exigée ce qui englobe la mise en train, le réglage et le contrôle de plusieurs machines à commandes numériques (Benzinger). De plus, vous procédez, au moyen des dessins et des plans de contrôle, à l'autocontrôle des pièces produites.

#### Votre profil

Vous disposez d'un diplôme de mécanicien, de polymécanicien ou d'une formation mécanique équivalente. Votre expérience dans le domaine de la fabrication industrielle des pièces horlogères au moyen de machines à commandes numériques et votre flexibilité (horaire d'équipes) complètent votre profil. De langue maternelle française ou allemande, vous possédez de bonnes connaissances de l'autre langue.

Ces postes s'adressent aussi bien aux femmes qu'aux hommes.

Une équipe compétente, dans une infrastructure moderne, vous attend et vous soutiendra. Nous vous offrons des conditions d'engagement attrayantes ainsi que des prestations sociales de premier ordre.

#### Pour postuler

Vous vous distinguez pas votre manière indépendante, polyvalente et consciencieuse d'effectuer vos tâches ? Vous êtes intéressé à rejoindre une équipe dynamique ? alors n'hésitez pas à envoyer votre dossier de candidature complet à Gordana Kralj.

Vous trouverez d'autres offres d'emploi sous [www.eta.ch](http://www.eta.ch).

ETA SA Manufacture Horlogère Suisse  
Human Resources  
Schild-Rust-Strasse 17  
CH-2540 Grenchen  
Tél. 032 655 71 11  
Fax 032 655 71 12  
e-mail: [hr-kralj@eta.ch](mailto:hr-kralj@eta.ch)

A COMPANY OF THE SWATCH GROUP

Etude de notaires et avocat cherche pour début août

### Secrétaire - comptable

(poste à 80%)

qui se verra confier les tâches suivantes :

- Tenir la comptabilité
- Effectuer les paiements et gérer les flux financiers
- Remplir des déclarations d'impôt de clients et en assurer le suivi
- Gérer les dossiers de curatelle confiés à l'Etude

Nous recherchons un/e collaborateur/trice ayant un CFC d'employé de commerce ou formation équivalente, avec quelques années de pratique en matière comptable et de déclarations d'impôt.

Autonomie, précision et discrétion dans le travail sont des qualités indispensables. Consciencieux, fiable et méticuleux sont des traits de caractère attendus. Maîtrise des outils informatique.

Nous offrons une collaboration au sein d'une petite équipe, dans une ambiance agréable.

Lieu de travail: Val-de-Ruz

Si cette offre vous intéresse, nous attendons avec plaisir votre candidature accompagnée d'une lettre de motivation et des documents usuels sous-chiffre: F 028-742280, à Publicitas S.A., case postale 1280, 1701 Fribourg

### Camping-cars - Caravanes

VENTE - RÉPARATIONS -  
MAGASIN ACCESSOIRES  
CHOIX PERMANENT



### TECHNOCAMP

Charles-Naine 33 - 2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032 926 40 50 - [technocamp@bluewin.ch](mailto:technocamp@bluewin.ch)

Lire, c'est comprendre.  
Ecrire, c'est être libre.



Osez apprendre!

Trop d'adultes ont des difficultés à lire et à écrire. Votre rôle est de les informer, de les aider. **ASSOCIATION LIRE ET ECRIRE** cours de base dispensés dans 26 localités de Romandie



Appelez-nous au **032 914 10 81**

## Cherchez le mot caché!

### Plante, un mot de 7 lettres

La solution de la grille se trouve en page 31

Les mots cachés paraissent chaque lundi, mercredi et vendredi

D	T	N	A	R	R	E	T	I	L	A	T	I	V	E
V	I	T	R	E	Y	E	T	E	T	E	R	A	S	C
N	O	A	F	M	N	T	E	T	T	O	C	S	A	M
E	G	A	M	I	O	A	H	N	E	A	A	O	E	D
E	L	B	A	R	E	M	A	M	N	V	I	G	N	E
R	T	T	X	E	A	G	B	T	E	I	I	A	I	D
G	I	E	I	P	E	B	U	R	R	A	M	L	P	A
M	E	V	M	L	G	R	X	B	E	R	P	A	O	J
F	N	A	E	H	N	T	U	E	O	R	A	N	G	E
E	E	N	I	L	A	P	O	N	H	U	N	A	E	A
E	G	U	O	R	S	L	R	E	E	C	G	N	R	S
L	O	A	O	R	E	I	L	F	U	M	O	I	C	O
I	R	D	L	I	M	I	O	M	U	R	L	I	E	I
N	O	R	G	E	C	O	I	H	E	S	I	A	R	F
G	I	B	I	E	R	N	R	P	E	C	N	A	L	B

- |                  |                  |                   |                  |
|------------------|------------------|-------------------|------------------|
| <b>A</b> Agami   | <b>G</b> Gercer  | Mitaine           | <b>R</b> Rêvassé |
| Arête            | Gibier           | Muflier           | Rhum             |
| <b>B</b> Barmaid | Green            | <b>N</b> Navet    | Roof             |
| Blanc            | <b>H</b> Hall    | Normand           | Rouge            |
| Bougie           | Hélice           | <b>O</b> Odorat   | Roux             |
| Brioche          | <b>I</b> Igloo   | Olivette          | Rythme           |
| <b>C</b> Cumin   | Image            | Ombrier           | <b>S</b> Soif    |
| <b>E</b> Egal    | <b>J</b> Jade    | Opaline           | <b>V</b> Vacant  |
| Elegant          | <b>L</b> Leçon   | Opiné             | Vigne            |
| Erable           | <b>M</b> Marrube | Orange            | Vitalité         |
| Errant           | Mascotte         | Orogène           | Vitre            |
| <b>F</b> Faon    | Maxime           | <b>P</b> Pangolin |                  |
| Feeling          | Ménure           | Périmier          |                  |
| Fraise           | Mésange          | Péroné            |                  |



# HYGIÈNE Conclusions alarmantes de l'enquête menée par le chimiste cantonal. Papilles mises à rude épreuve

## RAPPEL DES FAITS

La condamnation d'une restauratrice neuchâteloise à une amende de 1500 francs pour infraction à la loi fédérale sur les denrées alimentaires (notre édition du 25 janvier) a soulevé une multitude de questions. De nombreux lecteurs voulaient connaître le nom de l'établissement qui conservait une sauce infectée par des germes d'origine fécale. Ce cas est extrême et certainement accidentel. Néanmoins, il met en lumière le manque de professionnalisme qui règne dans les cuisines.

## SANTI TEROL

Si ce n'est pas une catastrophe, cela y ressemble. Le niveau de qualification des professionnels de la restauration est bien inquiétant aux yeux du chimiste cantonal. Et il paraît difficile aujourd'hui de jeter la pierre à un établissement épinglé en faute plus qu'à un autre. Car c'est une pluie de cailloux qu'il faudrait balancer sur les établissements publics du canton. Ce genre de situation est loin d'être exceptionnelle en Suisse. Et le canton de Neuchâtel n'y échappe pas, comme en témoigne l'enquête réalisée en 2010 et 2011 par le chimiste cantonal, en collaboration avec l'Université d'Illinois, à Chicago (USA).

### Lacunes préoccupantes

Dans son travail de diplôme qui lui a permis d'obtenir son master de chimiste en denrées alimentaires, Pierre Bonhôte dresse un constat peu flatteur pour les papilles. «De sérieuses



En matière de cuisine, tout est permis ou presque. Reste que pour garantir la santé des convives, il convient de prendre un minimum de précautions tant en matière d'hygiène que de respect du temps et de la température de cuisson des aliments. ARCHIVES CHRISTIAN GALLEY

lacunes ont été observées dans la connaissance des températures de cuisson et de conservation, dans la mesure des températures de cuisson ainsi qu'en présence au travail en cas de maladie, de lavage des mains ou de contaminations croisées», écrivait Pierre Bonhôte après avoir interviewé 100 employés de la restauration. Soit un échantillon de 10% des 1012 établissements publics qui existaient dans le canton de Neuchâtel. Les proportions de bonnes réponses aux 53 questions posées «sont très variables, entre 7 et 100%», notait le chimiste cantonal.

Les problèmes d'hygiène apparaissent déjà avant de manipuler

les aliments, constate Pierre Bonhôte. 28% des sondés ne savent pas qu'il faut faire mousser le savon pendant 10 à 30 secondes pour se laver les mains. «En deçà, l'efficacité du lavage est insuffisante.»

### Réponses consternantes

Une minorité des professionnels savent entre quelles températures les germes qui rendent malades ne peuvent se développer. «La distribution de réponses fausses est consternante»: 29% connaissent la température minimum correcte (4 à 7° C) et 32% connaissent les températures maximales (55 à 63°). «Presque toutes les réponses engendrent un risque» pour

la santé note le chimiste. La température de cuisson d'un hamburger (68 à 75°) est une énigme pour 78% des cuisiniers. Et 45% des réponses fournies sont considérées à risque. La même méconnaissance caractérise la température interne que doit atteindre du poulet pendant au moins 15 secondes (74 à 80°). Les connaissances sur le maintien au chaud d'un riz cuit (57 à 67°) sont à peine meilleures. Mais 24% des répliques sont à risque.

Le froid semble poser moins de problèmes. 92% des sondés savent que les produits à risque doivent être conservés entre 2 et 5°. Cette prudence vaut aussi

pour la conservation de mayonnaises ou sauces maison. Mais 18% des réponses sont considérées à risque.

98% des répondants se lavent systématiquement les mains après être passés aux toilettes. Mais 15% ne se lavent pas toujours les mains après avoir fumé. «Il en résulte un risque significatif de contamination des denrées par divers pathogènes», note Pierre Bonhôte.

### Echantillon encore trop bon

La peur des conséquences de l'absentéisme (ce que le chimiste appelle le présentéisme) au travail génère aussi son lot de préoccupations. 19% des question-

## SECRET DES AFFAIRES

A l'origine de la dénonciation, le Service de la consommation et des affaires vétérinaires (Scav) ne rend jamais public le nom des établissements qu'il épingle; le droit administratif ne lui permet pas de trahir le secret de fonction. Quant aux médias, ils se doivent de protéger les prévenus d'une éventuelle vindicte populaire et taisent l'identité des condamnés. Cela, quand bien même les audiences des tribunaux sont publiques – tout un chacun a le droit d'assister, en silence, aux audiences figurant sur le rôle des tribunaux. Il n'en demeure pas moins que, pour nombre de citoyens, taire le nom d'un établissement qui met potentiellement en danger la santé de ses clients, est inacceptable! ●

nés vont au travail un jour de vomissements ou de diarrhée. «C'est alarmant et engendre un risque élevé», s'inquiète Pierre Bonhôte.

La pratique la moins suivie concerne le contrôle de la cuisson des viandes. Une cuisine sur deux ne contrôle pas la température interne. La plupart des chefs se fient à leur expérience pour se passer d'un thermomètre.

Pierre Bonhôte admet qu'une réponse fautive n'entraîne pas irrémédiablement des risques pour les clients. Il relève aussi que son enquête a été menée auprès d'établissements avec lesquels le Scav entretient de bons rapports. Qu'en serait-il si les mauvais élèves avaient été associés à l'étude? Le chimiste cantonal reconnaît: «L'échantillon est donc probablement trop bon en matière de connaissance et de pratique d'hygiène.» ●

## Des consignes claires à afficher

**Pierre Bonhôte** (archives Christian Galley), votre travail de master met en évidence une situation décevante en matière de respect des normes d'hygiène dans les restaurants du canton de Neuchâtel. Votre enquête va-t-elle permettre d'y mettre bon ordre?

Ce travail a servi de base de réflexion pour l'élaboration des nouvelles lois sur la police du commerce (LPCo) et les établissements publics (LEP). Elles ont été traitées par une commission ad hoc du Grand Conseil et seront présentées en plénum, avec la loi sur le tourisme (L'Tour) également lors de la session de février.

**La formation des professionnels de la restauration est-elle remise en question?**

GastroNeuchâtel est déjà convaincu que les trois semaines de cours qui octroient un certificat ne sont pas efficaces. Ce n'est pas le cas de GastroSuisse, dont plusieurs sections tirent des bénéfices de ces cours obligatoires. Malheureusement, ce certificat ne garantit pas le respect des normes d'hygiène.

**Quelles améliorations sont attendues avec la nouvelle loi en cours de préparation?**

Il est important qu'en cuisine les employés reçoivent des directives de travail. Qu'ils comprennent le sens des règles d'hygiène. Cela passe par de la formation continue. Autre élément d'im-

portance, il est nécessaire que les restaurants appliquent l'autocontrôle. En 2015, quand la nouvelle loi sur les établissements publics sera en vigueur, les tenanciers devront soumettre un projet complet d'autocontrôle pour ouvrir un nouvel établissement public.

**Le bilan de votre enquête est tout sauf rassurant, cela sera-t-il suffisant?**

On constate clairement des lacunes en matière d'hygiène. A l'avenir, par le concept d'autocontrôle, le futur tenancier devra prouver qu'il maîtrise le sujet.

### Concrètement?

Il faudrait par exemple afficher sur le plan de travail les mesures à réaliser pour notamment la surveillance des températures ou afficher sur les frigos la façon de ranger les aliments.

### En résumé, votre espoir?

Que les métiers de la restauration comptent des professionnels qui maîtrisent leur sujet. Mais avec plus de mille établissements dans le canton de Neuchâtel, le chantier est vaste. Le plus rationnel est de commencer par les nouveaux qui entrent dans la profession. Car il faut savoir que le taux de rotation est important; on compte quelque 200 changements de tenanciers par an dans le canton de Neuchâtel. ●



## Pour une expertise des cuisines

**Michel Vuillemin** (archives David Marchon), vous êtes président de GastroNeuchâtel, comment combattez-vous ces problèmes d'hygiène dans la restauration?



Nous nous réunissons avec le Service de la consommation et des affaires vétérinaires (Scav) et nous faisons des propositions sur l'organisation des contrôles, car nous souhaiterions davantage d'accompagnement sur les contrôles de qualité.

**Vous n'approuvez pas vraiment la politique du Scav...**

J'ai effectivement une vision différente. Plutôt que de distribuer des amendes disproportionnées, de provoquer des frictions et des confrontations qui finissent au tribunal, je préfère essayer de travailler en intelligence. Les contrôles imprévisibles, tels qu'ils sont pratiqués actuellement, interviennent généralement le matin et durent jusqu'au coup de feu: cela crispe tout le monde.

### Quelle serait votre recette?

Je pense que l'on devrait s'inspirer du Service cantonal des autos. C'est-à-dire procéder à une expertise complète des cuisines, du sol au plafond, comme on le fait avec une voiture. Le rendez-vous serait pris à l'avance, et, si possible, en présence du propriétaire des locaux.

On pourrait ainsi lui signifier s'il faut changer un carrelage cassé, par exemple.

**Les clients continueraient à n'y voir que du feu...**

Il serait aussi utile d'apposer un petit badge pour signaler que le contrôle a été fait à telle et telle date. Ainsi, le client sait que l'établissement a été inspecté. Car, actuellement, il ressort des statistiques le nombre d'établissements visités par le Scav, mais on ne sait pas qui.

**Et vous pensez que cela suffirait comme contrôle de qualité?**

Non. Il serait nécessaire de poursuivre les contrôles inopinés. Mais d'une trentaine de minutes au maximum. Juste le temps d'effectuer des prélèvements d'échantillons, de la vaisselle, etc. On pourrait comparer ces contrôles à de courtes campagnes radar dans le milieu automobile.

### Etes-vous entendu dans votre démarche?

Nous avons déposé un projet en ce sens. Nous espérons que notre proposition sera étudiée dans l'élaboration des règlements d'application des nouvelles lois sur les établissements publics et la police du commerce, qui sont actuellement en pleine gestation. Nous avons des échos positifs en provenance des conseillers d'Etat Jean-Nat Karakash et Yvan Perrin.

### Votre prochaine rencontre avec le Scav?

Nous avons invité le chimiste cantonal et ses inspecteurs à venir faire eux-mêmes la cuisine. ●



## 6 RÉGION

**LA CHAUX-DE-FONDS** Attention, thriller musical en vue! Dès le 21 mars, la compagnie Evapro et des artistes français interprètent une célèbre comédie musicale basée sur le conte de Stevenson.

# Jekyll et Hyde au Temple allemand

CLAIRE-LISE DROZ

Le Temple allemand de La Chaux-de-Fonds n'est pas un temple gothique mais il en aura l'air et la chanson dès le 21 mars. Evapro y représente un thriller musical, autrement dit «Jekyll and Hyde», célèbre comédie musicale sur fond de la non moins célèbre nouvelle de Stevenson. La partition originale est signée Frank Wildhorn (musique) et Leslie Briscus (paroles). Elle sera jouée en français, une première mondiale. La traduction est due à Ludovic-Alexandre Vidal (qui avait notamment traduit «Sister Act» pour le théâtre Mogador à Paris).

Et c'est la première fois aussi qu'Evapro interprète une comédie musicale au Temple allemand. Un cadre qui convient à merveille à l'ambiance crépusculaire de ce récit qui se déroule en partie dans les bas-fonds du Londres de la fin du 19e, où rôde encore le fantôme de Jack l'Éventreur. Ce «Jekyll and Hyde» sera joué à douze reprises en deux semaines, juste avant les Étranges Nuits du cinéma.

Cette fois-ci, Evapro a vu grand, très grand. Avec 20 artistes sur scène, la compagnie chaux-de-fonnière et des artistes parisiens de renommée internationale (Emmanuel Vacarisas, Jérôme Pradon, Lorelyne Foti), huit musiciens dont un quatuor à cordes...

## Le bien et le mal

Pour ajouter du sel à la recette, le public aura un rôle à jouer (non, non, ce ne sera pas interactif, qu'on se rassure). Avec «une mise en scène bi-frontale», explique le metteur en scène Jacint Margarit. La scène se trouve au milieu et de part et d'autre, le public se partage les sièges, en face à face. C'est un écho à l'histoire elle-même qui joue sur la dualité entre l'ombre et la lumière, le bien et le mal. Ainsi, les spectateurs seront pour ainsi dire nez à nez avec les chanteurs...

Ce n'est pas juste un spectacle, mais «une véritable expérience. Attention, vous risquez de ressortir



Ambiance gothique flamboyante. Elle sera perceptible dès l'entrée au Temple allemand, cadre inquiétant, idéal pour refléter l'ambiance crépusculaire de la nouvelle de Stevenson. SP

transformé!», avertissent les flyers de présentation. Qu'est-ce à dire? Non, le public ne subira pas d'outrages, si ce n'est que, suivant sa sensibilité, c'est une expérience qui risque de marquer. Mais le même personnage interprète aussi bien Jekyll que Hyde et on le verra littéralement se transformer sur scène.

## S'il n'y en a qu'un...

«C'était un rêve de longue date», confie Floriane Iseli et Jacint Margarit, coresponsables d'Evapro. «Cette année, on se sentait prêt. Il faut avoir les voix, les compétences...» C'est que cette comédie musicale à la superbe partition n'est pas facile à interpréter. Surtout pour Jekyll-Hyde (inter-

prété par le Vaudois Fabrice Pasche) qui doit passer instantanément d'une voix à une autre.

Les représentations seront plus nombreuses que pour les spectacles précédents d'Evapro, parce que la salle sera plus petite, mais surtout «parce que ça en vaut la peine. L'œuvre est sublime! S'il faut venir voir un spectacle d'Evapro, c'est celui-là!»

Après coup, le rêve serait de partir en tournée. Un rêve qui a tout l'air de pouvoir être réalisé. ●

## INFO+

«Jekyll and Hyde»: dès le 21 mars au Temple allemand, à La Chaux-de-Fonds. Réservations: kiosque Simone Favre au Locle, tél 032 931 32 66 ou evapro.d.billets@gmail.com

## Un Parisien heureux

«Nous sommes vraiment heureux de cet intérêt d'artistes de Paris pour venir jouer ici. C'est une reconnaissance», confie Floriane Iseli et Jacint Margarit. «Nous avons vraiment de la chance que Jérôme accepte de venir ici». Jérôme Pradon est une peinture: il avait notamment créé le personnage de Marius, en français, dans «Les misérables» et a tenu à Londres les premiers rôles des plus fameuses comédies musicales, de «Jesus Christ Superstar» à «Mademoiselle Saigon». «Quand nous l'avons contacté par e-mail, on riait. On se disait qu'il n'accepterait jamais, et nous avons rencontré quelqu'un de généreux, d'accessible...» Jérôme Pradon, lui-même, ne tarit pas d'éloges sur l'école Evapro: «Il n'y a pas d'élitisme, c'est quelque chose de très convivial dans son approche, d'humble...» Il y a d'ailleurs donné une master class en été 2012. Et puis, il raffole de La Chaux-de-Fonds, de sa gastronomie, «hier, j'ai goûté du mont-d'or», et de ses vins, comme par exemple... un humagne qui lui a laissé un souvenir mémorable. ●

**FÊTE DES AMOUREUX** Collaboration d'un bédéiste et d'une confiseuse à La Chaux-de-Fonds.

## Tirabosco érotise le chocolat pour la Saint-Valentin

On reconnaît sa plume pour avoir vu ses dessins publiés dans de nombreux journaux romands, mais aussi français, de «Libération» à «Fluide Glacial» en passant par «Spirou». Le bédéiste genevois Tom Tirabosco teste un nouveau support à l'occasion de la Saint-Valentin, et passe de la case à la plaque... de chocolat. Et pas n'importe laquelle: celle qui sort du laboratoire Crème renversante, de la Ponière Valérie Henchoz.

«Comme toujours, il y a une petite pointe de hasard dans l'histoire de notre collaboration», explique-t-elle. «A l'occasion de la Saint-Valentin, je voulais imprimer des jolis textes d'amour sur le chocolat, mais je n'ai pas réussi à en écrire un potable, qui ne soit pas numé-

risé ou trop personnel!», confie-t-elle. Inspirée par les dessins d'un récit érotique de Pierre-Yves Lador, la spécialiste des douceurs «à tomber à la renverse» a finalement opté pour deux dessins exclusifs. Réalisés par Tom Tirabosco, ils invitent les gourmets à explorer d'autres saveurs, plus coquines, pour la fête aux Valentin et aux Valentine. «Des visions érotiques pour une expérience sensuelle», glisse Valérie Henchoz.

Nombreux seront ceux qui ne pourront s'empêcher de dire que la confiseuse a repris le puck, puisque c'est effectivement dans l'ancien bistrot dédié aux HCC, rue Daniel-Jeanrichard 17 à La Chaux-de-Fonds, qu'on pourra découvrir et déguster ces plaques de chocolat ce vendredi.



Maude et Valérie Henchoz dans leur bar à chocolat. CHRISTIAN GALLEY

Le vernissage aura lieu en présence de l'artiste dès 18h30 dans le tout nouveau Bar à chocolat ouvert par la confiseuse à cette

adresse. «Le laboratoire restera aux Ponts-de-Martel», précise-t-elle. «Le Bar à chocolat en est une extension. On y proposera des spé-

cialités de chocolat chaud, des cafés de pures origines et aromatisés, des bières et des limonades artisanales, un grand choix de thés et tisanes, etc.» Le tout dans un décor style «champêtre récup» très chaleureux, entre boîtes à lait et ustensiles de cuisine recyclés en luminaires. Le lieu comporte aussi un espace de vente pour les produits de Crème renversante: caramels aux plantes, divers chocolats grands crus, truffes et pralinés aux parfums subtils et fleuris, plaques garnies, etc.

Force est de constater que la petite entreprise familiale de quatre personnes suit une belle progression depuis trois ans. Puck ou pas puck, personne ne peut dire qu'elle est à côté de la plaque. ● SYB

## HORLOGERIE Six licenciements chez Corum

Des licenciements ont bien eu lieu chez Corum, l'entreprise horlogère chaux-de-fonnière rachetée l'été dernier par le groupe chinois Haidian, ainsi que le laissait entendre notre édition du 21 décembre. Mais ce sont six licenciements qui ont été prononcés au lieu des huit licenciements annoncés en décembre. Le syndicat Unia nous a confirmé, lorsque nous le lui avons demandé au téléphone, les rumeurs que nous avions entendues. «Et nous resterons attentifs pour la suite», la crainte étant de voir d'autres licenciements se produire. Quoique, lors d'une réunion début décembre avec la direction de Corum, celle-ci avait clairement indiqué qu'il n'y avait pas d'autres licenciements prévus.

Contactée également, l'Association patronale s'est refusée à tout commentaire et nous a renvoyés à l'entreprise. Celle-ci a refusé de confirmer ou d'infirmes ces faits, ne souhaitant pas communiquer sur le sujet. ● CLD

## LE LOCLE Concours de ski annulé

L'association de soutien au téléski de Sommartel a dû à son grand regret prendre la décision d'annuler le concours de ski prévu samedi, vu les conditions des pistes, et surtout les prévisions météo de ce week-end, prévoyant un temps doux et pluvieux.

En revanche, il se peut que le téléski fonctionne. Renseignements sur le site [www.teleski-sommartel.ch](http://www.teleski-sommartel.ch) ● CLD

## MÉMENTO

### LA SAGNE ET LES PONTS «Côtes et cocottes».

Après une représentation couronnée de succès, les femmes paysannes remontent sur scène avec «Côtes et cocottes», ce vendredi à 20h15 à la grande salle de La Sagne. La pièce sera aussi jouée à la maison de paroisse des Ponts-de-Martel demain à 14h30, dans le cadre du Club des aînés, mais chacun est le bienvenu. Au cours de cette séance, les inscriptions seront prises pour le dîner vol-au-vent du 27 février.

### LE LOCLE La patinoire de la Saint-Valentin.

Tous les couples qui se présentent à la patinoire du Locle vendredi 14 février se verront offrir l'entrée gratuite et une coupe de champagne, au son d'une musique de circonstance. Cerise sur le gâteau, la patinoire est ouverte le vendredi soir de 20h15 à 22h, horaire qui s'ajoute à l'ouverture en journée de 9h à 11h45 et de 13h30 à 17h. Mais attention, seuls les couples, Saint-Valentin oblige, bénéficieront de l'entrée gratuite!



## INTERVIEW La place de la Gare de La Chaux-de-Fonds en chantier dès le 3 mars.

# De chaos organisé à espace partagé

### RAPPEL DES FAITS

En projet depuis 2008-2009, le réaménagement de la place de la Gare de La Chaux-de-Fonds entre en phase active. Les travaux commencent en mars et dureront, si tout va bien, jusqu'aux vacances d'été 2016. Pour lancer la phase 1, la Ville entend mettre le paquet sur l'information, en commençant par une séance publique lundi à 19h, place de la Gare 4, 1er étage. Entretien avec le conseiller communal Théo Huguenin-Elie.

PROPOS RECUEILLIS PAR  
ROBERT NUSSBAUM

**Lundi prochain, vous présentez au public le futur chantier du réaménagement de la place de la Gare. Quand va-t-il commencer?**

Le 3 mars. Il était important pour nous de poursuivre la démarche participative lancée dès les premières réflexions. Important que la population se rende compte des nuisances incontournables que le chantier va provoquer. Nous voulons qu'elle puisse s'approprier ce qui se passera sur la place, plutôt que de rejeter au stade des travaux ce projet essentiel pour la ville.

**C'est un très gros chantier. Quel problème d'accès à la gare va-t-il poser?**

La philosophie est la requalification complète de cette entrée de ville, en passant d'un système que nous appelons du chaos organisé – parce qu'il est chaotique mais qu'il n'y a pratiquement jamais d'accident – à un vrai espace partagé. En gros, disons qu'à l'ouest circuleront les bus, qu'un boulevard central piétonnier rejoindra le Pod et qu'à l'est l'espace sera dédié aux véhicules privés. Grâce à la démarche participative, nous avons pu intégrer des propositions de citoyens,



Transrun ou pas, le conseiller communal Théo Huguenin-Elie pense que la gare jouera un rôle encore plus essentiel comme entrée de ville. Pour l'image, le confort et la sécurité, la place qui la borde doit être requalifiée. RICHARD LEUENBERGER

comme du wi-fi sous les couvertures, la fermeture par un système de bâches de celui qui pourra aussi servir à des manifestations et des fontaines à eau, deux.

**Et les problèmes posés cette année, pour commencer?**

Si tout se passe bien, le chantier s'étendra sur deux ans, deux ans et demi. Nous l'avons prévu en quatre phases. La première durera jusqu'à mi-septembre, à l'ouest de la place, là où il y aura la gare TransN. Toutes les places de stationnement sur cette portion seront supprimées, nous ne pouvons pas faire autrement. Les taxis seront déplacés à l'est de la place. Des cases pour déposer et prendre les voyageurs seront aménagées devant Denner et la pharmacie, à côté de places en zone bleue. Les nuisances se limitent au stationnement.

« Si tous les projets d'urbanisation discutés se réalisent, le visage de la ville va partiellement changer! »

THÉO HUGUENIN-ELIE CONSEILLER COMMUNAL RESPONSABLE DE L'URBANISME

**L'information au citoyen-usager de la gare vous paraît-elle suffisante?**

On ne va pas lésiner sur les moyens pour informer la population. Un tous-ménages l'invite à la présentation de lundi prochain. Sur la place, des panneaux d'information seront posés et les parcours fléchés. Nous ouvrons également un site internet – www.placedelagare.ch – et on pourra s'abonner à une newsletter. Des informations spécifiques seront données aux riverains et

aux commerçants. Nous aurons enfin une ligne d'urgence au numéro 032 967 64 04.

**Quelle importance accordez-vous à ce réaménagement, sachant que le Transrun est enterré?**

Bien que le Transrun ait été refusé – et qu'on en garde de l'amertume – la vie de la cité ne s'arrête pas là. Rénovation de la ligne il y aura et je suis persuadé qu'un nouveau projet verra le jour. Transrun ou pas, notre gare

est appelée à jouer un rôle de plus en plus essentiel comme porte d'entrée de la cité. Il est important que tous les usagers se sentent bien en entrant ou sortant de la gare, d'autant plus avec le développement du quartier Le Corbusier.

**Justement, où en est-il, ce quartier Le Corbusier?**

Les choses avancent. Les travaux sur l'îlot B ont commencé. Le projet de Serge Gard avec la mixité qu'il prévoit est magnifique. On se réjouit qu'il se passe quelque chose sur l'îlot A, entre la gare et le projet en cours.

**L'îlot A, c'est celui qui devrait accueillir l'hôtel judiciaire. Quelles nouvelles?**

Le dossier avance, dirigé par l'Etat. Le Conseil d'Etat devrait venir avec un rapport au Grand Conseil en janvier 2015, avec demande de crédit. L'hypothèque

est toujours la question des coûts qui pèse sur le projet. La Ville de La Chaux-de-Fonds est prête à s'engager pour lever ces hypothèques. Elle pourrait acheter, elle, les places du parking souterrain qui n'étaient pas prises en compte dans les estimations cantonales. On imagine aussi un autre geste, sous forme de cession de terrain en droit de superficie plutôt que de le vendre. C'est en négociation. Nous faisons tout pour aller dans le bon sens parce que c'est un dossier majeur et un bon dossier.

**Et l'autre parking souterrain, sous la pente au sud de la gare?**

Nous menons d'abord le projet de passerelle piétonne qui reliera le centre-ville aux quartiers sud. Nous faisons actuellement des essais à l'échelle 1:1 au Crêt-du-Loche. Cette passerelle fera le lien avec le parking au sud, un parking d'environ 500 places. On en aura besoin lorsque le quartier Le Corbusier se développera au-delà de l'îlot B. La Ville cherchera des partenariats, avec les CFF et des privés pour l'exploitation. Mais c'est pour 2016-2018.

**Votre sentiment à la veille du premier coup de pioche sur la place de la Gare?**

Très positif. On sent qu'on est dans une ville qui bouge, dynamique, qui profite d'une bonne conjoncture économique. Quand on regarde globalement à l'ouest de la gare, une ville est en train de se bâtir dans la ville, avec le quartier Le Corbusier au-delà du Grand Pont, la scierie des Eplatures où on espère voir se développer quelque chose, la gare de la Fiaz, dont le premier coup de pioche devrait aussi être pour cette année, les abattoirs. Si la conjoncture se maintient et que tous les projets d'urbanisation moderne discutés aujourd'hui se réalisent, le visage de La Chaux-de-Fonds va partiellement changer! ●

## LA CHAUX-DE-FONDS Trois conteneurs supprimés aux Entilles, à la place du Marché et à Numaga. Les résultats du test carton sont à compiler

Les deux conteneurs à carton provisoires de la place du Marché et à côté d'Entilles Centre seront enlevés à partir de vendredi. Un troisième, au parc Numaga aux Forges, avait déjà été supprimé à la suite d'un incendie le 31 janvier. C'est ce qu'a communiqué la Ville de La Chaux-de-Fonds lundi.

« Ces conteneurs avaient été installés pour une phase test de six mois à la demande du Conseil communal, qui répondait à une motion du Conseil général. Je vais maintenant compiler les résultats et faire un rapport pour qu'une décision puisse être prise » explique Bekir Omerovic, adjoint du voyer-chef.

A voir les bennes à carton qui débordent régulièrement, l'essai n'est-il pas déjà un échec? On ne

peut pas tirer des conclusions à ce stade, répond l'ingénieur. Un seul conteneur a été installé dans ces trois endroits, vidé d'abord une fois par semaine, puis deux et enfin tous les jours vu les débordements. Si des conteneurs définitifs devaient être mis en place, il pourrait être plus nombreux, explique encore Bekir Omerovic, et pas seulement sur les sites de l'essai.

Pour savoir si cela vaut la peine de généraliser ces conteneurs à carton ou s'il vaut mieux les abandonner, il s'agira d'abord de regarder ce qu'il y a dedans. « On retrouve par exemple des emballages à pizza souillés, du sagex, des plastiques et des cornets de grandes surfaces qui n'ont rien à y faire », note le chef de projet. Faut-il surveiller les sites? A étu-



Aux Entilles comme à la place du Marché, un conteneur à carton provisoire avait été installé en août. RICHARD LEUENBERGER

dier aussi, les lieux d'implantation, les dimensions, la capacité.

Bekir ne se hasarde pas à donner un délai ni pour la décision – politique – ni pour l'éventuelle implantation. En attendant, les cartons peuvent être déposés à la déchetterie du Crêt-du-Loche à l'écopoint++ du Marais à côté du centre d'entretien des TP ou être retournés au magasin d'où provient le carton. « En particulier pour les personnes à mobilité réduite, la Ville procède toujours à un ramassage porte à porte au moins une fois par mois », ajoute Bekir Omerovic.

Pour la petite histoire, l'incendie du conteneur à carton de Numaga du 31 janvier, un vendredi, est probablement intentionnel. Une plainte a été déposée. ● RON

## LA CHAUX-DE-FONDS Pas de flocons, pas d'Imagineige

Le concours Imagineige qui devait avoir lieu ce week-end est annulé, faute de neige. L'annonce du concours avait suscité un bel enthousiasme mais la météo n'a pas suivi. Météosuisse prévoit en effet beaucoup de pluie pour jeudi et du chaud pour vendredi. C'est donc partie remise pour 2015. Un délai supplémentaire pour peaufiner les projets. Onze équipes s'étaient annoncées pour cette édition. ● SYB



Le concours est repoussé. SP



## 8 RÉGION

**INSOLITE** Deux gallinacés sont choisis pour participer à un spectacle au théâtre du Concert, à Neuchâtel. Ils font la fierté et créent la surprise des éleveurs de Chézard-Saint-Martin.

# Des poules jouent les stars sur scène

ANTONELLA FRACASSO

Quelle ne fut la stupéfaction du couple d'agriculteurs vaudruziens lorsqu'on leur demanda si leurs poules pouvaient monter sur scène. «J'ai essayé de les imaginer, mais c'est bizarre...», confie, amusée, l'éleveuse de volatiles Monique Steudler.

Dès demain, les gallinacés joueront en alternance dans le spectacle «Snacks». D'abord, devant des élèves neuchâtelois. Et samedi, pour une unique représentation publique au théâtre du Concert, à Neuchâtel.

En programmant le spectacle, Roberto Betti, directeur du Centre culturel neuchâtelois-théâtre du Pommier, n'avait pas pensé que la compagnie belge Hélotrope ne viendrait pas avec des poules dans ses bagages. «Il a donc fallu chercher une paire de volatiles. Pas si évident, le casting de gallinacés», plaisante le directeur.

## Des «comédiennes» idéales

Quel meilleur endroit que le marché pour dénicher son bonheur? «Les maraîchers vendaient des œufs, mais ils n'avaient pas de poules. J'ai fini par m'adresser à un magasin bio qui m'a indiqué des éleveurs», relève Roberto Betti. Eureka! Les époux de Chézard-Saint-Martin, Monique et Jean-Bernard Steudler, ont les «comédiennes» qu'il faut pour jouer dans «Snacks». En tant qu'agriculteurs bio, leurs poules sont parfaites pour une pièce qui aborde le thème de la consommation.

«Il a besoin de deux poules. Une



Les poules des agriculteurs de Chézard-Saint-Martin, Monique et Jean-Bernard Steudler, gambadent et picorent en liberté. RICHARD LEUENBERGER

pour le spectacle et une de réserve. Je vais les choisir jeunes, car elles ont de plus belles plumes», indique Monique Steudler. «Je pense que ça va bien se passer car nos poules brunes ne sont pas farouches. Roberto Betti nous a promis qu'elles auront une loge où elles pourront boire et avoir de quoi grignoter», réplique l'agriculteur. Après chaque représentation, les gallinacés retrouveront le nid douillet de leur poulailler. Ce qui rassure le couple d'éleveurs. «On est plus tranquilles si elles re-

viennent, elles pourront manger et se balader», signale l'époux.

Un spectacle sur l'industrie alimentaire n'implique pas que ces deux poules vont être maltraitées sur scène. «Il s'agit d'un spectacle pour enfant et nous sommes attentifs au bien-être de l'animal», souligne Roberto Betti.

Éleveur de vaches laitières, Jean-Bernard Steudler est passé à la production bio depuis environ quatorze ans. En revanche, l'élevage de poules, c'est l'affaire de Madame Steudler. Elle possède une soixantaine de gallinacés qui font sa fierté. «Leurs œufs sont bons et frais. Certaines personnes ne supportaient pas les œufs, mais elles aiment ceux de mes poules», déclare Monique. Pas étonnant lorsqu'on observe

les volatiles: brunes, rousses et blanches gambadent et picorent en liberté. Sous l'œil attentif du coq qui veille au grain. «Le poulailler donne sur la route principale, beaucoup de promeneurs s'arrêtent pour les observer.»

Les agriculteurs de Chézard-Saint-Martin ne manqueront

pas d'aller contempler leurs volatiles fouler les planches à Neuchâtel.

«Les gens ont tendance à croire, à tort, que les poules sont bêtes», dit Monique Steudler. Les spectateurs changeront peut-être d'avis en admirant les «comédiennes» en herbe. ●

## COMMENT FABRIQUE-T-ON LES ŒUFS?

Outre la rigolade qu'inspirent des poules évoluant sur scène, «Snacks» pose un regard sur la distance que l'homme a mise entre lui et l'animal qu'il consomme. «J'avais vu ce spectacle en Belgique et j'avais été séduit par les thèmes abordés tels que le travail à la chaîne et la nourriture», explique Roberto Betti, directeur du CCN-théâtre du Pommier. Écrit par Bernard Senny et mis en scène par Martin Staes-Polet de la compagnie belge Hélotrope, ce spectacle sera proposé une seule fois au public samedi.

«Snacks» raconte l'histoire de Paul Pleck, un homme en recherche d'emploi, sélectionné pour faire un essai dans une entreprise. Face à une machine à écrans géants, il doit gérer la fabrication d'un nouveau produit. S'il est performant, il obtiendra peut-être ce poste. Il doit lancer un cycle: frappez dans les mains, une poule pondeuse, des œufs, distribution, vente, consommation, éclosion, triage, engraissement. Il pense avoir décroché le job idéal, jusqu'au moment où il comprend que derrière les écrans se cachent de vraies poules et de vrais poussins traités d'une étrange manière... ●



«Il a fallu chercher une paire de volatiles. Pas si évident, le casting de gallinacés.»

ROBERTO BETTI DIRECTEUR DU CCN-THÉÂTRE DU POMMIER

## INFO+

«Snacks» La compagnie belge Hélotrope se produit samedi à 17h au théâtre du Concert, à Neuchâtel. Plus d'infos: [www.ccn-pommier.ch](http://www.ccn-pommier.ch)

**UNIVERSITÉ** Après le oui du peuple suisse à l'initiative «contre l'immigration massive».

# Des professeurs sollicités, des étudiants inquiets

Si l'Université de Neuchâtel, la faute à quelques affaires, a peut-être mal à son image, elle n'en rayonne pas moins dans bon nombre de domaines. Prenez le oui du peuple suisse, dimanche passé, à l'initiative de l'UDC «contre l'immigration de masse»: pas moins de quatre professeurs de l'Université ont été sollicités par des médias pour faire de leur analyse.

Exemple: dans quelle mesure la classe politique peut-elle apporter des réponses aux besoins contradictoires des Suisses? Question posée par LaLibre.be, le site internet du quotidien «La Libre Belgique», à Ola Söderström, professeur de géographie sociale et culturelle de l'Université de Neuchâtel. Selon lequel

«les réponses à apporter doivent porter sur les peurs en termes d'emploi, de dumping salarial, de protection réelle des salariés et des entrepreneurs, ce qui a été esquissé tardivement».

Le professeur honoraire de sciences politiques Ernest Weibel a quant à lui été approché par le site internet de l'hebdomadaire français «Le Nouvel Observateur» ([tempsreel.nouvelobs.com](http://tempsreel.nouvelobs.com)). La radio allemande a sollicité Gianni d'Amato, professeur à la chaire d'études des migrations et de la citoyenneté. Enfin, Etienne Pigué, professeur de géographie et spécialiste de politique migratoire, s'est exprimé non seulement dans nos colonnes (notre édition d'hier), mais aussi sur le site



L'Union européenne menace de remettre en question l'accord concernant la recherche et la formation. KEYSTONE

internet du quotidien français «Libération».

## Menaces sur Erasmus

Université de Neuchâtel toujours, mais cette fois-ci du côté des étudiants. Ces derniers se disent inquiets après la décision du peuple suisse. Dans un communiqué publié hier, la Fédération des étudiants neuchâtelois (FEN) relève que «les conséquences de cette décision ne se font pas attendre. C'est au lendemain de cette votation déjà que l'Union européenne menace de remettre en question l'accord concernant la recherche et la formation.» L'accès des étudiants suisses au programme Erasmus, qui permet aux étudiants de toute l'Europe de poursuivre

des études dans les pays membres, pourrait dans ce contexte ne plus être assuré.

La FEN «réitère sa volonté de conserver les acquis durablement obtenus dans le domaine de la formation et espère que toutes les associations étudiantes suisses auront à cœur de montrer à Bruxelles un visage différent de celui qu'une très courte majorité de citoyens a montré hier.»

Lundi soir, un haut diplomate européen a indiqué que si la Suisse devait suspendre l'extension de la libre circulation à la Croatie, l'Union européenne en ferait de même avec les négociations sur la participation suisse aux programmes de recherche «Horizon 2020» et de formation «Erasmus+». ● PHO-LBY

## COUVET L'hôpital en travaux

Une salle à manger pour les patients, un salon pour les familles, des WC et douches pour handicapés, quelques mises aux normes et autres améliorations de locaux, ainsi qu'une rénovation complète de la polyclinique, avec création de plusieurs boxes de consultations. L'Hôpital neuchâtelois a décidé d'investir près de 730 000 francs sur le site de Couvet. Ces travaux, annoncés à fin 2012, mais reportés en raison des récentes votations sur l'avenir de l'hôpital, ont commencé en ce début d'année, a annoncé hier la radio RTN sur son site internet.

## A la hausse

L'ampleur des travaux, à l'origine uniquement prévus pour un montant de 213 000 francs, a été revue à la hausse. Le refus par les Neuchâtelois, le 24 novembre dernier, de l'initiative populaire pour une médecine de proximité, dite «initiative du Val-de-Travers», permet cet état de fait. Il n'est plus nécessaire en effet de pouvoir réouvrir le bloc de chirurgie de Couvet, comme le demandait l'initiative refusée par le peuple.

Les travaux dureront jusqu'à l'été, indique l'hôpital. ● RÉD

## NEUCHÂTEL Comédienne en dédicace

Histoire de marquer la Saint-Valentin, la Maladière Centre accueille la comédienne Elodie Varlet, qui incarne le personnage d'Estelle Cantorel dans la série à succès «Plus belle la vie», sur France 3, samedi. Une séance de dédicaces est prévue. ● COMM



Elodie Varlet. SP

## MÉMENTO

### LES BAYARDS Raquettes et fondue.

L'Association de la mi-été des Bayards s'associe avec les sportifs du village pour organiser ce samedi une soirée raquettes-fondue. Dès 18h, les participants s'élanceront sur un parcours d'une heure et demie. Inscriptions jusqu'à demain, au 032 866 17 29. Location de raquettes sur place.

### FONTAINEMELON «Le majordome» au ciné.

Le P'tit ciné du Val-de-Ruz propose une projection du film «Le majordome» dimanche à 17h15 à la salle de spectacles de Fontainemelon. [www.aupitcin.ch](http://www.aupitcin.ch)





Ordures ménagères: les communes franc-montagnardes soumises au même tarif à partir de 2015. ARCHIVES RICHARD LEUENBERGER

**FRANCHES-MONTAGNES** Les citoyens convaincus par le principe du pollueur-payeur.

## La taxe au sac harmonisée au niveau du district séduit

GÉRARD STEGMÜLLER

Contrairement aux districts de Delémont et Porrentruy, celui des Franches-Montagnes n'applique pas le principe de la taxe au sac, sauf trois exceptions qui confirment la règle. Ce devrait être le cas à partir du 1er mai 2015. Et de façon harmonisée. Trois séances d'information ont été agendées durant le mois de janvier. Les communes des Enfers, de La Chaux-des-Breuleux, Soubey et Saint-Brais viennent d'accepter en assemblée communale le futur règlement des déchets ainsi que le tarif. On se dirige vers une simple formalité qui aura toutefois mis du temps à convaincre bien des indécis.

A ce jour, aux Franches-Montagnes, seuls Lajoux, Les Genevez et Les Bois pratiquent la taxe au sac. La particularité pour les deux localités de la Courtine,

c'est que leurs déchets sont incinérés chez Celtor à Tavannes. Concernant les 11 autres, taxe au sac ou pas, toutes les ordures sont détruites chez Vadec à La Chaux-de-Fonds.

### Deux francs le sac de 35 l

Le principe d'une taxe au sac harmonisée au niveau du district a été décidé par l'Association des maires des Franches-Montagnes (AMFM). Mandat a été confié à CSC Déchets à Tramelan, société de conseils, de mener à bien le projet. Son responsable Ronald Ermatinger: «Environ 150 personnes ont participé aux séances d'information. Il y avait des jeunes, des moins jeunes... Les débats ont été courts. Les principales questions ont tourné autour des déchets verts. Pour les communes qui disposent d'un compostage, comme Les Breuleux,

cela ne pose pas de problème. Les autres devront mettre sur pied des tournées de compostage. On a insisté sur la communication. Ces prochains mois, on mettra sur pied des séances pour expliquer aux gens comment trier leurs déchets.»

Le but de la taxe au sac est évidemment le tri des déchets. Elle instaure la règle du pollueur-payeur. «A partir de ce constat admis par tous», reprend Ronald Ermatinger, «l'enjeu était de proposer un même sac au tarif identique sur l'ensemble des Franches-Montagnes, sauf donc dans la Courtine. Décision a été prise de fixer le prix à 2 francs pour un sac de 35 litres. Et s'il a été décidé d'harmoniser la pratique, ce n'est pas pour combattre le tourisme des déchets. C'est surtout pour une question d'achat. La personne qui fait ses courses à Saignelégier pourra acheter des sacs taxés, tout en étant

domiciliée dans une localité franc-montagnarde.» Il est vrai que le sac taxé par commune, qui a été aboli il y a quelque trois ans en Ajoie, n'est de loin pas la façon la plus simple de pratiquer. Pour en revenir aux Franches-Montagnes, les citoyens des Bois par exemple bénéficieront d'une baisse de 15 centimes par rapport au tarif ayant cours actuellement. Quelle affaire!

A partir du 1er janvier 2015, le Franc-Montagnard aura raison de se demander si la taxe de base des ordures, décidée par les conseils communaux et ratifiée en assemblée communale (par le Conseil général aux Bois), sera revue à la baisse. «En principe oui, vu que la taxe de base englobe le coût d'incinération, désormais pris en compte dans la taxe au sac», ajuste Ronald Ermatinger.

Le gain? Moindre... ○

## HÔPITAL DU JURA

### Le bracelet qui parle

L'Hôpital du Jura proposera à partir du mois prochain de porter un bracelet d'identification. Cette bande légère en plastique, hygiénique et hypoallergénique, permettra de vérifier l'identité des patients lors de chaque phase de traitement et de minimiser ainsi les risques de méprise par exemple lors de la dis-

tribution des médicaments. Une phase de test réalisée en fin d'année dernière montre que les patients jurassiens acceptent très volontiers ce nouveau bracelet.

Ce choix d'utiliser des bracelets d'identification est en pratique dans de nombreux hôpitaux du pays. ○ COMM-RÉD



Le bracelet qui sera proposé à l'Hôpital du Jura. SP

## CORGÉMONT

### Les bourgeois au combat

«Renouveau!» Tel est le slogan adopté par les quatre candidats de l'alliance bourgeoise au gouvernement bernois. Ils se présenteront ce soir à la salle de spectacles de Corgémont. Les trois sortants, Beatrice Simon (PBD), Hans-Jürg Käser (PLR) et Christoph Neuhäus (UDC), seront flanqués de

Manfred Bühler (UDC). Tous les quatre seront interrogés dès 20h par Stéphane Devaux, rédacteur en chef du «Journal du Jura». Dès 21h15, le public présent pourra assister à la présentation des candidats bourgeois (UDC, PLR, PBD et UDF) au Grand Conseil et au Conseil du Jura bernois. ○ PAB

## TRAMELAN-TAVANNES

### Population en augmentation

Au 31 décembre 2013, la commune de Tramelan comptait exactement 4385 habitants, une augmentation de quelque 74 âmes. Les autorités tramelotes soulignent que, bien constante ces dernières années, la hausse de

2013 est conséquente. Augmentation également du côté de Tavannes. Au 1er janvier 2014, la cité comptait 3589 habitants. Ici aussi, l'apport de nouveaux citoyens est net par rapport à il y a 12 mois: +51. ○ RÉD

## DOMAINE DE BELLELAY

### Mobiliser les compétences

Bellelay, haut lieu des moines et de la tête-de-moine. A peine la nouvelle gérance du domaine de Bellelay repourvue par la fromagerie Amstutz, de Fornet-Dessous, que toutes les compétences sont désormais réunies pour redorer tout le site sur le plan historique, économique et touristique. D'ici mi-avril, cela devrait commencer de tourner, selon Menno Amstutz, le fromager qui va investir les lieux sous la férule de Promotion Bellelay et de l'Interprofession de la tête-de-moine. Avec le concours du Centre de Sornetan et l'appui de Jura bernois Tourisme. Sans parler de la commune de Saicourt qui est dans le coup depuis le début des opérations.

### Les moines et le fromager

Après les moines bâtisseurs, le fromager investisseur. Il y a tout juste une semaine, lors du lancement de l'année du tricentenaire de l'abbatiale de Bellelay, Promotion Bellelay a annoncé la signature toute fraîche du contrat de reprise de la gérance du domaine par Menno Amstutz, de la fromagerie de Fornet-Dessous. «Il s'agira pour nous de nous occuper de la mise en valeur de la tête-de-moine. Nous sommes tout de même le deuxième plus grand fabricant de tête-de-moine de la région, tout près de Bellelay», explique le fromager, qui annonce un investissement personnel d'une certaine importance.

Il s'agit de créer un magasin de fromages, une cafétéria et une cave d'affinage. Pour avoir une «réserve» dans le magasin. La cave servira aux fromages en fin d'affinage. «Durant la haute saison touristique, nous étudions la possibilité d'installer un maître-fromager pour fabriquer le fromage dans la petite cuve de 40 à 60 litres. Ce serait de la pure démonstration, pas un véritable centre de production comme à Gruyère», précise le fromager en soulignant que le projet est, lui aussi, en phase d'affinage. Le but reste cependant de créer une vraie synergie touristique.

Créer un lieu de grande visibilité aussi bien pour le fromage,

avec son musée, que pour l'histoire de l'endroit qui a permis sa fabrication et son développement.

### L'administration à Sornetan

La participation du Centre de Sornetan dans le projet est de s'occuper de toute l'administration. «Nous ne sommes pas à la direction du domaine puisqu'il y a un gérant, mais plutôt dans le rôle des prestataires de services», corrige le directeur du centre, Daniel Krähenmann. «Nous nous occupons en effet de la gestion des salles, de l'organisation des visites et de la facturation administrative. Nos téléphones sont déviés depuis le début de décembre», confie-t-il.

Daniel Krähenmann dit avoir été approché par la commune de Saicourt pour que le Centre de Sornetan s'investisse dans le projet pour assurer la continuité du site. Le directeur reconnaît que cela ne lui apporte pas des mille et des cents mais que cela s'inscrit dans un réseautage de bon aloi, du point de vue de sa propre offre d'infrastructure.

Du côté de Jura bernois Tourisme, on voit là une possibilité de centraliser une offre régionale. «Or, nous n'allons pas, du moins dans un premier temps, implanter un office de tourisme à Bellelay», souligne Guillaume Davot, son directeur. Il explique que l'idée est de mettre à disposition tout le matériel touristique à Bellelay. Mais aussi d'assurer une formation du personnel pour mieux vendre les atouts de la région. «Nous travaillons main dans la main dans le sens du label de qualité et de l'accueil évidemment. Mais tout peut aller très vite. Il faut voir venir», tranche Guillaume Davot.

Pour Markus Gerber, maire de Saicourt, le mandat est clair: «La loi sur la politique régionale nous invite à développer le site de Bellelay, à lui donner une cohérence.» Il est impératif, selon lui, de créer les infrastructures d'accueil. Le parking est chaotique sur le site historique de l'abbatiale. Le plus simple serait de centraliser l'accueil aux abords du domaine. ○ YAD



Le domaine de Bellelay deviendra un lieu entièrement dévoué au fromage. BIST-STÉPHANE GERBER

## GOVERNEMENT BERNOIS

### Egger-Jenzer en béquilles

La conseillère d'Etat bernoise directrice des Travaux publics, des transports et de l'énergie, Barbara Egger-Jenzer, s'est blessée au genou le week-end dernier en faisant du ski. Corollaire,

elle devra donc fortement réduire ses apparitions publiques durant les deux à trois prochaines semaines. Pour le moment, elle se déplace à l'aide de béquilles. ○ PAB - RÉD



# CRESSIER Les enchères du domaine de l'Hôpital Pourtalès victimes de la grêle. Les 190es mises sont annulées

FLORENCE VEYA

Traditionnellement, le dernier lundi de février rime avec dégustation du produit de la vigne, à Cressier. C'est en la Maison Vallier que se déroulent les mises aux enchères du chasselas, du pinot noir et de l'œil-de-perdrix du domaine de l'Hôpital Pourtalès. Mais cette année, la 190e édition du genre n'aura pas eu lieu. Un fait suffisamment rare pour être qualifié d'historique, puisque c'est la troisième fois seulement que les mises du vin des caves de Troub sont annulées.

En cause, la désormais fameuse grêle qui a dévasté, le 20 juin 2013, le vignoble neuchâtelois. «Le domaine de l'Hôpital Pourtalès a toujours eu pour principe de vendre les seuls vins issus de ses douze hectares de vignes plantées en appellation d'origine contrôlée, à Cressier», indique David Houllmann, responsable du domaine. Aussi, malgré la vigne meurtrie, le jeune œnologue n'entend-il pas déroger à cette règle. Cela quand bien



L'annulation des 190es mises aux enchères du domaine revêt un aspect historique. ARCHIVES DAVID MARCHON

même les pertes du domaine s'élèvent à 80% pour le chasselas et à 50% pour le pinot noir, mieux protégé car planté en terrasses. Les chiffres cités par David Houllmann sont révélateurs de l'ampleur des dégâts. «Sur trois hectares, nous récoltons en

moyenne 20 000 kilos de raisin. Lors de la dernière vendange, on en a récolté 600 kilos seulement.»

#### Répartition au pro rata

Question de rester conséquents avec leur politique de vente, fondation et responsable du do-

maine ont donc décidé de renoncer à vendre la récolte 2013 au plus offrant. «Nous souhaitons maintenir un prix normal pour nos fidèles clients et répartir équitablement les produits de notre vigne entre nos différents acheteurs», relève David Houllmann. En

d'autres termes, il s'agissait d'éviter qu'un seul miseur ramasse une grande partie des lots et que le solde ne se vende très cher aux autres. Aussi chasselas et pinots noirs seront-ils répartis au pro rata des achats traditionnels des 25 à 30 miseurs réguliers. Et cela à un prix fixé par avance. «Nous avons opté pour une majoration d'un franc», remarque le jeune œnologue. «Nous ne rentrerons pas dans nos frais, mais nous tenons à conserver notre clientèle et ça ne serait pas une bonne méthode d'augmenter de 5 francs, puis de diminuer l'an prochain.»

Une vision partagée par Jean-Paul Ruedin, régisseur 27 ans durant du domaine de l'Hôpital Pourtalès. «Il y a eu quelques mises aux enchères avec des quantités restreintes, mais ça n'était pas très bon. Les prix peuvent très vite grimper et avec la concurrence du marché international, nous sommes perdants».

Les intentions novatrices du domaine de l'Hôpital Pourtalès seront, pour leur part, différées. Une nouvelle gamme de chardonnay devait être lancée cette

année. Mais avec les 90% de perte qu'a subi ce cépage, «nous avons récolté juste la quantité pour faire une barrique, soit 300 bouteilles», souligne le responsable du domaine.

Du côté du pinot noir également, une nouvelle gamme barriquée était prévue. Les dégâts de la grêle se sont avérés moins importants pour les grains rouges que pour les blancs.

«Nous peinions à croire au potentiel de nos raisins à atteindre la force nécessaire pour les vinifier en rouge. Mais finalement, ces rescapées du 20 juin méritaient une chance de s'exprimer», indique David Houllmann. Raison pour laquelle elles ont finalement été vinifiées en pinot noir classique et pinot noir barrique.

«Comme ça, au moins, nos clients pourront laisser vieillir dans leur cave la cuvée mémorable d'un événement que l'on espère toutefois ne plus voir se reproduire de sitôt», conclut le responsable du domaine, prêt à organiser les 190es mises de l'Hôpital Pourtalès en 2015. «Une tradition que nous que nous tenons à faire perdurer.»

PUBLICITÉ

## DÉCLARATIONS D'IMPÔTS

### FIDUCIAIRE-GESTION SYNERGIE & ASSOCIÉS

les partenaires de votre patrimoine

93 RUE NUMA-DROZ / CH 2300 LA CHAUX-DE-FONDS  
TEL +41 (0)32 913 34 35 / FAX +41 (0)32 913 34 36  
FIDU@SYNERGIE-INDUSTRIE.CH



**Figestinfo S.A.**  
Services fiduciaires

Depuis + de 20 ans à votre service

Céline Tripet - Jean Tripet - Régis Fuchs pour vos

Déclarations d'impôts - Conseils fiscaux - Gestion de sociétés - Bouclements

Montagne 6, 2300 La Chaux-de-Fonds, tél. +41 32 913 49 79  
E-mail: figestinfo@figestinfo.ch - www.figestinfo.ch

**B** f i d u c i a i r e s a  
**G**

**DÉCLARATION D'IMPÔT  
COMPTABILITÉ - RÉVISION**

BG Fiduciaire SA  
Av. Léopold-Robert 73  
2301 La Chaux-de-Fonds

Tél. 032 911 20 20  
Fax 032 911 20 29  
info@bgfiduciaire.ch

**EXAFID SA**

Fiduciaire

**votre partenaire  
de confiance  
toutes branches fiduciaire**

Tél. 0041 32 72 71 00  
exafid@net2000.ch - www.exafid.ch



# DÉCLARATIONS D'IMPÔTS



**STATISTIQUES** Les Neuchâtelois paient plus de 750 millions de francs d'impôts.

## Le Bas contribue plus que le Haut

FRANÇOISE KUENZI

En 2012, le canton de Neuchâtel a encaissé 775 millions de francs d'impôts de la part de ses contribuables – impôt sur le revenu et la fortune des personnes physiques. C'était bien mieux qu'en 2011 (742 millions), et peut-être que ce sera encore mieux en 2013. Mais les comptes de l'an dernier n'ont pas encore été publiés. En attendant de le savoir, la statistique fiscale 2011 permet d'affiner le profil des contribuables neuchâtelois.

### QUI PAIE QUOI?

L'ensemble des impôts encaissés de la part des personnes physiques – uniquement l'impôt cantonal, il faut y rajouter les communes – s'est donc monté à 742 millions en 2011. Dont 655 millions d'impôts sur le revenu, payés par 106 000 contribuables, ainsi que 59 millions d'impôts sur la fortune et 28 millions d'impôt à la source (essentiellement les étrangers au bénéfice d'un permis B, soit 9100 contribuables au total).

### AUTRES IMPÔTS

L'Etat encaissant un total d'un milliard de francs d'impôts, d'où provient le reste? Des entreprises (161 millions encaissés en 2011, en forte hausse depuis), de l'impôt des frontaliers

(9,2 millions pour le canton, trois fois plus pour les communes, et là aussi le chiffre a augmenté depuis), et trois impôts à ne pas négliger: celui sur les gains immobiliers (23 millions en 2011), les droits de mutation (lods, 28,5 millions) et l'impôt sur les successions et donations (19 millions). S'ajoutent l'impôt foncier (6 millions) et... la taxe auto, de 44 millions de francs environ.

### NEUCHÂTEL ET BOUDRY EN TÊTE

Les habitants des districts de Neuchâtel et de Boudry, qui représentent 31% et 22,5% de la population du canton, contribuent à 33% et 26% au produit de l'impôt des personnes physiques. Ils paient donc, par tête, davantage que les autres districts. Les habitants du Val-de-Ruz, avec 9% de la population du canton, paient la même part d'impôt. Le Val-de-Travers (population 7%, impôt 5%), La Chaux-de-Fonds (population 23%, impôt 19%) et Le Locle (population 8%, impôt 7%) paient un peu moins par tête que la moyenne.

### DE VAUMARCUS À MONTALCHEZ

Le détail par commune montre que c'est Vaumarcus qui, en 2011, payait le plus d'impôt par



Gorgier (photo), Vaumarcus et Saint-Blaise sont les trois communes du canton où les rentrées d'impôts dépassent 6000 francs par an et par habitant. ARCHIVES RICHARD LEUENBERGER

habitant: 6560 francs par an. Cette commune du Littoral ouest était suivie par sa voisine Gorgier (6400 fr.), puis par Saint-Blaise (6040 fr.). En queue de liste, on trouve de toutes petites communes comme Montalchez (2600 fr.) ou Les Verrières (2860 fr.), mais aussi une grande commune: Val-de-Travers, où l'impôt moyen par habitant est de 3100 fr., ce qui expli-

que peut-être pourquoi le taux d'imposition y est relativement élevé (79 avec le nouveau système, auparavant 72). A noter que les habitants des districts de Boudry et de Neuchâtel paient en moyenne, par habitant, entre 4500 et 4800 francs par an d'impôt total, contre 3400 à 3550 fr. dans les districts du Locle et de La Chaux-de-Fonds.

### NOUVELLE RÉPARTITION

C'est l'occasion de rappeler, mais l'encaissement total ne bougera pas, en tout cas à court terme, que la répartition entre l'impôt cantonal et communal a changé en ce début d'année. Auparavant, sur 2000 francs d'impôts payés par le contribuable, 1300 fr. allaient au canton et 700 fr. à sa commune. C'est désormais 1230 francs au canton et 770 francs à la commune. Comment l'Etat se rattrape-t-il? En encaissant aussi 1230 francs du côté des entreprises, alors qu'auparavant c'était du «fifty-fifty».

### LA TÈNE TOUJOURS

Avec cette nouvelle répartition, le coefficient communal augmente donc, mais les communes «bon marché» continuent de l'être. La Tène (où une hausse d'impôts de 5 points est prévue) a toujours le coefficient le plus avantageux

avec 59 – 52 selon l'ancienne formule –, suivie de Milvignes (dorénavant 65), Gorgier et Les Brenets (67). Les Verrières (81) et Les Planchettes (80) ont quant à elles le coefficient le plus élevé.

### REGARDE LES RICHES!

En 2011, un peu plus de 12 000 contribuables avaient un revenu imposable de moins de 4000 francs et, donc, ne payaient pas d'impôts. A l'autre extrême, 3600 contribuables déclaraient un revenu imposable de plus de 150 000 francs. Soit environ 200 contribuables «riches» de plus qu'un an auparavant. 27% des contribuables neuchâtelois bénéficient d'un revenu compris entre 60 000 et 150 000 francs. Ils paient 51% de tout l'impôt des personnes physiques.

### 2500 MILLIONNAIRES

Quant aux millionnaires (en fortune déclarée), ils étaient un peu moins de 2500 en 2011, une trentaine de plus qu'en 2010. Ils paient 55% de cet impôt, qui rapporte un peu moins de 60 millions au canton. A noter que plus de 40 000 Neuchâtelois ne paient pas d'impôt sur la fortune. ●

Sources: statistiques fiscales 2010 et 2011 et comptes 2012 de l'Etat de Neuchâtel.

**FIDUCONSULT**

NEUCHÂTEL | LA CHAUX-DE-FONDS

EXPERTISES ET RÉVISION, COMPTABILITÉS, CONSEILS JURIDIQUES ET FISCAUX

FIDUCONSULT NEUCHÂTEL SA

Agnès Barrelet, Directrice  
Faubourg de l'Hôpital 96, CP 8, 2002 Neuchâtel  
032 720 08 80 | neuchatel@fiduconsult.ch

FIDUCONSULT ACTA SA

Charles Buhlmann, Directeur  
Rue Fritz-Courvoisier 40, 2300 La Chaux-de-Fonds  
032 967 95 95 | lcf@fiduconsult.ch

WWW.FIDUCONSULT.CH

EXPERT-RÉVISEUR AGRÉÉ

CHAMBRE FIDUCIAIRE

FIDUCIAIRE

SUISSE

EuraAuditInternational

+ de prévoyance

./ d'impôts



1999 - 2014

H&S  
Assurances

Rue du Marché 2, La Chaux-de-Fonds - 032 967 70 50  
info@hs-assurances.ch - www.hs-assurances.ch

Gilles Payot  
Expert Fédéral AFA

Pasquale Ferraro  
Economiste HES

**DÉCLARATIONS FISCALES, COMPTABILITÉ, FACTURATION**

Renseignements sur demande:

COMPTABILIS Sàrl

Rue Tête-de-Ran 20 - La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032 968 77 65

**Déclarations d'impôts (NE)**

Exclues comptabilités. Remplies à votre domicile. Discretion assurée. Fr. 90.- par déclaration. Expérience fiduciaire.

Prenez rendez-vous au 032 926 56 73 (répondeur) J.-P. Schranz

Depuis plus de 25 ans

Membre FIDUCIAIRE SUISSE

**IR** Fiduciaire  
REYMOND S.A.

### • Activités fiduciaires

- ➔ Comptabilité
- ➔ Déclarations d'impôt, fiscalité
- ➔ Création d'entreprise

### • Gérances d'immeubles

- ➔ Gestion locative
- ➔ Gestion technique et administrative
- ➔ Gestion financière

Rue du Pont 5 • 2114 Fleurier  
Tél. +41 (0)32 861 34 92  
fid.reymond@bluewin.ch  
www.fiduciaire-reymond.ch

NOUVEAU

**FR**

**FiduRes**

COMPTABILITÉ | FISCALITÉ | ADMINISTRATION

ENTREPRISES | PARTICULIERS | PPE

FiduRes, votre nouveau partenaire financier.  
Votre situation. Vos objectifs. Nos solutions.

Rue du Château 10 | 2000 Neuchâtel  
T. 032 724 10 10 | M. 079 924 10 10  
info@fidures.ch | www.fidures.ch

Confiez-nous votre mandat avant le 28 février et bénéficiez de 10% de rabais sur nos prestations!

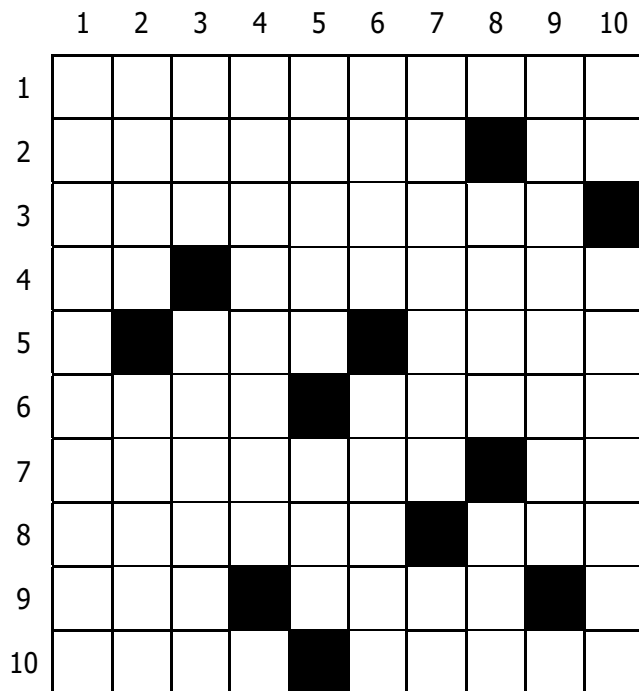




## 12 DIVERTISSEMENTS

## MOTS CROISÉS

N° 2914



## Horizontalement

1. Priver d'une belle mort. 2. Cours élémentaires. Le premier venu. 3. Elles ne sont pas à prendre au sérieux. 4. Dans la course. Diffusée pour la première fois. 5. Largement ouverte. Supplice de la question. 6. Anse bretonne. Elle fut un temps le centre du monde. 7. Supportée patiemment. Le mercure. 8. Faire de la variété. Son chef-d'œuvre est au Louvre. 9. Premier en anglais. De l'eau dans l'Armagnac. 10. L'argent est celui de la guerre. Peuvent mener grand train.

## Verticalement

1. Une grosse envie. 2. A prendre avec précaution. Marque de reconnaissance. 3. Ne fut pas collé. On faisait appel à ses services pour entrer dans la place. 4. Pas réglés. 5. Sortie en famille. Des cailloux dans le désert. 6. Fromage blanc suisse. Gouverner le navire. 7. Prénom peu répandu. Sans goût, n'est pas mangeable. 8. Etat de Dublin. C'est du grec. 9. Saint qui a son église près des Halles à Paris. 10. En pleine journée. Poèmes au ton plaintif.

## Solutions du n° 2913

**Horizontalement** 1. Epargnante. 2. Napolitain. 3. Trouée. Pré. 4. RF. Enrôler. 5. Aux. Daho. 6. Imita. Eure. 7. Né. Ile. Ses. 8. Eubée. Gel. 9. User. Sa. Io. 10. Renseigner.

**Verticalement** 1. Entraîneur. 2. Parfumeuse. 3. Apo. XI. Ben. 4. Roué. Tiers. 5. Glendale. 6. Niera. Si. 7. At. Ohé. Gag. 8. Naplouse. 9. Tire. Relie. 10. Enervés. Or.

## FEUILLETON

N° 59



Editions Mon Village SA

À l'issue d'une longue nuit de veille et de méditation au début du mois de juillet, il s'était rendu à la caserne de Reuilly qui gérait les affectations des appelés du contingent. Se payant de culot, il s'était recommandé d'un lointain cousin général, qui avait d'ailleurs eu la douleur de perdre récemment l'un de ses fils en opération en Algérie. Il avait été reçu par l'officier orienteur.

– Je vois sur votre dossier que vous avez réussi les tests E.O.R et que d'autre part, pour les raisons que vous savez, vous serez incorporé en métropole à l'expiration de votre sursis, probablement dans l'armée de l'Air. Je vous précise qu'il est très difficile d'intégrer les E.O.R. dans cette arme: c'est un concours de haut niveau en mathématiques avec beaucoup d'appelés et peu d'élus. Quel est votre niveau d'études?

– Je viens d'obtenir ma licence de Lettres. Le capitaine eut un léger sourire. Ce devait être un scientifique qui ne prenait pas les littéraires au sérieux.

– Cela ne vous prépare pas spécialement au concours de l'armée de l'Air. Mais vous avez encore un an de sursis? – Je l'ai résilié ce matin. Mon capitaine, je désire suivre l'École des Officiers de Réserve de l'Armée de Terre et faire mon devoir en Algérie.

– Je prends note et vous en félicite. Etes-vous sportif?

– Je pratique l'athlétisme en compétition.

– Vous serez probablement incorporé directement à Cherchell dans l'Oranais.

La réception à la maison fut chaude: Violette commença par se fâcher contre une décision qui allait à l'encontre de ses sentiments de mère poule. Puis ce furent les larmes:

– Ton père nous a quittés il y a si peu, ton frère a été blessé et toi, tu vas risquer ta vie alors que tu aurais pu te faire affecter dans un secteur tranquille en métropole. Vraiment, c'est trop injuste!

– Ne t'inquiète pas trop, maman, intervint Lucien. Dans le cas de Jacques-Emmanuel, on est affecté en priorité aux services de l'intendance dans les bureaux.

Cet argument, s'il ne sécha pas les larmes de Violette, apaisa tout de même un peu sa colère et son chagrin.

Après ce pieux mensonge, Lucien eut l'occasion de prendre son frère en aparté.

– Qu'est-ce qui t'a pris? Tu es fou! As-tu pensé à maman?

– Tu y as pensé, toi quand tu as été incorporé? Tu pouvais tout aussi bien éviter l'Algérie.

– Moi, c'était pas pareil!

– Et pourquoi c'était différent?

– Parce que tu...

Devant l'air agressif de son frère, il n'osa pas achever sa phrase. Il ajouta cependant: – Putain, tu as changé! C'est ta mésaventure amoureuse?

Son interlocuteur ne répondit pas. Il haussa les épaules et sortit.

La traversée s'effectuait sur une mer calme, mais dans une ambiance pesante. Beaucoup de visages étaient crispés, tendus, inquiets. Certains passagers, en uniforme, avaient fait leurs classes en métropole, en province pour la plupart. D'autres, comme Jacques-Emmanuel, étaient en civil, car fraîchement incorporés.

Au cours du premier repas, il songea qu'il y avait à peine quelques jours, il mangeait chez ses amis Jacquet. Il revoit en pensée ce paysage vespéral du Haut-Doubs qui

l'avait, une fois de plus, tant ému. Lors de la rupture avec la jeune Franc-Comtoise, il s'était juré de ne jamais plus y retourner. Mais la drogue avait été trop forte!

Son attention fut distraite par une silhouette dorsale installée quelques tables plus loin. La carrure impressionnante des épaules lui rappelait quelqu'un. Il se leva et se dirigea vers elle.

– Philippe Lambert?

– Bon sang! Le frère de Dubuisson!

Jacques-Emmanuel tiqua devant l'expression. Aussi s'empressa-t-il d'ajouter:

– Et Dubuisson lui-même!

– Excuse-moi! Je ne me souvenais plus de ton prénom. Et où es-tu affecté?

– À Cherchell, comme E.O.R.

– Tant mieux, mon vieux! J'y vais aussi.

Ils se sentirent moins isolés au milieu de ces regards anxieux et mornes, car ils avaient deux points communs: le sport et le désir de commander plutôt que d'être soumis à un commandement.

(A suivre)



www.pmur.ch

## Aujourd'hui à Cagnes-sur-Mer, Prix Radisson Blu Nice

(plat, réunion I, course 1, 2400 mètres, départ à 13h50)

No	Cheval	Poids	Jockey	Entraîneur	Cote	Perf.
1.	Tepmokea	60	T. Messina	A. Hollinsead	26/1	7p7p0p
2.	Valencin	60	F. Blondel	P. Decouz	10/1	1p9p2p
3.	Special Request	58,5	A. Hamelin	N. Caullery	7/1	1p2p1p
4.	Lumpaz	58,5	F. Foresi	F. Foresi	9/1	3p7o9o
5.	Notion	58	A. Coutier	F. Chappet	12/1	0p4p0p
6.	Divin Léon	58	S. Ruis	M. Boutin	7/1	4p7p7p
7.	Palm Frond	58	G. Millet	L. Rohn	8/1	1p4p0p
8.	Uphold	57,5	PC Boudot	G. Kelleway	12/1	4p4p7p
9.	Sage Riquet	57	T. Piccone	E. Lellouche	16/1	0p5p4p
10.	Okiel Des Mottes	57	A. Crastus	E. Lellouche	15/1	0p3p7o
11.	Destin Blue	56,5	E. Hardouin	P. Marion	5/1	2p1p5p
12.	Ellinis	56,5	A. Badel	P. Marion	6/1	0p1p1p
13.	Maintop	54,5	S. Pasquier	N. Millière	18/1	5p9p8p
14.	Risquillo	54	F. Veron	M. Boutin	21/1	6p4p7p
15.	Rainbow Knight	54	R. Marchelli	JM Capitte	13/1	3p4p9p
16.	Le Bosphore	53,5	I. Mendizabal	M. Pimbonnet	11/1	3p0p9p

**Note opinion:** 11 – Son destin est tout tracé. 3 – Ne visera que la victoire. 16 – Sa régularité est engageante. 4 – Un excellent engagement. 7 – On aurait tort de le négliger. 2 – Sera sans doute dans le coup. 12 – Sa place est à l'arrivée. 6 – Une très vieille connaissance.

**Remplaçants:** 10 – Mérite un peu de considération. 15 – Peut nous réserver une surprise.

## Note jeu:

11\* - 3\* - 16\* - 4 - 7 - 2 - 12 - 6 (\*Bases)

Coup de poker: 6

Au 2/4: 11 - 3

Au tiercé pour 14 fr.: 11 - X - 3

Le gros lot:

11 - 3 - 10 - 15 - 12 - 6 - 16 - 4

## Les rapports

Hier à Vincennes, Prix de Château-Gontier

Tiercé: 4 - 13 - 6

Quarté+: 4 - 13 - 6 - 5

Quinté+: 4 - 13 - 6 - 5 - 2

## Rapport pour 1 franc:

Tiercé dans l'ordre: Fr. 75.-

Dans un ordre différent: Fr. 15.-

Rapport pour 1,50 francs:

Quarté+ dans l'ordre: Fr. 342.-

Dans un ordre différent: Fr. 42.75

Trio/Bonus: Fr. 6.30

## Rapport pour 2,50 francs:

Quinté+ dans l'ordre: Fr. 2412.50

Dans un ordre différent: Fr. 48.25

Bonus 4: Fr. 10.50

Bonus 5: Fr. 5.25

Bonus 3: Fr. 3.50

Rapport pour 5 francs (2 sur 4): Fr. 16.-

ARCINFO.ch

LE SITE INTERNET DE

L'EXPRESS L'Impartial

L'INFO EN CONTINU 7 JOURS SUR 7  
GRATUEMENT  
SUR VOTRE SMARTPHONE

A télécharger sur



## HOROSCOPE

## BÉLIER (21.3 - 20.4)

**Amour** : pour les couples, la tendresse et la douceur seront au rendez-vous. Les autres pourraient faire une rencontre sentimentale de façon surprenante. **Travail-Argent** : vous aurez besoin de temps pour mettre un plan à exécution. Dans le secteur financier, la chance sera avec vous, vous pourriez avoir une bonne surprise. **Santé** : migraines possibles.

## TAUREAU (21.4 - 21.5)

**Amour** : vous devriez pouvoir faire des rencontres et sympathiser avec des êtres originaux. Si vous êtes célibataire, vous parviendrez à séduire et à exprimer vos sentiments sans difficulté. **Travail-Argent** : vous trouverez de grandes satisfactions dans une activité créative, où vous pourrez donner toute votre mesure. **Santé** : votre tonus est en hausse.

## GÉMEAUX (22.5 - 21.6)

**Amour** : il est possible que quelques remous agitent votre vie affective aujourd'hui. Mais rassurez-vous, vous serez bientôt sur la même longueur d'onde que votre partenaire. **Travail-Argent** : vous aurez certainement à faire face à de nouvelles responsabilités. Gardez votre concentration. **Santé** : faites un effort pour équilibrer vos repas.

## CANCER (22.6 - 22.7)

**Amour** : vous n'aurez que peu de contrôle sur votre conjoint aujourd'hui. Montrez-vous philosophe et attendez le retour au calme ! Célibataire, n'hésitez pas à faire le premier pas. **Travail-Argent** : vous risquez de faire preuve d'entêtement. Soyez plus ouvert si vous voulez trouver une solution adéquate. **Santé** : risque de fatigue passagère.

## LION (23.7 - 22.8)

**Amour** : vous ne renoncerez pas à dire à la vérité même si elle est désagréable à entendre. **Travail-Argent** : vous détesterez avoir affaire à des personnes butées. Vous aurez l'impression de perdre votre temps ! **Santé** : tout va bien.

## VIERGE (23.8 - 22.9)

**Amour** : vous changerez si vite d'humeur que votre partenaire ne parviendra pas à rester sur la même longueur d'onde que vous. **Travail-Argent** : vous aurez les coudées franches pour agir à votre guise. Profitez de cette belle opportunité. N'attendez pas un rappel de la banque pour mettre de l'ordre dans vos comptes. **Santé** : bonne endurance.

## BALANCE (23.9 - 22.10)

**Amour** : vous vous sentirez beaucoup plus libre dans vos échanges amoureux. Votre vie de couple en sera transformée. **Travail-Argent** : les relations de travail seront à l'ordre du jour. Il vous faudra rester ouvert et conciliant. Vous aurez tout à y gagner. **Santé** : ménagez vos articulations surtout si vous êtes sujet aux rhumatismes.

## SCORPION (23.10 - 22.11)

**Amour** : vous avez de nombreux atouts. Votre pouvoir de séduction est puissant. **Travail-Argent** : vous ne saurez comment vous dégager d'une promesse encombrante. **Santé** : vous avez besoin de repos. Prenez quelques jours de vacances.

## SAGITTAIRE (23.11 - 22.12)

**Amour** : gare aux tensions avec votre partenaire ! Vous aurez une fâcheuse tendance à camper sur vos positions. **Travail-Argent** : vous devriez faire attention à certains de vos propos, vous risquez de braquer un collègue ou un supérieur. **Santé** : bonne endurance physique. Si vous faites du sport pensez à bien vous échauffer et à vous étirer.

## CAPRICORNE (23.12 - 20.01)

**Amour** : en couple, vous vivez une seconde lune de miel. Pourtant vous pourriez être sujet à des tentations irrésistibles. Célibataire, vous serez très séduisant. **Travail-Argent** : pour une fois, soyez coopératif et essayez de vous adapter à de nouvelles façons de travailler ou à de nouveaux collègues. **Santé** : votre vitalité ne vous fera pas défaut.

## VERSEAU (21.1 - 19.2)

**Amour** : admettez que vous avez besoin de sortir de la routine, d'élargir votre cercle de relations. **Travail-Argent** : vous voici doté d'une meilleure vue d'ensemble sur votre activité. Vous gérez mieux vos priorités. Si vous souhaitez investir dans l'immobilier, vous aurez la possibilité de souscrire un emprunt dans d'excellentes conditions. **Santé** : attention aux crampes.

## POISSONS (20.2 - 20.3)

**Amour** : en famille, vous parviendrez à trouver un terrain d'entente satisfaisant. Chassez résolument vos craintes de vos pensées. **Travail-Argent** : concentrez-vous sur les points de détails que vous avez négligés ces derniers jours avant qu'on ne vous le rappelle. Évitez les grosses dépenses pendant quelques jours. **Santé** : fatigue générale.

ARC automobiles

Garage - Carrosserie  
Location

Tél. 032 847 08 47

www.arcautomobiles.ch  
votre concessionnaire à BEVAIX  
CITROËN PEUGEOT

LOTERIES

Tirages du 11 février 2014

EURO MILLIONS

8 17 25 41 47 1 2

SUPER-STAR A471A

BANCO 36

1 2 3 12 13 15 21  
32 33 35 38 41 43 44  
49 56 57 64 65 70

TRIO MAGIC 1 2 0

ORDRE EXACT: Fr. 785.90  
TOUS LES ORDRES: Fr. 131.00  
MILIEU: Fr. 7.90

LES RÉSULTATS SONT DISPONIBLES SUR WWW.LORO.CH

Seule la liste officielle des résultats de la Loterie Romande fait foi.  
www.loro.ch



## LE MAG

CINÉMA  
Prodigieuse Isabelle

Victime de l'escroc Rocancourt, Catherine Breillat fait un film sur son histoire, avec Isabelle Huppert. Décoiffant.

PAGE 16

# THÉÂTRE Gilles Privat épouse les angoisses du «Malade imaginaire» de Molière.

## Les bonheurs d'une addiction

## LE CONTEXTE

Demain au Théâtre de La Chaux-de-Fonds, Gilles Privat enfilera la robe de chambre d'Argan pour se livrer aux potions, lavements et saignées qui ponctuent la vie du «Malade imaginaire». Au bout du fil, la voix est grave, posée. Entretien avec le comédien genevois, qui se livre en toute simplicité.

PROPOS RECUEILLIS PAR  
DOMINIQUE BOSSHARD

### Le personnage de malade imaginaire, comment le percevez-vous? Quelle lecture en faites-vous?

Ces personnages-là sont des mondes à eux seuls. Argan est en même temps un gros bébé insupportable, un obsédé de la maladie qui joue avec la mort, un homme très sensible qui a perdu sa femme, quelqu'un qui recherche l'amour et ne le trouve pas. Il n'est pas univoque, ce qui, d'ailleurs, a rendu le travail difficile. Si on le réduit à un malade, on perd tout un pan du personnage, de même que si on en fait un gars qui n'est pas malade, mais juste insupportable. Il faut jouer la palette entière, c'est un vrai cadeau pour un comédien.

### Les textes de Molière se mettent-ils facilement en bouche?

Oui et non. «Le malade» et «L'école des femmes», que j'ai aussi jouée sous la direction de Jean Liermier, sont des pièces très différentes. Les deux personnages sont incroyables, mais l'une est écrite en alexandrins, l'autre pas. «L'école des femmes», c'est une espèce de poignard tendu, une tragédie dont on connaît la fin dès la première réplique. «Le malade» est plus anarchique, plus bordélique, plus proche de la vie. Il faut se mettre le texte en bouche, oui, mais après tout est jeu, c'est jubilatoire. Molière était comédien, il sait donc de quoi il parle! Ceci dit, au début, je m'en méfiais un peu. En tant que shakespearien, je me disais qu'il était un peu léger, ou campé sur le seul versant social. Mais à chaque fois que j'ai travaillé ses pièces, j'ai trouvé matière à approfondir des choses incroyables. L'idée que je me



Gilles Privat: «Argan est un monde à lui tout seul». SP-MARC VANAPPELGHEM

fais de Molière est fausse quand je ne le travaille pas!

### Quels sont les atouts de Jean Liermier?

Il est très dynamique, enthousiaste. C'est un pédagogue très convaincant – il a d'ailleurs donné des cours. Il ne vient

pas avec une vision préconçue, il ne nous enferme pas dans des cases, mais travaille beaucoup avec nous sur le plateau. Il cherche énormément. On a essayé plusieurs versions différentes; on a d'abord cru qu'Argan était malade, puis qu'il ne l'était pas; qu'il était gentil, pas gentil... Liermier reste actif en permanence.

## DES VUES SUR LE THÉÂTRE POPULAIRE ROMAND

Tout gosse, Gilles Privat se rêvait ornithologue. «J'aimais bien les oiseaux», dit-il. C'est aussi simple que cela. Mais, très vite, ce cadet de cinq enfants baigne dans le théâtre, la «faute» à son père, l'âme d'une troupe amateur dédiée au jeune public. «Il écrivait, mettait en scène, réalisait les décors. Les répétitions se faisaient chez nous. Et il nous emmenait beaucoup au théâtre.» Lui montera sur les planches au collège, à Genève, où il éprouve le bonheur de faire rire ses camarades. Pour la petite histoire, il concède qu'il s'est frotté au «Malade imaginaire» à 15-16 ans, puis aux «Quatre doigts et le pouce», pièce qu'il rejouera bien plus tard sous la direction de Benno Besson...

Gilles Privat aurait pu devenir ornithologue. Il aurait pu, aussi, bifurquer vers le Théâtre populaire romand, comme il en avait le souhait. «A la fin de mon cursus à l'école Lecoq, à Paris, j'avais écrit une seule lettre en Suisse, pour y solliciter du travail. C'était à Joris, au TPR. A l'époque, en 1980, Benno n'était pas encore à la Comédie de Genève et intégrer le TPR me paraissait la chose à faire. Mais les effectifs étaient complets; du coup, je ne suis pas rentré au pays.» Besson le capturera peu de temps après, pour le mettre en scène dans «Loiseau vert» de Carlo Gozzi... ◊

### La scénographie de Jean-Marc Stehlé marie les siècles. Elle vous inspire particulièrement?

Stehlé a fait quelque chose de très impressionnant et de très vrai. Il nous a montré la maquette en juillet et il est décédé en août (réd: 2013). Il savait de quoi il parlait quand il construisait ce décor autour de la maladie et de la peur de la mort. C'est très émouvant de jouer là-dedans, parce qu'il est mort et parce que ce décor le prolonge, le garde encore vivant. Là aussi, on dit «merde» à la mort, et c'est pas mal!

### Vous avez travaillé 12 fois avec Benno Besson, neuf fois avec Matthias Langoff, sept avec Alain Françon. Vous concevez le théâtre en terme de famille?

Non. J'ai la chance de ne pas appartenir à une famille, ce qui m'a permis d'aborder plein de styles de travail différents. J'ai aussi joué avec beaucoup d'autres gens. Avec ces metteurs en scène-là, qui sont un peu des maîtres, je parlerais plutôt de fidélité. Ce sont eux qui m'ont sollicité, et j'en suis très content. Chacun m'a proposé des choses très diverses, je ne suis pas entré dans une ligne, même au sein de leur travail respectif. Avec Besson par exemple, j'ai fait des femmes, des rois, des juges alcooliques...

### Vous parlez de fidélité, Liermier, lui, va jusqu'à dire que vous êtes

### comme une drogue, que vous suscitez le manque. Avez-vous vous-même une addiction?

Il a dit ça? Il était bourré, je pense (rire). Mon addiction à moi, c'est le jeu d'acteur, la diversité qu'il m'offre. On s'amuse, mais, comme disait Besson, on joue sérieusement, comme le font les enfants.

### Vous avez été pensionnaire de la Comédie-Française pendant trois ans, de 1996 à 1999. Comment vous êtes-vous senti dans la maison de Molière?

J'ai été très content d'en faire l'expérience. C'était passionnant de pouvoir jouer, dans la même journée, Corneille l'après-midi et Strindberg le soir. Génial de faire des choses très différentes dans un laps de temps très réduit, au sein d'une ruche comme celle-là. Après... le poids de la tradition, cette espèce de lourdeur... je préfère la liberté. En plus, on me faisait de meilleures propositions ailleurs, alors je suis parti. Quand on entre à la Comédie-Française, ça fait plaisir aux parents, aux amis, mais ce n'est pas mon truc. ◊

## INFO

La Chaux-de-Fonds: Théâtre, demain à 20h15.

NEUCHÂTEL Dennis Bovell et les Spahni's Dub Dancers seront en concert à la Case à chocs samedi.

## Une légende discrète du reggae à l'anglaise

Samedi soir, la Case à chocs reçoit Dennis Bovell, légende discrète du reggae anglais, qui se produira avec le groupe biennois des Spahni's Dub Dancers. Si son nom n'est pas le premier à venir à l'esprit lorsque l'on évoque le reggae, c'est sans doute parce que Dennis Bovell s'est le plus souvent retrouvé au dos des pochettes des disques comme producteur.

A ce titre, il a notamment collaboré avec Madness, Alpha Blondy ou Fela Kuti. Son nom reste intimement lié à celui de l'activiste Linton Kwesi Johnson avec lequel il a régulièrement collaboré pour mettre ses poèmes en musi-

que. Johnson avec qui le batteur Daniel Spahni a également travaillé.

En outre, par son travail en studio, Dennis Bovell a largement contribué à faire sortir le reggae britannique de l'underground en participant à l'émergence du sous-genre «lover's rock», du nom du label de Dennis Harris avec lequel il a régulièrement travaillé. Dès le milieu des années 1970, le «lover's rock» s'impose comme une appropriation anglaise du son jamaïcain. Les revendications et le syncrétisme politico-religieux rastafari n'étant plus en phase avec la réalité vécue par les Noirs d'Angle-



Dennis Bovell, un reggae très british. SP

terre, ceux-ci s'éloignent des standards roots, et brisent l'hégémonie masculine pour introduire des voix féminines. Plus doux, moins politique, ce style jouera un rôle crucial dans la for-

mation d'une identité noire en Angleterre et dépassera finalement les questions ethniques pour influencer toute une génération. La contribution majeure de Dennis Bovell à ce courant restera sans doute «Silly Games» qu'il a produit pour Janet Kay, véritable tube de l'été 1979.

Mais Dennis Bovell n'est pas qu'un arrangeur de génie, il est aussi un musicien et chanteur souvent sous-estimé. Cette injustice pourra être corrigée samedi soir, où il sera accompagné des Spahni's Dub Dancers. ◊ VINCENT DE TECHTMANN

Neuchâtel, Case à chocs, samedi 15 février à 22 heures.

### THÉÂTRE D'OBJETS Quand les pierres prennent vie



«Pierre à pierre», c'est l'histoire d'un homme, rejeté car il collectionne et mange des pierres. Mais

lui le sait: elles ont une âme... Entouré de sable et de sa valise magique, Tian Gombau donne vie à toutes formes de pierres. L'imagination fait le reste, bercée par un beau message de tolérance. Le spectacle pour enfants, venu d'Espagne, sera donné le samedi 15 février à 14h15 et à 18h15 au TPR à La Chaux-de-Fonds. Dès 2 ans. ◊ STR



## 14 BONS PLANS



## CINÉMA

## Eden

Rue de la Serre 83, tél. 0900 900 920  
(du réseau fixe CHF 0,80/min.)

## La belle et la bête 1re semaine - 8/10

Acteurs: Vincent Cassel, Léa Seydoux, André Dussollier. Réalisateur: Christophe Gans.  
PREMIÈRE SUISSE! CYCLE «PASSION CINÉMA»!  
1810. Après le naufrage de ses navires, un marchand ruiné doit s'exiler à la campagne avec ses six enfants. Parmi eux se trouve Belle, la plus jeune de ses filles, joyeuse et pleine de grâce. Lors d'un éprouvant voyage, le Marchand découvre le domaine magique de la Bête qui le condamne à mort pour lui avoir volé une rose.

VF ME au MA 15h45, 18h15, 20h30

## Jack et la mécanique du cœur 2e semaine - 8/10

Réalisateur: Mathias Malzieu.

Jack est un jeune garçon peu ordinaire. Né le jour le plus froid du monde avec le cœur gelé, il est désormais doté d'une horloge mécanique en guise de cœur. En toutes circonstances, il doit respecter ces trois règles: ne pas toucher ses aiguilles, maîtriser sa colère et surtout ne jamais, au grand jamais, tomber amoureux!

VF ME, SA et DI 13h45

## Plaza

Rue de la Serre 68, tél. 0900 900 920  
(du réseau fixe CHF 0,80/min.)

## Les trois frères, le retour 2e semaine - 10/12

Acteurs: Pascal Légitimus, Didier Bourdon, Bernard Campan. Réalisateur: Pascal Légitimus.

PREMIÈRE SUISSE! Ils sont trois, ils sont frères, ils sont de retour. 15 ans après, Didier, Bernard et Pascal sont enfin réunis... par leur mère... Cette fois sera peut-être la bonne!

VF ME au MA 18h, 20h30  
JE au MA 15h30. VE et SA 23h

## Minuscule - La vallée des fourmis perdues - 3D 3e semaine - 6/6

Réalisateur: Hélène Giraud.

EN DIGITAL 3D! Adapté d'une série télévisée elle-même tirée d'un court-métrage, «Minuscule - La vallée des fourmis perdues» est un projet ambitieux et atypique qui mêle prises de vues réelles tournées en stéréoscopie, et personnages en images de synthèse incrustés dans ces environnements.

Sans dialogues SA et DI 13h30

## Scala 1

Rue de la Serre 52, tél. 0900 900 920  
(du réseau fixe CHF 0,80/min.)

## American Hustle - American Bluff 2e semaine - 14/16

Acteurs: Christiane Bale, Jeremy Renner, Bradley Cooper. Réalisateur: O. David Russel.  
VF ME au MA 20h15. VE et SA 23h

## M. Peabody et Sherman: Les voyages dans le temps - 3D 1re semaine - 6/8

Réalisateur: Rob Minkoff.

EN PREMIÈRE SUISSE! EN DIGITAL 3D! M. Peabody est la personne la plus intelligente au monde. Il est à la fois lauréat du prix Nobel, champion olympique, grand chef cuisinier... et il se trouve aussi être un chien!

VF ME au MA 15h30. SA et DI 13h30

## Philomena 6e semaine - 10/14

Acteurs: Steve Coogan, Sean Mahon, Judi Dench. Réalisateur: Stephen Frears.

4 NOMINATIONS POUR LES OSCARS 2014!

DERNIERS JOURS VF ME au MA 18h

## Le vent se lève 4e semaine - 8/12

Réalisateur: Hayao Miyazaki.

VO s-t fr/all DI 10h30

## Scala 2

Rue de la Serre 52, tél. 0900 900 920  
(du réseau fixe CHF 0,80/min.)

## Robocop 2e semaine - 16/16

Acteurs: Joel Kinnaman, Gary Oldman, Michael Keaton. Réalisateur: José Padilha.

VF ME au MA 20h45. VE et SA 23h15

## M. Peabody et Sherman: Les voyages dans le temps - 2D 1re semaine - 6/8

Réalisateur: Rob Minkoff.

EN PREMIÈRE SUISSE! EN DIGITAL 2D! M. Peabody est la personne la plus intelligente au monde. Il est à la fois lauréat du prix Nobel, champion olympique, grand chef cuisinier... et il se trouve aussi être un chien!

VF ME au MA 16h

## La voleuse de livres 2e semaine - 8/12

Acteurs: Geoffrey Rush, Emily Watson, Sophie Nélisse. Réalisateur: Brian Percival.

VF ME au MA 18h

## Minuscule - La vallée des fourmis perdues - 2D 3e semaine - 6/6

Réalisateur: Hélène Giraud.

EN DIGITAL 2D!

Sans dialogues SA et DI 14h

## L'escalier 3e semaine - 10/14

Réalisateur: Kaveh Bakhtiari.

PRIX DE SOLEURE 2014!

VO all/fr. DI 10h45

## Scala 3

Rue de la Serre 52, tél. 0900 900 920  
(du réseau fixe CHF 0,80/min.)

## Le loup de Wall Street 8e semaine - 16/16

Acteurs: Leonardo DiCaprio, Jonah Hill, Matthew McConaughey.  
Réalisateur: Martin Scorsese.

GOLDEN GLOBE 2014 DU MEILLEUR ACTEUR POUR LEONARDO DI CAPRIO! 5 NOMINATIONS POUR LES OSCARS 2014 (DONT MEILLEUR FILM)!  
DERNIERS JOURS VF ME au MA 20h15

## L'île des miam-nimaux: tempête de boulettes géantes 2 - 2D 2e semaine - 6/6

Réalisateur: Cody Cameron.

DIGITAL 2D! Après le succès du premier film, L'île des miam-nimaux: Tempête de boulettes géantes 2 nous entraîne dans les nouvelles aventures de Flint Lockwood. Inventeur d'une machine capable de transformer l'eau en nourriture,

VF ME au MA 15h45

## Viva la liberté 2e semaine - 16/16

Acteurs: Toni Servillo, Valerio Mastandrea.  
Réalisateur: Roberto Andò.

Enrico Olivieri est un politicien habile et ambivalent de centre-gauche, dont le déclin semble inexorable. Toutes les sondages le voient perdant aux élections imminentes, et son parti désire se débarrasser de lui. Il décide donc de disparaître: il se réfugie incognito à Paris chez une ancienne compagne,

VO ital/fr ME au MA 18h

## Belle et Sébastien 9e semaine - 6/8

Acteurs: Félix Bossuet, Tchéky Karyo, Margaux Chatelier. Réalisateur: Nicolas Vanier.

VF SA et DI 13h30

## L'apiculteur 5e semaine - 12/16

Réalisateur: Mano Kahlil.

DERNIÈRE SÉANCE VO/all/fr DI 11h

## ABC

Rue du Coq 11, tél. 032 967 90 42

## A Touch of Sin 16/16

Réalisateur: Jia Zhang-Ke.

Quatre personnages, quatre provinces, un seul et même reflet de la Chine contemporaine en prise avec un développement économique brutal et une violence de plus en plus présente. Prix du scénario au dernier Festival de Cannes.

VO s-t fr/all ME au VE, DI 20h45  
SA 16h. LU 18h15

## Pierre Rabhi, au nom de la terre 14/14

Acteur: Pierre Rabhi.

Réalisateur: Marie-Dominique Dhelsing.

Agriculteur, écrivain et penseur, Pierre Rabhi est un des pionniers de l'agro-écologie. Le film dresse le portrait d'un homme simple, généreux et convaincu, qui donne à comprendre les enjeux de l'agriculture biologique aujourd'hui.

VF ME au VE 18h15. SA et DI 14h

PUBLICITÉ



## Nymphomaniac 1 16/16

Acteurs: Charlotte Gainsbourg, Shia LaBeouf, Stellan Skarsgard. Réalisateur: Lars von Trier.

Un soir d'hiver, le vieux Seligman découvre Joe, une femme de 50 ans rouée de coup. Il la ramène et la soigne. Elle lui raconte alors son histoire, en huit chapitres. La vie d'une femme qui s'est auto-diagnostiquée nymphomane. DERNIERS JOURS! Forfait "Nymphomaniac Vol. 1+2" dimanche 16 février!

VO s-t fr/all DI 15h45

## Nymphomaniac 2 16/16

Acteurs: Charlotte Gainsbourg, Shia LaBeouf, Stellan Skarsgard, Willem Dafoe.

Réalisateur: Lars von Trier.

## CINÉ RÉGION

## NEUCHÂTEL

## APOLLO 1, 2, 3 (0900 900 920 du réseau fixe CHF 0,80/min.)

## American hustle

Me, ve, sa, di, ma 20h15. Ve, sa 22h45. Je, lu 20h15. VO. 14 ans. De O. David Russel

## M. Peabody et Sherman: les voyages dans le temps - 3D

Me, sa, di 13h30. Me-ma 15h30. 6 ans. De R. Minkoff

## La voleuse de livres

Me-ma 17h30. 8 ans. De B. Percival

## Philomena

Di 11h. VO. 10 ans. De S. Frears

## Le loup de Wall Street

Me-di, ma 20h30. Lu 20h30. VO. 16 ans. De M. Scorsese

## Minuscule - la vallée des fourmis perdues - 2D

Me, sa, di 13h45. 6 ans. De H. Giraud

## Minuscule - la vallée des fourmis perdues - 3D

Me, sa, di 13h30. 6 ans. De H. Giraud

## A touch of sin

Me-ma 17h45. VO. 16 ans. De J. Zhangke

## L'escalier

Di 11h. VO. 10 ans. De K. Bakhtiari

## Abus de faiblesse

Me-ma 18h, 20h30. 16 ans. De C. Breillat

## Belle et Sébastien

Me, sa, di 13h45. 6 ans. De N. Vanier

## Jack et la mécanique du cœur

Me-ma 16h. 8 ans. De M. Malzieu

## Jack Ryan: shadow recruit

Me, sa, di 22h45. 12 ans. De K. Brannagh

## Yves Saint-Laurent

Di 10h45. 14 ans. De J. Lespert

## ARCADES (0900 900 920 du réseau fixe CHF 0,80/min.)

## Les trois frères, le retour

Me-ma 15h30, 18h, 20h30. Ve, sa 23h. 10 ans. De P. Légitimus

## L'île des miam-nimaux: tempête de boulettes géantes 2 - 3D

Sa, di 13h30. 6 ans. De C. Cameron

## BIO (0900 900 920 du réseau fixe CHF 0,80/min.)

## Mea culpa

Me-lu 20h15. 14 ans. De F. Cavayé

## LE VOYAGE DE PENAZAR

de François Cervantes  
avec Catherine Germain

19 FÉVRIER 2014 20:15 au THÉÂTRE

durée 1h30 . dès 11 ans

réservations 032 967 60 50



## Nymphomaniac 1 16/16

Auprès du vieux Seligman qui l'a recueillie, Joe poursuit son histoire. Les trois derniers chapitres de la vie d'une femme qui s'est autodiagnostiquée nymphomane. Un récit au multiples facettes et ramifications. Forfait "Nymphomaniac Vol. 1+2" dimanche 16 février!

VO s-t fr/all DI 18h30. LU et MA 20h45

## L'Harmonie 12/14

Réalisateur: Blaise Harrison.

PETIT MARDI CINÉ - Immersion au cœur de l'Harmonie musicale de Pontarlier. Entre moments partagés et moments de solitude, des répétitions animées du vendredi aux cérémonies républicaines, L'HARMONIE nous entraîne au cœur de cette communauté bigarrée à la recherche de l'accord. EN PRÉSENCE DU RÉALISATEUR!

VF MA 19h

## 3e Nuit de la photo 14/14

De 19h à 01h, la 3e Nuit de la Photo se déploie dans plusieurs lieux de la ville. Au cinéma ABC, cap sur l'Afrique avec 4 photographes: Pieter Hugo, Zanele Muholi, Wim de Schampelaere et Régis Colombo.

Muet avec accompagnement musical SA 19h

## TRAMELAN

## CINÉMATOGAPHE (032 487 45 61)

Mr Peabody et Sherman: les voyages dans le temps - 3D

Me, sa 15h. Di 14h. 8 ans. De R. Minkoff

Mr Peabody et Sherman: les voyages dans le temps - 2D

Je, ve 16h. Sa 18h. 8 ans. De R. Minkoff

Les trois frères, le retour

Me, je, ve 20h. Ve 18h, 20h30. Sa 21h. Di 17h. Ma 20h. 10 ans. De P. Légitimus

La voleuse de livres

Je 18h. Di, lu 20h. 8 ans. De B. Percival

## TAVANNES

## CINÉMA ROYAL (032 481 43 29)h

L'île des miam-nimaux: tempête de boulettes géantes 2 - 3D

Me, ve 16h. Di 14h. 6 ans. De C. Cameron

American Bluff

Me, je, ve 20h. Sa 21h. Di 17h. 12 ans. De D. O. Russell

Mea culpa

Sa 17h. Di, ma 20h. 14 ans. De F. Cavayé

## MALLERAY

## CINÉMA PALACE (032 492 25 48)

Les trois frères, le retour

Me, je, ve 20h. Sa 20h30. Di 16h, 20h. 10 ans. De P. Légitimus

## SAINT-IMIER

## CINÉMA ESPACE NOIR

Relâche

## COUVET

## LE COLISÉE (032 863 16 66)

Jamais le premier soir

Je 20h. Sa, di 20h30. 10 ans. de M. Drigeard

12 years a slave

Ve 20h30. Di 17h30. 16 ans. De S. McQueen

Minuscule

Di 15h. 6 ans. De T. Szabo

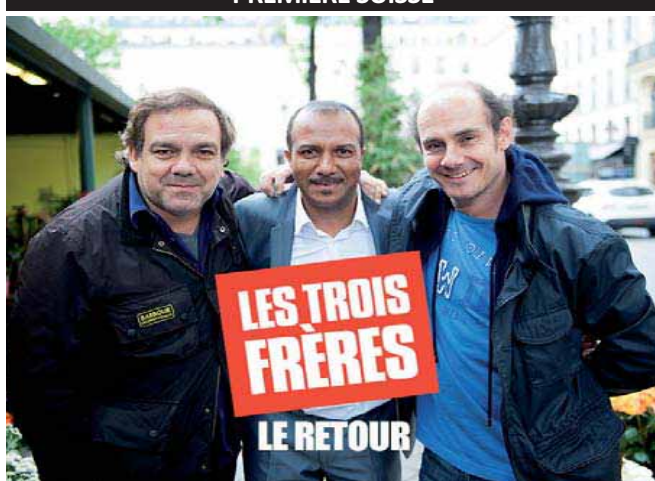
## HAGAR DUNOR LE VIKING

N° 793



PUBLICITÉ

## PREMIÈRE SUISSE



## PREMIÈRE SUISSE



## PREMIÈRE SUISSE



## OFFRE ST-VALENTIN



## ÉVÈNEMENT LIVE



CYCLE PASSION CINÉMA

DIGITAL 3D &amp; 2D

Achetez vos tickets online [www.cinepel.ch](http://www.cinepel.ch)

[www.facebook.com/cinepel](http://www.facebook.com/cinepel)

Vendredi 14 février 2014  
Dans toutes les salles de cinéma de Cinepel et à toutes les séances

CONCERT MYLÈNE FARMER  
En prévente à CHF 17.-  
au lieu de CHF 20.- (jusqu'au 28.02.2014)





AGENDA

NEUCHÂTEL

SPECTACLE/CONCERT

**«Marc Donnet-Monay transmet sa joie»**  
Théâtre du Passage.  
Me 12, je 13.02, 20h. Ve 14.02, 20h30. Sa 15.02, 20h. Di 16.02, 17h. Lu 17, ma 18, me 19.02, 20h.

**«A toi de jouer!»**  
Musée d'art et d'histoire. Atelier pour les enfants de 4 à 6 ans et de 7 à 10 ans. Sur inscription.  
Me 12.02 de 14h à 16h.

**«Il dit quoi, le toutou?»**  
Muséum d'histoire naturelle. Atelier pour les enfants de 4 à 6 ans.  
Me 12.02, 15h30.

**«T'as de beaux yeux, tu sais?»**  
Musée d'ethnographie. Atelier pour les enfants de 7 à 10 ans.  
Me 12.02, 14h.

**The Nearlies**  
Bar King.  
Me 12.02, 21h.

**Archéologie**  
Aula de l'Université. «Architecture et liturgie dans le monde clunisien aux 11e-12e siècles: l'église Notre-Dame et l'accompagnement des mourants».  
Me 12.02, 20h15.

EXPOSITION

**Théâtre du Pommier**  
Géraldine Ringgli. Peintures acryliques.  
Lu 14h-18h. Ma-ve 9h-12h/14h-18h et une heure avant les spectacles. Jusqu'au 28.02.

**Ditesheim & Maffei Fine Art**  
Accrochage d'hiver. Dessins, estampes, sculptures.  
Ma-ve 14h-18h. Sa 10h-12h/14h-17h. Di 15h-18h. Jusqu'au 02.03.

**Galerie Quint-Essences**  
AfricARTS - 3 artistes du Sénégal. Deux artistes visuels et un sculpteur sur bois.  
Ma-sa 14h-18h30 et sur rendez-vous. Jusqu'au 27.02.

**Péristyle de l'Hôtel de ville**  
Jacques Kaufmann - Les crayons de Kofkof.  
Du je 13.02 au di 16.02.  
Je-sa 09h-21h00. Di 9h-17h00

MUSÉE

**Musée d'art et histoire**  
«Argent, jeux, enjeux».  
Jusqu'au 31.08.  
«Neuchâtel : une histoire millénaire. Entre régionalisme et ouverture sur le monde».  
Jusqu'au 31.12.  
Ma-di 11h-18h.

**Muséum d'histoire naturelle**  
«Donne la patte! Entre chien et loup».  
Ma-di 10h-18h. Jusqu'au 29.06.

**Centre Dürrenmatt**  
«Balades avec le Minotaure».  
Le labyrinthe avec de nombreux artistes d'envergure internationale.  
Me-di 11h-17h. Jusqu'au 09.03.

LA CHAUX-DE-FONDS

VERNISSAGE/SPECTACLE

**Le Petit Chaperon rouge version Nakil Ak'abal**  
Bibliothèque de la Ville. Vernissage du livre aux Editions Christofis Yannopoulos.  
Je 13.02, 17h à 19h.

**Le malade imaginaire**  
Arc en Scènes - Théâtre.  
Je 13.02, 20h15.

EXPOSITION

**Club 44**  
Exposition chasses. D'Anne Golaz.  
Tous les soirs de conférences ou sur rendez-vous. Jusqu'au 27.03.

MUSÉE

**Maison blanche Le Corbusier**  
Visite guidée publique, le premier samedi du mois, 11h.  
Ouvert, ve, sa, di 10h-17h.  
Groupes, tous les jours sur rendez-vous.



Dans le cadre de l'exposition «Donne la patte!», le Muséum d'histoire naturelle de Neuchâtel organise son atelier du mercredi sur le thème: «Il dit quoi, le toutou?». Un après-midi pour découvrir les moyens d'expression des chiens et se confronter aux interactions sociales d'une meute de loups. Pour les enfants de 4 à 6 ans. RICHARD LEUENBERGER

Musée des beaux-arts

«A contrario».  
Exposition de Christian Gonzenbach.  
Jusqu'au 16.03.  
Ma-di, 10h-17h.

Musée paysan et artisanal

«Symphonie du bois». Parcours de l'arbre à l'instrument de musique.  
Jusqu'au 02.03.  
Avril-octobre: ma-di 14h-17h.  
Novembre-février: me, sa-di 14h-17h.

Musée d'histoire naturelle

Collections en vadrouille.  
«Pics et toucans».  
Sa-di 10h-17h. Jusqu'au 23.02.

ANIMAUX

Zoo du Bois du Petit-Château

Parc zoologique.  
Tous les jours, 8h-17h (été 18h).  
Vivarium  
Tous les jours (sauf mercredi matin), 9h-12h/14h-17h (été 18h)

LE LOCLE

MUSÉE

Musée de l'horlogerie Château des Monts

Collection de montres, pendules et automates, des origines de l'horlogerie à la fin du 20e siècle. Collection Sandoz: automates et montres du 16e au 19e siècle. Novembre-avril: ma-di 14h-17h. Mai-octobre: ma-di 10h-17h. Visites commentées sur rendez-vous.

Moulins souterrains du Col-des-Roches

«Feu et flammes sur nos villages».  
Ma-di 14h-17h. Jusqu'au 18.05.

AUVERNIER

EXPOSITION

**Galerie Lange + Pult**  
Kester Güdel et Philippe Zumstein.  
Me-sa 14h-18h. Di sur rendez-vous. Jusqu'au 29.03.

La Golée

Daniel Despont. «L'eau Douce», exposition de photographies  
Tous les jours 16h-22h. Jusqu'au 20.04.

BOUDRY

EXPOSITION

Château

«Le Neuchâtel, c'est du blanc!»  
A la découverte du vin blanc de Neuchâtel, une tradition bi-millénaire.  
Me-di 14h-18h. Visite commentée sur demande. Jusqu'au 01.07

CORCELLES

EXPOSITION

Galerie Arcane

Rike (Erika Anker) et Isabelle Ryser-Comtesse. Peinture.  
Ma-ve 17h30-19h. Sa 14h-17h. Jusqu'au 22.02.

CORTAILLOD

EXPOSITION

Galerie Jonas

Vren Attinger, manuscrits et Virginie Bridy, sculptures.  
Me-sa 14h30-18h. Di 14h30-17h. Jusqu'au 16.02.

DELÉMONT

MUSÉE

Musée jurassien des arts et d'histoire

«Les secrets de la santé, c'est parti! C'est la dose qui fait le poison!»  
Ma-ve 14h-17h. Sa-di 11h-18h. Jusqu'au 03.08.

GORGIER

EXPOSITION

**Salle des Cerisiers**  
Exposition Pêche et poissons.  
Lu-ve 14h-17h. Jusqu'au 06.04.

HAUTERIVE

EXPOSITION

**Galerie 2016**  
Riccardo Pagni. «Makina & Aeromobili».  
Me-di 14h30-18h. Jusqu'au 28.02.

MUSÉE

Le Laténium

«Fleurs des pharaons».  
Jusqu'au 02.03.2014.  
«Hier... entre Méditerranée et mer du Nord».  
Jusqu'au 30.06.2015.  
Ma-di 10h-17h.

MÔTIERS

EXPOSITION

**Musée d'art aborigène australien La Grange**  
«Sky and Desert»  
Sur demande, jusqu'au 17.05

PORRENTROY

MUSÉE

**Musée de l'Hôtel Dieu**  
«Dans l'objectif d'Albert Perrone».  
Photographies.  
Ma-di 14h-17h. Jusqu'au 01.06.

TRAVERS

MUSÉE

**Mines d'asphalte de La Presta**  
Visite guidée des galeries.  
Jusqu'au 31.03, à 14h30 sur réservation jusqu'à 11h, le jour même. Groupes: toute l'année sur rendez-vous

VALANGIN

EXPOSITION

**Galerie Bellimage**  
FNOF François Burgener. Acryliques.  
Me-di 15h-18h ou sur demande. Jusqu'au 16.02.

132-256501

JUSQU'AU 31 MARS 2014

**HONDA**  
The Power of Dreams

**GARANTIE KILOMÉTRAGE ILLIMITÉ**  
OFFERTE SUR TOUTE LA GAMME

LEASING 3.9% + CASH BONUS

Extension de garantie 2 ans offerte en plus des 3 ans de garantie constructeur standard "sans limite de kilométrage"

**Garage des Eplatures - HAAG SA**  
Boulevard des Eplatures 25 | 2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél.: +41 (0)32 925 08 08 | www.honda-eplatures.ch

NEW THINKING. HYUNDAI NEW POSSIBILITIES.

Promotion craquante

jusqu'à CHF 6000 d'avantage promotionnel! Toutes les actions actuelles sur www.hyundai.ch

LEASING 3.9%

**i40 Wagon** dès CHF 26 990.- / dès CHF 209.-/mois

**New ix35** dès CHF 23 990.- / dès CHF 186.-/mois

**Garage de l'Avenir**  
Rue du Progrès 90 - La Chaux-de-Fonds  
032 913 10 77 - www.garage-avenir.ch



# LE MAG CINÉMA

«**ABUS DE FAIBLESSE**» Victime de l'escroc Rocancourt, la cinéaste Catherine Breillat en a tiré un film fascinant avec, comme alter ego, une prodigieuse Isabelle Huppert.

## «C'était moi et c'était pas moi»

PROPOS RECUEILLIS PAR  
VINCENT ADATTE

Catherine Breillat est une grande cinéaste française («A ma sœur», «Romance», «Sex is Comedy», etc.), une intellectuelle de haut vol qui ne se laisse jamais enfermer dans le carcan de la psychologie. Alors qu'elle était physiquement et psychologiquement diminuée, elle s'est fait dépouiller par un aigrefin renommé. Le film de fiction qu'elle a consacré à son malheur n'est pas un exorcisme, cela serait trop facile, il va bien au-delà, comme nous l'a expliqué cette femme brillante et riieuse.

**Comment Isabelle Huppert s'est-elle approprié son personnage où, forcément, vous avez mis beaucoup du vôtre?**

Elle me regardait tout le temps, mais sans que je m'en aperçoive. Au début, j'ai voulu me filmer pour pouvoir mettre en scène mon infirmité et lui montrer, parce que, moi, je ne me vois pas. Je marche, j'en suis bien contente, mais tout le reste, je ne le vois pas. Isabelle a été outrée, parce qu'elle, elle me voyait, et que c'est une actrice incroyable, qui n'avait vraiment pas besoin de ça... Elle m'a piqué des gestes, des attitudes, dont je n'étais même pas consciente!

**La relation entre Maud, votre alter ego, et Vilko, le filou, est fascinante d'ambiguïté...**

C'est un drôle de jeu. Elle ne peut pas sortir, il l'aide à marcher, il la porte dans la voiture. Et elle, au lieu de dire «je suis infirme», elle en rit et dit: «Il faut bien qu'il y ait un avantage!» Et lui est toujours en train de dire qu'elle le réduit en esclave, qu'elle le manipule. Mais il sait bien qu'elle est d'abord esclave



Isabelle Huppert, trompée et fascinée. FRENETIC



CATHERINE BREILLAT RÉALISATRICE

«**Quand je suis sortie du coma, la seule chose qui comptait, c'était de pouvoir rire à nouveau.**»

de son infirmité. Par contre, il ne triche pas, son amitié est réelle, même si sa nature, qui est celle d'un scorpion, reste entière. C'est ça l'ambiguïté de la situation! Et là, Maud est fascinée en tant que cinéaste, c'est peut-être ça qui l'a trompée...

**La réaction de ses proches, notamment de ses enfants,**

**est d'autant plus médusée. Votre entourage a-t-il réagi de la même manière?**

Lorsque les enfants apprennent qu'elle a fait des chèques et des chèques, ils sont stupéfaits. C'est forcément de sa faute. Ils ne peuvent pas penser une seconde qu'elle n'était pas dans un état normal. Ils essaient de trouver des explications rationnel-

les, c'est normal. En vrai, tout le monde m'a méprisée, ma famille y compris. C'est seulement depuis le jugement, qui a reconnu l'abus de faiblesse, qu'ils ne me méprisent plus...

**A propos, votre personnage dit à ses proches cette phrase clé: «C'était moi, c'était pas moi.»**

Elle est géniale là, Isabelle! C'est aussi la dernière scène qu'on a tournée et je ne lui ai donné aucune indication de jeu. Je voulais juste qu'elle ne fonde pas en larmes, mais qu'elle regarde les gens à travers, comme si elle les voyait dans un aquarium, comme des poissons qui parlent raisonnablement, tristes et ennuyeux. Quant à la phrase, elle dit parfaitement ce qu'elle veut dire!

### BOX-OFFICE

#### Avec Jack Ryan en tête

1. <b>Jack Ryan, Shadow Recruit (N)</b>	4. Le loup de Wall Street (1)	9. The Secret Life of Walter Mitty (6)
2. <b>12 Years a Slave (2)</b>	5. Yves Saint-Laurent (3)	10. Nymphomaniac part 2 (N)
3. <b>Minuscule-valley of the lost Arts (30)</b>	6. Philomena (4)	(0) Classement précédent
	7. The Wind Rises (5)	(N) Nouveauté (R) De retour
	8. Prêt à tout (7)	

### À L'AFFICHE

#### «A Touch of Sin»



de **Jia Zhangke**, avec Wu Jiang, Wang Baoqiang, Zhao Tao...

Jia Zhangke transcende quatre faits divers véridiques, qui ont vu des «petites gens» de différentes provinces chinoises basculer dans la violence. Mineurs, ouvriers à la chaîne ou travailleurs migrants, les personnages de Zhangke dévoilent tout à coup leur rage face aux injustices dans un film d'une beauté stupéfiante. Prix du scénario à Cannes, un chef-d'œuvre doté de fulgurances visuelles et d'une richesse d'interprétation vertigineuse sur la corruption et les catastrophes industrielles! **o RCH**

#### «Les 3 frères, le retour»



«**Les trois frères, le retour**», de et avec Didier Bourdon, Bernard Campan, Pascal Légitimus...

Bernard est un comédien raté. Pascal vit aux crochets d'une retraitée et Didier vend des sex toys! Révélés à la télé au début des années 1990, les inénarrables Inconnus sont de retour dans un succédané de leur plus grand succès: «Les trois frères, le retour» raconte à nouveau les déboires des trois frangins Latour, dont les situations sont tout sauf brillantes. Malgré l'impression de déjà-vu, les Inconnus démontrent un sens de la dérision et de l'autodestruction des plus affûtés... **o VAD**

#### «M. Peabody et Sherman»



de **Rob Minkoff**, avec les voix françaises de Guillaume Gallienne, Jules Timmerman, Garance Pauwels...

Adapté d'un cartoon populaire aux Etats-Unis, «M. Peabody et Sherman: les voyages dans le temps» suit les aventures d'un chien savant et Prix Nobel qui adopte un enfant. Faisant de son mieux pour l'élever et le préparer à l'école, il lui construit une machine à voyager dans le temps... Drôle, instructif, mais hyperactif, ce dessin animé de synthèse suit le fil de l'Histoire de façon anachronique, de l'Égypte ancienne à la Guerre de Troie, en passant par la Renaissance et la Révolution française. **o RCH**

### «LA BELLE ET LA BÊTE»

## Le merveilleux conte de Cocteau mis à jour

En faillite après le naufrage de ses bateaux, un commerçant (André Dussollier) vient s'installer à la campagne avec ses six enfants, dont la plus jeune est Belle (Léa Seydoux). Perdu dans une tempête de neige, le marchand trouve refuge dans un château ensorcelé. Après avoir cueilli une rose qu'il destine à Belle, il est condamné à mort par le propriétaire des lieux, une Bête repoussante (Vincent Cassel). Pleine de courage, Belle échange alors sa vie contre celle de son père...

Ancien critique de cinéma et laudateur du cinéma fantastique, Christophe Gans a su démontrer en quelques films son attachement au genre, sans pour autant le transcender.

Chef-d'œuvre chez Jean Cocteau en 1945, discutable dessin animé chez Disney en 1991, «La belle et la bête» façon Gans se base sur le célèbre conte de Gabrielle-Suzanne de Ville-neuve, dont Jeanne Marie Le-prince de Beaumont tira une version abrégée en 1758.

Désireux de rendre hommage à Cocteau qui en réalisa l'adaptation avec Jean Marais dans un double rôle mémorable et des trucages inouis – la preuve irréfutable que le cinéma n'a pas attendu le numérique pour faire rêver – Christophe Gans a calibré son film d'effets spéciaux dernier cri. Mais là où Cocteau usait de trucs et astuces de mise en scène pour atteindre une poésie magistrale, le réalisateur du «Pacte des

loups» (2001) propose une re-lecture héroïque et grandiose, dans la lignée des récents «Chaperon rouge» et autres «Blanche Neige» à la hollywoodienne. Grâce à des motifs naturels récurrents (la rose, la forêt ou l'eau), ainsi qu'à l'opposition entre la plastique de Belle et l'arrogance carnassière de la Bête, le cinéaste parvient toutefois à conférer à son film une belle tension érotique et n'a donc rien à envier à ses homologues de Hollywood. **o RAPHAËL CHEVALLEY**

### INFO

de **Christophe Gans**, avec Vincent Cassel, Léa Seydoux, André Dussollier...  
Durée: 1h52.  
Age légal/conseillé: 8/10



Léa Seydoux a le beau rôle... PATHÉ



**LA RÉPLIQUE DU JOUR:**

Le président, à un journaliste qui insistait pour une déclaration en allemand.

**Didier Burkhalter:** «La Suisse romande tout entière a dit non à l'initiative. Et c'est elle qui devra faire avec cette décision, comme d'habitude».

# L'ACTU

SUISSE | MONDE | ÉCONOMIE

**ON EN PARLE****IMMIGRATION****Les extrêmes droites se décomplexent**

Dans le sillage du oui suisse à l'initiative «contre l'immigration de masse», le Parti norvégien du progrès (droite populiste), membre de la coalition au pouvoir à Oslo, a réclamé hier un référendum sur la question. Du coup, le Parti de la liberté (FPÖ) autrichien réclame lui aussi un tel vote. Et ils font quoi les gars de la Marine?

PHV - ATS



Ange espiègle des années 1930. KEYSTONE

**ÉTATS-UNIS****L'icône Shirley Temple n'est plus**

Shirley Temple est morte à 85 ans de «cause naturelle», lundi soir à son domicile au sud de San Francisco, entourée de ses proches, a annoncé hier son agent. L'ancienne star de cinéma fut une icône dans l'Amérique des années 1930 et 1940. Shirley Temple reste pour beaucoup cet ange espiègle qui fut enfant-star dans les années 30. Elle est ensuite devenue diplomate et ambassadrice des États-Unis. ATS

**LE CHIFFRE**

15

Comme le rang, «satisfaisant», occupé par la Suisse dans le classement mondial de la liberté de la presse établi par Reporters sans frontières sur 180 pays. En tête: la Finlande et les Pays-Bas. En queue: la Corée du Nord et l'Erythrée, en «situation très grave». PHV



**FRANCE**  
**Un euro pour la perte de Michael Jackson**

Cinq fans de Michael Jackson ont obtenu hier un euro symbolique de dommages et intérêts pour «préjudice d'affection» causé par la mort du chanteur en 2009. Un juge d'Orléans a estimé qu'ils ont apporté la preuve de «l'affliction» dont elles ont souffert. Les requérants sont originaires de Suisse, de Belgique ou de France. Ils faisaient partie d'un groupe ayant poursuivi au civil le docteur Conrad Murray, condamné à quatre ans de prison aux États-Unis. ATS



## Etudes et recherche menacées

LIRE PAGE 18

**BRUXELLES** L'Union européenne a réagi, hier, à l'adoption de l'initiative UDC «Contre l'immigration de masse» en suspendant les négociations relatives au programme d'études Erasmus+ et à la participation de la Suisse au huitième programme cadre de l'UE en matière de recherche. Il en va de même du projet d'accord sur l'électricité. ○

**ARMÉE** Ueli Maurer vante les mérites des Gripen qu'il veut faire acheter.

## Pour une couverture aérienne sans trou



votations  
du 18 mai

Ils sont européens, mais strictement contingents. Ils seront 22 à venir s'installer en Suisse dès 2018. C'est pour cela, sans doute, qu'ils plaisent tant à Ueli Maurer. Le conseiller fédéral UDC a lancé hier à Berne la campagne en vue de la votation populaire du 18 mai sur les 22 avions de combats suédois de type Gripen E que la Suisse souhaite acquérir pour remplacer ses vieux coucous que sont les F5-Tiger.

Photo à l'appui, le ministre de la Défense a osé la comparaison avec le toit d'une maison présentant un gros trou: «Par beau temps, cela suffit, mais pas par mauvais temps. C'est pourquoi il faut le rénover.» De même, pour lui, les Gripen sont absolument nécessaires à la couverture aérienne du pays. Sans ces 22 appareils, la surveillance de l'es-

pace aérien 24 heures sur 24 et 365 jours par an ne pourrait plus être garantie.

**Confirmation brésilienne**

Et Ueli Maurer de souligner qu'il s'agit déjà là d'un compromis: au départ, il était question d'acquérir 33 avions suédois et ils doivent remplacer les 54 Tiger actuels. Vieux de plus de trente ans, ces derniers doivent être retirés du service au plus vite et ce quelle que soit l'issue de la votation populaire. Au final, la flotte suisse ne comptera plus que 55 appareils, si l'on y ajoute les 33 FA-18.

Le choix du Gripen comme nouvel avion de

combat n'a pas arrêté d'alimenter les critiques. Ueli Maurer voit, dans le fait que le Brésil vient d'opter pour le même appareil, la confirmation d'avoir pris la bonne décision. Autre argument en faveur de cet appareil: «Les

Gripen ont toujours été développés par la Suède pour la défense du pays. Cela correspond à notre philosophie.» Ses concurrents, eux, sont construits par des armées intervenant à l'étranger.

Pour appuyer ses dires sur la qualité de l'appareil, le ministre de la Défense était flanqué du pilote Martin Hess, qui teste l'avion depuis l'automne en Suède et participe à son développement. Celui-ci n'a pas manqué de vanter les qualités techniques de son futur joujou.

de la Défense en brandissant un tel appareil de mesure.

Il s'est aussi employé à contrer les arguments du comité référendaire en assurant que la facture finale n'explorerait pas à dix milliards, même en tenant compte des frais de développement et d'entretien, mais à six milliards tout au plus répartis sur trente-cinq ans.



Autre avantage de l'avion scandinave, son prix modeste, pour un achat qui représente un investissement jusqu'en 2050. Il coûtera 3,1 milliards de francs. Un montant qui sera prélevé à raison de 300 millions par an, entre 2014 et 2024, sur le budget ordinaire de l'armée, laquelle sera appelée à se serrer la ceinture. Cela correspond à un demi-pour cent des dépenses annuelles de la Confédération. Ou à cinq centimètres sur un mètre, comme l'a montré le ministre

Ueli Maurer a encore appuyé sur les 2,5 milliards d'affaires compensatoires convenues avec la Suède, ce qui correspond à 10 000 places de travail. Sur ce montant, la Suisse romande recevra la part de 30% qui lui a été promise, cela via des affaires indirectes, l'industrie d'armement concernée – essentiellement Ruag et Pilatus – étant concentrée en Suisse allemande.

Dernier argument, plus émotionnel et patriotique, avancé par le conseiller fédéral: sans les Gripen, c'en est fini de la patrouille suisse et de ses figures acrobatiques. BERNE, PHILIPPE CASTELLA

**ALGÉRIE****Plus de cent morts dans un crash**

Un avion de transport militaire transportant 103 personnes s'est écrasé hier dans l'est de l'Algérie. Un survivant et 71 corps ont été récupérés après le crash, a annoncé un officier de la protection civile à la radio publique. Selon des médias algériens, l'accident a fait au total une centaine de morts.

L'appareil, à bord duquel se trouvaient des familles de militaires, s'est écrasé dans une zone montagneuse de la province d'Oum El Bouaghi, à environ 500 kilomètres d'Alger, dans la région des Aurès, ajoute ce média.

**Mauvaises conditions**

Le colonel Lahmadi Bouguern a déclaré à l'agence APS que 99 passagers et quatre membres d'équipage avaient pris place dans un avion quadrimoteur, un Hercules C-130, mais que le bilan de l'accident n'était «pas encore déterminé».

Il a ajouté que de mauvaises conditions météorologiques, notamment un vent violent, étaient probablement à l'origine de la chute de l'appareil sur le mont Fertas alors qu'il avait entamé les manœuvres d'approche pour atterrir à Constantine. L'avion avait décollé de la province de Tamanrasset, dans le sud de l'Algérie. ATS

**BOMBE SAAB DÉSAMORCÉE**

Fabricant du Gripen, l'entreprise Saab restera en retrait de la campagne et ne versera plus un centime au comité de soutien, lequel a rendu les 200 000 francs versés par le constructeur suédois. L'avionneur avait alimenté la chronique par sa présence, avec un stand d'information et une affiche vantant l'intelligence de son appareil, aux courses de ski du Lauberhorn, à mi-janvier. Afin d'éviter toute polémique, un accord a été passé avec l'avionneur pour s'assurer qu'il restera en retrait de la campagne, a annoncé Ueli Maurer. ○



**ACCORDS BILATÉRAUX** Les premières conséquences de l'adoption de l'initiative UDC se font sentir. L'Union européenne a suspendu les négociations sur la recherche et l'électricité.

## Etudiants et chercheurs pénalisés?

BERNE  
CHRISTIANE IMSAND

«J'ai étudié à Berlin de septembre 2012 à juin 2013, dans le cadre du programme Erasmus d'échange d'étudiants», raconte Paul Krill, étudiant en économie d'entreprise à la Haute Ecole de gestion de Genève. «Sans ce programme, qui donne droit à un double soutien financier de la Confédération et de l'UE, je n'aurais jamais pu profiter de cette expérience, qui m'a beaucoup apporté sur le plan humain tout en me permettant d'améliorer mon allemand.»

Les futurs étudiants seront peut-être moins chanceux. L'Union européenne a réagi, hier, à l'adoption de l'initiative UDC sur l'immigration en suspendant les négociations relatives à Erasmus+ et à la participation de la Suisse au huitième programme cadre de l'UE en matière de recherche. Il en va de même du projet d'accord sur l'électricité.

### «Human Brain Project» pour l'instant épargné

La riposte était prévisible, mais les milieux concernés sont très inquiets. Interrogé par l'ATS, le recteur de l'Université de Lausanne, Dominique Arletaz, craint que les universités suisses soient exclues d'une compétition stimulante entre hautes écoles. Pour le président de l'EPFL Patrick Aebischer, qui s'est exprimé sur les ondes de la RTS, une exclusion de la Suisse des programmes européens de recherche serait désastreuse. «Il faudrait compenser dans l'urgence les moyens financiers manquants et on connaît la lenteur des procédures parlementaires.» L'EPFL reçoit entre 80 et 100 millions de francs par an de l'UE.

A noter que «Human Brain Project», le fameux projet de l'EPFL qui vise à modéliser le



Pour le président de l'EPFL Patrick Aebischer, qui s'est exprimé sur les ondes de la RTS, une exclusion de la Suisse des programmes européens de recherche serait désastreuse. KEYSTONE

fonctionnement du cerveau humain, n'est pas menacé pour l'instant. Le financement est assuré pour la première étape de 30 mois. Son avenir dépendra cependant de la poursuite du soutien européen. Près de 200 chercheurs doivent s'installer dans les anciens locaux de Merck Serono à Genève.

Pour les étudiants, la suspension des négociations présente un problème à court terme. Ni le Conseil suisse des activités de jeunesse, ni l'Union des étudiants de Suisse n'admettent que les jeunes soient victimes de l'initiative. Interrogé, le secrétaire d'Etat à l'éducation Mauro Dell'Ambrogio se refuse à tout

commentaire. Par contre, le président de la Confédération Didier Burkhalter se veut rassurant. Rencontré hier à l'issue d'une séance avec la commission de politique extérieure du Conseil national, il souligne que l'accord sur la recherche est important pour la Suisse, mais qu'il l'est aussi pour l'Europe. «La Suisse tire le continent en matière de recherche.»

### Lien entre la recherche et la Croatie

Il est cependant improbable que cela suffise à calmer le jeu, car l'UE fait un lien entre l'accord sur la recherche et l'extension à la Croatie de l'accord sur

la libre circulation des personnes. Paraphé, mais pas encore signé par le Conseil fédéral, cet accord met le gouvernement sous tension. S'il avoue qu'il n'est pas en mesure de le signer en raison de la décision populaire de ce week-end, il court le risque d'une rupture des négociations sur la recherche. Et s'il le signe malgré tout, un référendum de l'UDC est inévitable.

Pour l'accord sur l'électricité, la situation est un peu différente. Les négociations étaient en cours, mais il avait été convenu qu'il serait conclu seulement après que l'accord institutionnel entre la Suisse et l'Union européenne serait sous toit. Or, cet ac-

cord, qui devait relancer le processus bilatéral, est aujourd'hui sérieusement compromis.

Le Conseil fédéral discutera de l'ensemble de ces questions aujourd'hui, mais il ne faut pas s'attendre à des décisions immédiates. De son côté, la commission de politique extérieure du Conseil national a longuement débattu de la situation, hier, mais son président Carlo Sommaruga (PS, GE) avoue qu'elle n'a pas de solution toute faite à proposer. Le vice-président Roland Büchel (UDC, SG) ne se sent pas une responsabilité particulière en tant que membre de l'UDC. «La décision a été prise par le peuple.»

### INCARCÉRATION ABUSIVE Réhabilitation demandée

Les personnes victimes d'incarcération ou internement abusifs devraient être réhabilitées. A l'unanimité, la commission des affaires juridiques du Conseil des Etats demande au plénum de suivre le National et d'adopter cette loi ad hoc. ● ATS

### CAISSES-MALADIE Assureurs surveillés de près

Pas question de lésiner sur la surveillance des caisses-maladie. Par 11 voix contre deux, la commission de la santé publique du Conseil des Etats propose au plénum de refuser le renvoi de cette nouvelle loi au Conseil fédéral. La commission estime qu'il est important que les assureurs soient soumis à une surveillance plus efficace. Par ailleurs, selon la même commission, les assureurs doivent développer des modèles de soins efficaces pour les personnes à risques comme les malades chroniques, plutôt que d'essayer de s'en défaire. Elle souhaite inscrire la compensation entre caisses dans le droit ordinaire et renforcer le système. ● ATS

### DEUXIÈME PILIER Le Tribunal fédéral déboute une concubine

La concubine d'un quadragénaire décédé en 2010 n'héritera pas du deuxième pilier de son compagnon, même si ce dernier avait rédigé une clause bénéficiaire en sa faveur et qu'il la soutenait financièrement. Le Tribunal fédéral l'a déboutée. ● ATS

### PORT DU VOILE Recours engagé à Saint-Gall

L'interdiction de porter le voile à l'école d'Au-Heerbrugg (SG), acceptée dimanche dans les urnes communales, aura bien des suites judiciaires. L'avocat zurichois et conseiller national Daniel Vischer (Verts) a indiqué qu'il allait engager les démarches. ● ATS

**ÉDUCATION** Malgré des faiblesses, des progrès sont constatés.

## Population mieux formée

Le rapport 2014 de l'éducation en Suisse, le deuxième du genre, montre que la population est de mieux en mieux formée. Mais le système éducatif n'est pas exempt de faiblesses.

En 2010, la Suisse comptait un taux de 92,4% de diplômés du degré secondaire II. Il s'agit des personnes ayant accompli un apprentissage, une maturité (gymnasiale ou professionnelle), une école professionnelle ou de culture générale.

Ce résultat place la Suisse en bonne position en comparaison européenne. L'Allemagne se situe à environ 85 pour cent. Mais pour le Secrétariat d'Etat à la formation et la Conférence des directeurs cantonaux de l'instruction publique, atteindre 95% augmenterait les chances de remplir les besoins du pays en main-d'œuvre qualifiée. Car le but ultime de l'éducation est bien là, a rappelé le secrétaire d'Etat à l'éducation Mauro

Dell'Ambrogio. Il s'agit d'identifier les forces et faiblesses du système pour une efficacité optimale sur le marché du travail.

### Inégalités des chances

Le rapport montre précisément certaines lacunes. Si les Suisses atteignent déjà le taux visé de 95% de diplômés de degré secondaire II, les étrangers plafonnent à peine à 90%. «Nous avons un problème dans l'équité des chances», a relevé Stefan C. Wolter, directeur du Centre suisse de coordination pour la recherche, à l'origine du rapport.

Par exemple, environ 30% des élèves des milieux défavorisés ayant la bosse des maths choisissent d'entrer au gymnase, contre 70% des milieux privilégiés.

### Gymnase ou apprentissage

Le taux de maturités gymnasiales présente comme on le sait déjà de fortes disparités entre cantons.

Les Romands, et particulièrement Genève, sont toujours en tête, tandis que les Alémaniques continuent de privilégier l'apprentissage. Le taux suisse de maturité (gymnasiale, professionnelle et spécialisée) était de 30% en 2011. Et 66% des jeunes choisissent un apprentissage ou une école professionnelle à plein temps.

A l'issue de l'apprentissage, les détenteurs d'un CFC sont mieux positionnés sur le marché du travail que ceux qui sortent d'autres filières, mais cet avantage s'estompe au fil de la carrière.

### Trop d'abandons à l'Uni

L'étude montre aussi que sur 100 étudiants ayant obtenu une maturité, 94 choisissent une université ou une autre haute école. Cinq ans après l'obtention du diplôme, deux tiers à peine des 100 candidats initiaux ont une activité qui requiert le titre d'une haute école. ● ATS

**SÉCURITÉ ALIMENTAIRE** Les paysans lancent leur initiative.

## Denrées locales privilégiées

L'Union suisse des paysans (USP) a lancé, hier, son initiative «Pour la sécurité alimentaire». Le texte soutenu par l'UDC demande que la Confédération renforce l'approvisionnement de la population avec des denrées alimentaires issues d'une production indigène durable et diversifiée.

Le texte trouve son origine dans la politique agricole 2014-2017, décidée par le Parlement. Un groupe mené par le conseiller national Rudolf Joder (UDC, BE) avait lancé sans succès l'an dernier un référendum contre cette politique. Or, les adversaires de cette politique ont désormais les paysans dans leur camp. L'USP ne veut pas faire marche arrière ou arrêter le temps, mais relever les défis de l'avenir comme la croissance démographique, les changements climatiques et la diminution des ressources.

Depuis l'an 2000, près de 14 000 exploitations paysannes



Les paysans montent au front. ARCHIVES DAVID MARCHON

et près de 33 000 hectares ou 330 km<sup>2</sup> de terres agricoles ont disparu en Suisse.

Moins de grandes cultures, de céréales panifiables, de betteraves: pour Rudolf Joder, la politique agricole fait fausse route en visant une diminution de la production agricole et une hausse de la bureaucratie. Cette tendance

doit être inversée grâce à l'initiative. Les objectifs de l'agriculture, à savoir l'approvisionnement de la population et la préservation de l'environnement et des ressources naturelles, ne sont plus garantis dans les conditions actuelles.

### Stratégie de qualité

Pour Jacques Bourgeois, la Confédération doit renforcer l'approvisionnement avec des denrées alimentaires issues d'une production indigène diversifiée et durable. A cette fin, il doit prendre des mesures efficaces, notamment contre la perte des terres cultivées et mettre en œuvre une stratégie de qualité, qui exclut notamment les OGM.

Les initiants ont jusqu'au 4 août 2015 pour récolter les 100 000 signatures nécessaires, mais espèrent en recueillir un maximum en peu de temps, notamment grâce à deux journées nationales les 15 février et 15 mars. ● ATS



**ASIE** La Chine et Taïwan ont entamé des entretiens de quatre jours, pouvant déboucher sur la création de bureaux de représentation. Du jamais vu depuis 1949.

## Pékin et Taïpeh lancent des discussions historiques

PÉKIN  
PATRICK SAINT-PAUL

La rencontre en soi est considérée comme une percée historique dans les relations entre la République populaire et «l'île rebelle» de Taïwan. Wang Yu-chi, officiel taïwanais chargé des relations avec la Chine continentale, est arrivé, hier matin, à Nankin, pour quatre jours d'entretiens avec son homologue Zhang Zhijun, chef du Bureau chinois des affaires taïwanaises. Il s'agit du premier contact officiel entre les gouvernements des deux territoires depuis la fin de la guerre civile, en 1949, dans un contexte de dégel.

La visite de Wang Yu-chi «est considérée comme une percée importante dans la promotion des relations à travers le détroit de Formose», souligne l'agence officielle Chine nouvelle. A la tête d'une délégation d'une vingtaine de personnes, le représentant de Taïwan s'inclinera devant le mausolée de Sun Yat-sen, considéré comme le père de la Chine moderne, à Nankin. Il est aussi attendu à Shanghai pour des rencontres avec la communauté des affaires taïwanaises, établie dans la capitale économique chinoise.

### Bureaux de liaison créés?

Les observateurs sont suspendus à l'issue des discussions politiques. Si celles-ci sont fructueuses, elles pourraient ouvrir la voie à l'établissement de relations diplomatiques officielles entre la Chine et Taïwan. La création de bureaux de liaison, agissant comme des consulats généraux de facto, devrait notamment être évoquée.

Ces discussions pourraient poser le premier jalon d'une rencontre entre le président Ma Ying-jeou et le numéro un



Wang Yu-chi (à gauche), officiel taïwanais chargé des relations avec la Chine continentale, est arrivé hier à Nankin, pour quatre jours d'entretiens avec son homologue Zhang Zhijun, chef du Bureau chinois des affaires taïwanaises. KEYSTONE

chinois, Xi Jinping... Le sommet des dirigeants de l'Apec (Coopération économique des pays d'Asie-Pacifique), à Pékin, en octobre, offre un cadre idéal.

### Une étape décisive en 2010

Cette entrevue illustre les efforts menés depuis quelques années de part et d'autre du détroit de Formose pour panser les plaies de la guerre civile ayant accouché, en 1949, de la «République de Chine» et de la «République populaire de Chine». Cette année-là, deux millions de Chinois fidèles au chef nationaliste Tchang Kaï-shek, défait par les hommes de Mao Tsé-toung, se réfugièrent sur l'île de Taïwan. Depuis, Pékin et Taïpeh revendiquent séparément leur pleine autorité sur la Chine. Pékin considère Taïwan comme lui appartenant et n'a pas renon-

cé à la réunification, par la force si nécessaire.

Mais les relations entre les deux entités se sont apaisées depuis l'élection, en 2008, du président Ma Ying-jeou, réélu en 2012 et favorable à des liens avec la Chine. Après de timides contacts dans les années 1990, Taïwan et la Chine ont franchi, en 2010, une étape décisive sur la voie du dégel en signant un accord-cadre de coopération économique sous l'impulsion de Ma Ying-jeou. Cet accord et d'autres gestes d'ouverture, comme la reprise des vols aériens directs, n'ont toutefois été négociés que par des organismes semi-officiels, Pékin et Taïpeh n'ayant toujours aucune relation officielle. «Ce voyage a des implications cruciales pour poursuivre l'institutionnalisation des relations entre les deux rives du détroit de Formose», a déclaré Wang Yu-chi. Le diplo-

mate doit aussi évoquer l'intégration économique régionale et l'accès aux soins médicaux des étudiants taïwanais en Chine.

Le volume des échanges économiques a doublé depuis l'élection de Ma Ying-jeou, en 2008. Taïwan est aussi l'un des rares pays au monde à pouvoir se prévaloir d'un excédent commercial avec la Chine. Les entreprises taïwanaises ont investi des milliards d'euros en Chine, pour y établir des usines fabriquant des produits de grande consommation, tel Foxconn, qui produit les iPhone d'Apple.

Cependant, Pékin ne cache pas sa frustration que les aides économiques accordées à Taïwan n'aient pas fait progresser les élans «proréunification» des Taïwanais... Plus de 80% d'entre eux continuent de se dire favorables à l'indépendance de l'île.

● LE FIGARO

### FRANCE - ÉTATS-UNIS

## Les deux présidents sur la même longueur d'onde

Barack Obama et François Hollande ont affiché leur identité de vues hier sur les grandes questions géopolitiques et économiques du moment, à l'occasion de la première visite d'Etat d'un président français aux Etats-Unis depuis 20 ans. L'espionnage américain à grande échelle, révélé par Edward Snowden, a été évoqué.

S'appelant «François» et «Barack», les deux présidents ont donné une longue conférence de presse à l'issue de deux heures d'entretien dans le Bureau ovale de la Maison-Blanche. Comme la veille, ils ont rappelé ensemble les liens historiques unissant Paris et Washington.

Barack Obama a ainsi fait allusion au refus français d'une inter-

vention en Irak en 2003, en notant que la coopération franco-américaine actuelle sur les dossiers de politique étrangère aurait été «inimaginable il y a seulement dix ans».

«Je veux saluer le président Hollande pour avoir fait progresser» cette coopération, a ajouté Barack Obama. «François, vous n'avez pas seulement parlé avec éloquence de la détermination de la France à prendre ses responsabilités en tant que pays de premier plan. Vous avez aussi agi. Du Mali à la Syrie et l'Iran, vous avez fait preuve de courage et de détermination et je veux vous remercier pour votre leadership et votre partenariat étroit avec les Etats-Unis», a poursuivi le président américain. ● ATS-AFP-REU



Michelle Obama, François Hollande et Barack Obama pendant la cérémonie d'accueil. KEYSTONE

### CENTRAFRIQUE

## Découverte d'une importante cache d'armes

Les soldats français en Centrafrique ont découvert hier une importante cache d'armes dans un quartier nord de Bangui considéré comme un fief des milices chrétiennes «anti-balaka». Paris a durci le ton contre les milices, affirmant que les forces internationales étaient prêtes à mettre fin aux exactions, «si besoin par la force». ● ATS-AFP

### UKRAINE

## Assouplissement de la détention de Ioulia Timochenko refusé

La justice ukrainienne a refusé d'assouplir les conditions de détention de l'opposante Ioulia Timochenko à Kharkiv (est) où elle purge une peine de sept ans de prison. Il avait été notamment demandé un nombre illimité d'appels téléphoniques et davantage de visites. ● ATS-AFP

### REPRISE DES POURPARLERS

## Un espoir de paix à Chypre

Quarante ans après la partition de Chypre, un timide espoir de paix renaît sur l'île. Les dirigeants chypriotes grec et turc se sont rencontrés hier à Nicosie, à l'intérieur de la Ligne verte, la zone tampon neutre sous protection des Casques bleus, pour rendre publique la feuille de route encadrant la reprise des négociations.

Le texte, finalisé vendredi après des mois de désaccords, prévoit la création d'une Chypre unie «composée de deux États de statut égal». La fédération «bi-communautaire et bizonale» conférerait les mêmes droits politiques et la même citoyenneté aux populations des deux entités de l'île. Le président de la République de Chypre, Nicos Anastasiades, et celui de la République turque de Chypre Nord, Dervis Eroglu, ont déclaré vouloir parvenir à une réunification «aussi

vite que possible». L'entreprise a déjà échoué à plusieurs reprises.

Le règlement de ce conflit qui s'est installé dans le temps est ardu. Chypre est divisée depuis l'invasion par les soldats turcs de la partie nord en 1974, en réaction à une tentative de coup d'État visant à rattacher l'île à la Grèce. Les dernières générations ont grandi séparées par la Ligne verte et ignorent la langue de l'autre communauté.

«Le plus dur reste à venir», a prévenu Nicos Anastasiades. Le départ des colons turcs, le retour des milliers de déplacés des deux communautés, le partage du pouvoir, l'indemnisation des propriétés immobilières sont autant de questions ultrasensibles qui pèseront lorsque Chypriotes grecs et turcs se prononceront par référendum sur le plan proposé. ● LAURE MARCHAND - LE FIGARO

**ITALIE** Cette fois, le «Cavaliere» était accusé de corruption de sénateur.

## Berlusconi de nouveau face à la justice

Un nouveau procès s'est ouvert hier à Naples contre l'ancien chef du gouvernement italien Silvio Berlusconi. Le «Cavaliere» est accusé cette fois de corruption de sénateur, un sérieux contretemps avant les élections européennes où il espère obtenir un bon score.

Le procès a débuté peu après 9h30 en l'absence de Silvio Berlusconi, représenté par ses avocats, Michele Cerabona et Nicolò Ghedini, et l'audience s'est achevée environ deux heures plus tard. Silvio Berlusconi est accusé d'avoir «acheté» en 2006 un sénateur de gauche pour qu'il passe dans son camp et facilite la chute du gouvernement de centre gauche de Romano Prodi.

Selon le parquet, il aurait offert, par l'intermédiaire d'un de ses bras droits, Valter Lavitola, lui aussi jugé à Naples, trois millions

d'euros à Sergio de Gregorio, élu sur une liste du parti «Italie des valeurs» de l'ancien juge anticorruption Antonio di Pietro.

### Deux millions d'euros en liquide

Les deux premières audiences, hier et aujourd'hui, sont consacrées essentiellement à des actes de procédure. Aujourd'hui, il sera question de la constitution de partie civile du Sénat, une décision rare prise par Pietro Grasso, le président de la chambre haute italienne, qui a justifié son geste en évoquant un «devoir moral».

Parmi les témoins appelés à la barre par l'accusation, figurent d'anciens poids lourds de la politique italienne, tels Romano Prodi et Antonio di Pietro, mais également deux ex-sénateurs qui avaient été approchés par les émissaires du Cavaliere.

Lors de l'enquête préliminaire au procès, Sergio de Gregorio avait expliqué aux enquêteurs avoir reçu du Cavaliere deux millions d'euros en liquide, en plusieurs versements, et un million supplémentaire sur le compte de son mouvement politique, «Italiens du monde». Les avocats de Silvio Berlusconi devraient

quant à eux faire valoir que la corruption de sénateur n'existe pas, chaque parlementaire étant en théorie libre de son vote. «Je pense que ce sont les autres qui vont devoir se défendre. Nous sommes sûrs de l'innocence de Berlusconi dans ce procès», a déclaré Michele Cerabona, un des avocats du «Cavaliere». ● ATS-AFP



Le calvaire de Silvio Berlusconi face à la justice italienne. KEYSTONE







# ANGLETERRE Découverte des plus anciennes empreintes mises au jour en Europe. Des traces de pas de 800 000 ans

SOLINE ROY

Une famille marche en bord de mer et, 800 000 ans plus tard, des paléontologues s'émeuvent. Un énorme coup de chance a permis à Nick Ashton, du British Museum de Londres, et son collègue Martin Bates, de la Trinity St David's University, de tomber sur ces traces de pas. Ils effectuaient un relevé géologique sur la plage de Happisburgh, sur la côte est de l'Angleterre. Un site bien connu des chercheurs, qui y avaient déjà trouvé il y a trois ans des fossiles de mam-mouths et surtout des pierres taillées, prouvant pour la première fois que l'homme était déjà présent dans le nord de l'Europe il y a 800 000 ans.

Mais en ce mois de mai 2013, Martin Bates aperçoit une chose inhabituelle: sous le sable remué par une forte marée, des sédiments anciens sont révélés et forment une sorte de «pâte feuilletée» de vase, compacte, très ferme et peu humide. Une petite zone de 12 mètres carrés, parsemée de creux allongés, attire particulièrement l'attention du chercheur. Et s'il s'agissait de traces de pas? L'âge du site est connu des chercheurs, les empreintes peuvent donc être fort anciennes... Dans son blog, Nick Ashton raconte les moments de doutes, l'élimination rapide de diverses hypothèses, puis la conviction qui se dessine.

## «C'est très émouvant»

Peu après, ils reviennent avec une troisième compare, Sarah Duffy (université de York), pour observer ces empreintes avant que la marée suivante ne les efface à tout jamais. «La méthode était bonne, mais la météo ne l'était pas», écrit sur son blog Nick Ashton: après avoir, sous la pluie, pris des centaines de clichés et mesuré les traces, et finalement plus très convaincus.

La reconstitution en 3D et l'analyse des clichés confirmeront la belle intuition: les chercheurs avaient bien là des empreintes



Les empreintes de pas (à droite en médaillon) ont été découvertes à Happisburgh, sur la côte est de l'Angleterre, sur des sédiments anciens. Les chercheurs ont déjà trouvé sur ce site des pierres taillées et des fossiles de mam-mouths. SP-PLOS ONE

« Ces empreintes fugaces nous donnent beaucoup d'informations. On peut calculer la taille des individus, leur poids, leur posture et leur démarche... »

MARIE-HÉLÈNE MONCEL DIRECTRICE DE RECHERCHE AU CNRS

laissées dans la vase d'un estuaire par des marcheurs du paléolithique inférieur, les plus anciennes jamais retrouvées en Europe du Nord.

Des carottages dans la falaise confirmeront que les sédiments qui contenaient les empreintes ont entre 1 million et 780 milliers d'années. À l'époque, la Grande-Bretagne était reliée au reste de l'Europe par des terres émergées. «C'est absolument ma-

gnifique», s'enthousiasme Marie-Hélène Moncel, directrice de recherche au CNRS et membre du département préhistoire du Muséum national d'histoire naturelle. «Seuls trois sites avaient déjà révélé des traces de pas plus anciennes, tous situés en Afrique. C'est très émouvant, on peut les voir qui marchent il y a 800 000 ans!»

Car c'est fou, ce que l'on peut déduire de simples traces de pas... «Ces empreintes fugaces de

corps mous nous donnent beaucoup d'informations», explique Marie-Hélène Moncel. «On peut calculer la taille des individus, leur poids, leur posture et leur démarche... On peut même reconstituer un événement, en voyant si leur marche s'est interrompue, par exemple.»

## Bipèdes dotés d'outils rudimentaires

Douze empreintes assez nettes pour être identifiées font très clairement apparaître le talon, la voûte plantaire et même, pour l'une d'entre elles, des orteils, précisent les chercheurs dans leur étude publiée dans «PlosOne».

Les pieds, appartenant à au moins cinq individus différents, mesuraient de 140 à 260 mm (soit des pointures allant du 23 au 41...), ce qui montre que des enfants étaient présents. «C'est clairement une cellule familiale», se-

lon Nick Ashton. Ses membres mesuraient entre 93 cm et 1,73 m de haut, et le plus grand pouvait peser une cinquantaine de kilos. Un rapport entre la taille et le poids qui est très surprenant. «50 kg, ce n'est pas lourd du tout», s'étonne Tony Chevalier, anthropologue au Musée de Tautavel. Chez Néandertal, on pense que «les individus de cette taille en pesaient plutôt 80!» Les promeneurs de Happisburgh étaient plutôt graciles...

On ignore à quel genre ils appartenaient. Les chercheurs britanniques pensent à Homo antecessor, sans pouvoir l'affirmer en l'absence d'os humains. On sait que ces bipèdes dotés d'outils rudimentaires en pierres taillées et en bois étaient des chasseurs-cueilleurs, et pouvaient aussi se faire charognards. Et qu'à leurs heures perdues, ils aimaient marcher dans la vase... LE FIGARO

## TROIS QUESTIONS À...



MARC-ANTOINE KAESER DIRECTEUR DU LATÉNIUM ET PROFESSEUR D'ARCHÉOLOGIE PRÉHISTORIQUE

## «On peut encore s'attendre à de telles trouvailles»

### Quelle est l'importance de cette découverte?

On savait que l'Europe était colonisée depuis plus d'un million d'années. L'importance de cette trouvaille réside plutôt dans le fait que l'on peut aisément s'y identifier. C'est un témoignage émouvant pour tout un chacun, contrairement aux outils en silex taillés, témoignages des activités humaines de ces temps reculés: ces silex sont analysés par les archéologues, mais ne sont pas très parlants pour le grand public.

### Quels phénomènes ont conduit à cette trouvaille?

Les dérèglements climatiques favorisent en effet la mise au jour de vestiges totalement inédits, en particuliers dans les zones extrêmes, comme les rivages ou les montagnes. Je pense, par exemple, au cas d'Ötzi dans les Alpes, mais qui est bien moins vieux que ce qui a été mis au jour en Angleterre. On peut encore s'attendre à de telles trouvailles dans les années à venir.

### Pourrait-on trouver des traces similaires en Suisse?

Malheureusement une telle découverte, pour une époque si reculée, me paraît impossible en Suisse. La surface de notre pays a été labourée au fil des millénaires par les glaciers. Il est donc difficile de remonter si loin, mais des miracles sont toujours possibles en archéologie. Les plus vieux témoignages d'occupation humaine, en Suisse, ont été mis au jour dans les environs de Bâle et de Zurich: ce sont des outils en silex massifs vieux de 250 000 à 100 000 ans. PROPOS RECUEILLIS PAR JASON HUTHER

## ALIMENTATION

### Coop rappelle des leckerlis contenant de l'aluminium

Coop rappelle des leckerlis en paquet de 300 grammes de la catégorie «Qualité et Prix» avec pour date limite de vente le 18.6.2014. Les biscuits peuvent contenir des petits morceaux d'aluminium qui risquent de provoquer des blessures à ceux qui les dégustent. Les clients concernés sont priés de ne pas consommer la marchandise et de la rapporter au magasin, a indiqué Coop hier. ATS

## AVIATION CIVILE

### Easyjet condamné par la justice française

Easyjet a été condamné à 50 000 euros d'amende (61 200 francs) par la cour d'appel de Paris. La compagnie aérienne britannique à bas coûts avait débarqué une passagère handicapée moteur au motif qu'elle voyageait sans accompagnateur, selon un arrêt rendu hier. ATS

## SAINT-GALL

### Neuvième fois sans permis de conduire

Un automobiliste de 51 ans a été arrêté pour la neuvième fois pour conduite sans permis lundi soir sur l'A53 près de Schmerikon (SG). Il avait déjà été surpris à circuler sans permis à cinq reprises dans le canton de Saint-Gall et trois fois «dans un autre canton», a indiqué hier la police cantonale saint-galloise. ATS

## ALLEMAGNE Des Monet, Manet, Renoir ou Picasso parmi les découvertes.

# Nouvelles œuvres issues du «trésor nazi»

«Plus de soixante» nouvelles œuvres, dont des Monet et Renoir, ont été découvertes chez Cornelius Gurlitt, a annoncé hier le porte-parole de l'octogénaire allemand propriétaire du «trésor nazi» révélé en novembre. Selon lui, ces œuvres ne semblent pas avoir été volées par les nazis.

Ces nouvelles œuvres ont été découvertes lundi dans une maison de Cornelius Gurlitt à Salzbourg, en Autriche. Elles ont été entreposées dans un lieu sûr pour éviter tout vol a expliqué Stephan Holzinger, le porte-parole de l'octogénaire chez qui plus de 1400 œuvres avaient déjà été retrouvées au domicile munichois, dont des peintures probablement volées à des Juifs sous le nazisme.



La valeur totale de la collection comprenant notamment des Picasso, des Matisse ou des Chagall, a été estimée à un milliard d'euros. KEYSTONE

Outre des œuvres de Monet et Renoir se trouvent aussi, parmi elles, des Manet et un dessin de Picasso.

## Pincé à la frontière suisse

Concernant ces nouvelles pièces, «des experts, chargés par Cornelius Gurlitt, examinent s'il pourrait s'agir d'œuvres éventuellement volées sous le nazisme. D'après un premier état des lieux, un tel soupçon ne s'est pas vérifié», affirme Stephan Holzinger.

Cornelius Gurlitt, 81 ans, est le fils d'un marchand d'art au passé trouble sous le Troisième Reich. Il avait été intercepté par des douaniers alors qu'il franchissait la frontière suisse avec une grosse somme d'argent liquide en 2010, ce qui a conduit à la

perquisition dans son appartement de Munich au début de l'année dernière.

Ses tableaux ont été saisis. On pensait certains détruits depuis la guerre, d'autres étaient encore inconnus. La valeur totale de la collection comprenant notamment des Picasso, des Matisse ou des Chagall, a été estimée à un milliard d'euros. Soupçonné de fraude fiscale et recel, il a été laissé en liberté et fait l'objet d'une enquête judiciaire.

L'affaire avait suscité un débat sur la restitution des œuvres d'art volées aux Juifs sous le nazisme, les autorités allemandes ayant notamment été accusées d'avoir tardé à faire toute la lumière sur les possessions de Cornelius Gurlitt. ATS







**SNOWBOARD** Iouri Podladtchikov est le nouveau champion olympique de half-pipe.

## «I-Pod» touche les étoiles dorées

ROSA KHUTOR  
JOHAN TACHET

Iouri Podladtchikov nargue les étoiles planche aux pieds en s'élevant dans le ciel russe. Le Zurichois brille de mille feux pour décrocher la lune. A peine revenu sur terre, «I-Pod» s'agite, lève les bras, crie, court dans tous les sens. Il sait déjà qu'il rayonnera de l'or olympique. «Une fois mon run terminé, j'étais complètement envahi par l'émotion, je ne savais pas ce que je faisais. Je pensais même que j'allais perdre connaissance!»

Extraterrestre, personne ne pouvait l'empêcher hier soir de conquérir cet or si convoité. Pas même la légende vivante Shaun White (4e), qui subit seulement la seconde défaite de sa carrière en compétition officielle depuis les Jeux de Salt Lake City en 2002.

### Tout ou rien

Stratosphérique lors de son second run, le Zurichois a enchaîné les figures démentielles avec amplitude, aisance, style et propreté. Comme touché par la grâce. «Tout s'est exactement déroulé comme je l'avais prévu... cinq minutes avant de m'élancer pour mon dernier run! J'ai essayé les figures les plus difficiles de mon répertoire, et je les ai réalisées avec une telle facilité que j'en étais moi-même étonné. Je crois que je n'ai jamais été aussi

### PORTRAIT

**Nom:** Iouri Podladtchikov.  
**Discipline:** half-pipe  
**Domicile:** Wollerau (Schwytz)  
**Date de naissance:** 13 septembre 1988  
**Mensurations:** 184 cm, 76 kg  
**Précédents JO:** 2010 (4e), 2006 (37e).  
**Palmarès:** champion olympique 2014, champion du monde FIS 2013, champion du monde TTR 2012, 2e des championnats du monde 2011, 2x 2e des X-Games (2010 et 2012), 2 x vainqueur du Burton European Open (2012, 2014). 10 podiums en Coupe du monde (3 victoires).

confiant dans mes capacités.» Pourtant, la journée n'avait pas débuté sous les meilleurs auspices. Perturbé par la visibilité, «I-Pod» a difficilement passé l'écueil des qualifications après une chute inattendue lors de son tout premier passage sur le «pipe» de Rosa Khutor. «Depuis le temps que j'attendais cette compétition, j'ai ressenti une certaine pression. Je ne pouvais pas me loupier. Avant ma seconde manche de qualification, je ne pensais même pas à une médaille, mais juste à assurer l'atterrissage de mes sauts pour être certain de continuer ma route.»

Un chemin vers l'or dont il a posé les premiers jalons à l'issue de ce run. «C'était un réel soulagement de me qualifier pour les demi-finales. Dès ce moment, j'ai senti que tout était possible et que je pouvais construire sur ces bases.»

Au fur et à mesure des manches, la confiance aidant, le Zurichois a pris davantage de risques. Pour oublier le spectre de Vancouver, où il avait manqué le podium d'un rien, il se devait de tenter l'incroyable. «C'était tout ou rien. Soit je tombais, soit c'était la médaille.» Mais il était écrit que c'était son jour. Qu'il passerait son fameux «Yolo flip» – un double cork 1440 –, qu'il n'avait réussi qu'une seule fois en compétition jusqu'ici. «Ce n'est pas un saut que l'on peut essayer n'importe quand. Mais la compétition avait atteint un tel niveau, que la question ne se posait plus.»

### Shaun White s'incline

L'attente débute alors. Les kamikazes japonais – Ayumu Hirano (2e à... 15 ans!) et Taku Hiraoka (3e) – et le grand Shaun White tentent d'imiter le Suisse sans pour autant l'égaliser. «I-Pod» se pare d'or et rejoint Gian Simmen, champion olympique en 1998, dans le grand livre du half-pipe suisse.



Iouri Podladtchikov a réussi le plus grand et le plus beau challenge de sa vie. KEYSTONE

«C'est chaud, c'est cool, et cette médaille, c'est la mienne», savoure le Zurichois en reprenant le slogan de ces JO – «Hot. Cool. Yours.» – «Qu'est-ce qu'il me reste à accomplir désormais?» Quelques secondes de réflexion. «Je crois que je vais demander à faire la couverture de «Vogue!» Celle où seules les stars peuvent s'afficher. «Je connais Iouri depuis très longtemps, et il mérite amplement de remporter un gros titre. Il fait partie de ces snowboarders qui travaillent pour faire évoluer notre sport et l'amener toujours plus loin. Aujourd'hui, il a juste été incroyable», s'incline Shaun White. **OTA - RÉD**

### «J'Y CROIRAI QUAND J'AURAI VU MA MÉDAILLE!»

Natif de Moscou, Iouri Podladtchikov a dit sa fierté d'avoir gagné dans sa patrie d'origine, devant un public qui l'a soutenu comme l'un des siens. «Je me sens Suisse, un pays dans lequel je vis depuis que j'ai 8 ans. Reste que j'adore être en Russie, parler russe, manger russe. Cela me rappelle les belles années de mon enfance», a-t-il relevé. Le Zurichois a rendu hommage à son père. «Nous avons discuté lundi soir. C'est lui qui a achevé de me convaincre que je pouvais gagner. Il m'a dit que tout était réuni pour que je fasse quelque chose de grand, que battre Shaun White lors de Jeux en Russie était le plus beau challenge de ma vie... Mais tant que je n'aurai pas vu ma médaille d'or, je n'y croirai pas!», «I-Pod» devra patienter jusqu'à ce soir pour monter sur le podium et entendre l'hymne suisse. Les autres Helvètes ont aussi brillé. Du haut de ses 17 ans, David Halblützel a bluffé son monde en prenant la cinquième place après deux «runs» très propres. Christian Haller s'est classé au 11e et avant-dernier rang. **SI**



COMMENTAIRE  
JOHAN TACHET

### Iouri, tsar de Sotchi

Iouri Podladtchikov s'est élevé au rang de tsar parmi les stars. Une véritable destinée pour ce jeune garçon natif de Moscou. «I-Pod», pour les intimes, fait partie de ces joyaux qui ne demandaient qu'à briller. Mais sous la bannière russe, son talent peinait à éclore. En 2006, il choisit d'arborer les couleurs de son pays d'accueil pour profiter de meilleures structures d'entraînements. Stakhanoviste, il bosse pour polir le diamant brut qu'il est. Arrivé au sommet de son sport, il ne peut que rester dans l'ombre de l'idole Shaun White. Mais être deuxième, très peu pour lui. Et encore moins quatrième, comme lors des Jeux de Vancouver qui lui donnent un nouveau coup de fouet. Il s'est alors juré qu'on ne l'y reprendrait plus. Besogneux, il décide de se consacrer exclusivement au half-pipe. Il travaille non plus pour imiter le Maître White, mais pour créer son propre personnage. Dans son hangar qui borde le lac de Zurich, l'histoire raconte que toutes les nouvelles figures qu'il improvisait avaient pour but d'impressionner ses copines. Il tombe plus souvent qu'à son tour, mais il s'entête. Un peu pour les filles, beaucoup pour lui. Les X-Games et le titre de champion du monde ne lui suffisent plus. Il ne jure que par l'anoblissement chez lui en Russie. Un couronnement obtenu hier par la force et l'abnégation. Vive Iouri, tsar de Sotchi! **SI**

**SLOPESTYLE** Eveline Bhend et Camillia Berra n'ont pas démerité avant d'échouer en finale.

## Les Suissesses finissent mal leurs Jeux

Les Suissesses n'ont pas démerité dans l'épreuve du ski slopestyle, qui fêtait son baptême olympique à Sotchi. La Bernoise Eveline Bhend et la Valaisanne Camillia Berra se sont classées respectivement neuvième et douzième de la finale, remportée par la Canadienne Dara Howell.

Pour les deux Helvètes, l'accession à la finale constituait une victoire en soi. Malgré ses 32 ans, Bhend a débuté dans ce sport sur le tard. Quant à Berra, elle s'est sublimée en qualifications, présentant une difficulté qu'elle n'avait jamais tentée auparavant en compétition: un double saut périlleux avant, qu'elle a maîtrisé parfaitement. De quoi lui valoir une place en finale. A ce stade, ça s'est malheureusement gâté pour

la rideuse de Champéry. Sur son premier passage, elle a chuté sur le haut, avant de sortir de sa trajectoire sur le deuxième, à la réception de la première difficulté. Il est vrai que les conditions avaient changé et que la piste était délicate à maîtriser.

Eveline Bhend a mieux géré les événements, mais il lui a manqué l'étincelle. «En finale, j'ai eu de la peine. La piste était si molle et je n'avais pas assez de vitesse», a-t-elle observé.

D'une façon générale, le parcours de slopestyle de Rosa Khutor a encore été le théâtre de culbutes parfois violentes. La chute la plus grave, potentiellement, a été celle de la Canadienne Yuki Tsubota (19 ans) qui a dû être évacuée sur une civière.



Camillia Berra espère faire mieux dans quatre ans. KEYSTONE

Après avoir séché ses larmes dans les bras de ses parents, Camillia Berra avouait: «Je suis déçue. J'ai voulu mettre de la difficulté dans mes runs, et je tombe sur

une petit 180°. C'est stupide. C'est quand même la finale des JO et cela me peine de ne pas avoir pu montrer ce que je savais faire.» Cela fait sans doute partie du jeu.»

L'amertume est de courte durée. Fidèle à elle-même, la skieuse de Champéry retrouve rapidement le sourire. «C'était génial de participer à ces Jeux. Quelle ambiance lors de cette finale.» En apprentissage du côté de Sotchi, la Valaisanne de 19 ans a une marge de progression importante. Il y a peu, elle estimait être en mesure de concurrencer les meilleures spécialistes d'ici deux saisons. Bien assez de temps pour se retrouver au firmament en 2018 à Péyongchang et, cette fois-ci, pour pleurer de joie. **SI-JTA**

### INSOLITE

## Une skieuse libanaise fait parler d'elle à Sotchi

Une skieuse libanaise représentant son pays aux JO de Sotchi a fait beaucoup parler d'elle après la diffusion d'une vidéo la montrant les seins nus lors d'une ancienne séance photo, poussant les autorités à réclamer une enquête. La vidéo, qui est apparue sur YouTube et reprise sur les réseaux sociaux, montre la spécialiste de ski alpin Jackie Chamoun (22 ans, photo Keystone), poitrine nue et en slip, participant à une séance photo organisée à la station de ski libanaise de Faraya et qui était destinée à un calendrier.

Après une avalanche de commentaires sur le Net, partagés entre critiques et éloges, la slalomeuse libanaise s'est excusée sa



page Facebook, affirmant que la vidéo n'était pas destinée à être diffusée mais uniquement les photos. Le chef de la délégation olympique libanaise à Sotchi, Fadi Kairouz, a indiqué que le Comité olympique libanaise allait se réunir pour prendre une décision et que Mlle Chamoun n'était pas autorisée à parler à la presse. L'athlète a reçu de nombreux messages de soutien. **SI**



**SKI DE FOND** Le Grison s'est emmêlé les spatules dès les quarts de finale.

# Plus dure aura été la chute pour Dario Cologna en sprint

LAURA-SOTCHI  
GRÉGOIRE SILACCI

Dario Cologna est retombé sur terre aux JO de Sotchi, au propre comme au figuré. Deux jours après son titre sur le skiathlon, le Grison a été éliminé sur chutes dès les quarts de finale, lors d'une épreuve survolée par le Norvégien Ola Vigen Hattestad.

«Une chute, à la rigueur, ça aurait encore pu passer. Mais deux...», a soupiré Cologna. Il est tombé dans la montée peu après le départ puis, alors qu'il était parvenu à se replacer aux avant-postes, il s'est à nouveau retrouvé à plat ventre. Et à chaque fois sans qu'un adversaire n'y soit pour quelque chose.

«C'est bête d'être éliminé de la sorte. Cela aurait certes été difficile de rivaliser jusqu'au bout avec les spécialistes du sprint. Mais j'avais un bon feeling et je sentais que j'avais une chance à saisir», a continué celui qui avait commencé sa journée en terminant à un modeste 13e rang du prologue.

## La chute, ça c'est fait!

Dans son malheur, Cologna a toutefois eu la chance de ne pas se reblesser à sa cheville droite, encore fragile après sa déchirure ligamentaire contractée à la mi-novembre. «Je l'ai un peu sentie en chutant. Mais ce n'est rien de grave», a rassuré le Grison, dont la prochaine course (15 km en style classique) est programmée vendredi.

Pas trop affecté par sa mésaventure, le fondeur du Val Müstair a même pris le parti de faire de l'autodérision. «J'ai atteint mon quota de chutes pour cette quinzaine olympique. C'est de bon augure pour la suite!», a-t-il lâché en référence aux JO 2010 de Vancouver, où il était tombé dans l'emballage final du 50 km.

## Hediger n'avait plus de jus

Cologna au tapis, les trois autres sprinters suisses en lice n'ont pas pu prendre le relais.



Dario Cologna (à droite) et Joeri Kindschi n'ont pas été à la fête hier lors du sprint olympique. KEYSTONE

Présent dans le même quart de finale que son leader, Jöri Kindschi a nettement échoué. «Je n'avais pas les jambes pour aller plus loin», a noté le Grison. Roman Schaad a lui perdu tout espoir dès le prologue, victime d'un impressionnant vol plané dans la descente.

## Mauvais skis pour Laurien van der Graaff

Ce prologue a également été fatal au Romand Jovian Hediger, largué au 47e rang. «Après avoir décroché mon ticket samedi pour ce sprint (réd: lors d'une sélection interne suisse), j'ai sans doute trop décompressé», a-t-il reconnu. «Il fallait évidemment nous départager. Mais je continue de penser que cela n'était pas la bonne solution de nous infliger cette sélection si près d'une course. J'espère que Swiss-Ski ne reproduira pas cette erreur à l'avenir», a-t-il dit, ajoutant toutefois qu'il n'y avait pas lieu de polémiquer.

Comme cela n'était décidé, pas la journée du fond helvétique, Laurien van der Graaff a, elle aussi, subi une cruelle désillusion en se faisant sortir dès les quarts, elle qui visait au minimum une place en finale. «Je suis extrêmement déçue», a-t-elle confié, des larmes plein les yeux. «Je

me sentais très bien, mais j'ai été trahie par mon matériel. Cela était déjà flagrant lors du prologue (réd: 20e temps). J'ai alors informé nos servicemen, mais ils n'ont pas trouvé de solution. Du coup, en quart de finale, je me suis retrouvée avec des skis qui n'avançaient pas», a-t-elle expliqué. ● SI

## TRIOMPHES NORVÉGIENS

Bien loin des soucis des Suisses, les Norvégiens ont fait un nouveau carton sur le site du Laura Center. Impérial du prologue à la finale, Ola Vigen Hattestad a maté ses adversaires avec une belle facilité, ne se laissant pas davantage perturber par la neige printanière.

Tandis que de nombreux favoris ont connu des défaillances ou chuté – comme le trio Anders Gloerissen (No)-Marcus Hellner (Su)-Sergey Ustiugov (Rus) en finale – Hattestad s'est imposé devant deux Suédois, Teodor Peterson et Emil Jönsson. C'est la première fois que ce pur sprinteur se pare d'or aux JO, cinq ans après avoir été champion du monde de la discipline à Liberec (Tch).

Chez les dames, les Norvégiennes ont aussi été à l'honneur. Mais pour une fois cela n'a pas été Marit Björgen, éliminée sur... chute en quart de finale. Victorieuse de toutes ses manches du jour, Maiken Caspersen Falla s'est imposée devant sa compatriote Ingvild Flugstad Oestberg, tandis que la Slovène Vesna Fabjan a complété le podium. ● SI

**BIATHLON** Selina (15e) et Elisa (31e) n'ont pas brillé sur les 10 kilomètres de la poursuite.

# Les sœurs Gasparin s'égarèrent

Brillantes lors du sprint dimanche, les sœurs Gasparin ont déçu dans la poursuite disputée sur 10 km. L'aînée Selina a pris la 15e place tandis qu'Elisa s'est fourvoyée au 31e rang. Le titre est revenu à la Biélorusse Darya Domracheva, devant la Norvégienne Tora Berger (à 37") et la Slovène Teja Gregorin (à 42").

«Un top-15, ce n'est pas mal. Il aurait fallu que je réalise deux exploits en tir et en fond pour préten-

dre à mieux», relevait sereinement Selina Gasparin, pas avare de paroles au moment d'analyser sa course. La Grisonne, qui a remporté deux victoires en Coupe du monde cette saison en sprint, avait décidé d'appliquer une tactique prudente en début de course afin d'assurer ses deux premiers passages au stand.

«J'ai pris mon temps pour assurer mes dix cibles.» Pari tenu. Mais le train est parti sans elle.

Elle s'est retrouvée rapidement dans un groupe qui a vu les dix premières creuser un écart important. Puis, elle a commis une faute dans chacun de ses deux derniers tirs. Elle a donc dû effectuer deux tours de pénalité, qui lui ont coûté 50" environ. Elle n'a donc jamais pu recoller au groupe chassant les diplômes malgré un assez bon parcours en fond. Selina espère maintenant une bonne course dans le 15 km

de vendredi. «Il y a une très grosse côte où je peux exprimer pleinement mes qualités. Je peux rivaliser avec les meilleures sur le fond.» En revanche, elle estime qu'elle sera moins à l'aise dans le 12,5 km départ en ligne, où il y a parfois un peu trop de trafic.

Sa sœur Elisa avait beaucoup moins à raconter. «J'étais tout simplement mauvaise au tir», lâchait-elle. ● SERGE HENNEBERG - LAURA-SOTCHI

## LES PODIUMS D'HIER

### SNOWBOARD

#### HALF-PIPE MESSIEURS

**Or:** Iouri Podladtchikov (S) 94,75.  
**Argent:** Ayumu Hirano (Jap) 93,50.  
**Bronze:** Taku Hiraoka (Jap) 92,25.  
4. Shaun White (EU) 90,25. 5. David Hablützel (S) 88,50. 6. Zhang Yiwei (Chine) 87,25. **Puis:** 11. Christian Haller (S) 51,50. **Éliminé sur blessure en demi-finale:** 18. Jan Scherrer (S). 39 classés.

### BIATHLON

#### POURSUITE DAMES 10 KM

**Or:** 1. Darya Domracheva (Bié) 29'30"7 (1 faute au tir).  
**Argent:** Tora Berger (No) à 37"6 (1).  
**Bronze:** Teja Gregorin (Sln) à 42"0 (1).  
4. Gabriela Soukalova (Tch) à 47"6 (1). 5. Valentina Semerenko (Ukr) à 52"9 (1). 6. Anastasiya Kuzmina (Slq) à 58,4 (2). **Puis:** 15. Selina Gasparin (S) à 1'28"4 (2). 31. Elisa Gasparin (S) à 3'12"1 (5). 56 classés.

### LUGE MONOPLACE

#### DAMES

**Or:** Natalie Geisenberger (All) 3'19"768.  
**Argent:** Tatjana Hüfner (All) à 1"139.  
**Bronze:** Erin Hamlin (EU) à 1"377.  
4. Alex Gough (Can) à 1"810. 5. Kimberley McRae (Can) à 2"127. 6. Anke Wischniewski (All) à 2"192. **Puis:** 9. Martina Kocher (S) à 2"398.

### PATINAGE DE VITESSE

#### DAMES, 500 M

(temps cumulé des deux manches)  
**Or:** Lee Sang-Hwa (CdS) 74"70.  
**Argent:** Olga Fatkulina (Rus) 75"06.  
**Bronze:** Margot Boer (PB) 75"48.  
4. Zhang Hong (Chine) 75"58. 5. Nao Kodaira (Jap) 75"61. 6. Jenny Wolf (All) 75"67. Pas de Suisse en lice.

## EN VRAC

### PATINAGE ARTISTIQUE

#### COUPLES

**Programme court:** 1. Tatiana Volosozhar/Maxim Trankov (Rus) 84,17 points. 2. Aliona Savchenko/Robin Szolkowy (All) 79,64. 3. Ksenia Stolbova/Fedor Klimov (Rus) 75,21. 4. Qing Pang/Jian Tong (Chine) 73,30. 5. Meagan Duhamel/Eric Radford (Can) 72,21. 6. Kirsten Moore-Towers/Dylan Moscovitch (Can) 70,92. 20 couples en lice, 16 qualifiés pour le programme libre.

### CURLING

#### DAMES

**Round Robin. Deuxième tour:** Suisse (Davos/Janine Greiner, Carmen Küng, Carmen Schäfer, skip Mirjam Ott) - Danemark (Maria Poulsen, Jeanne Ellegaard, Helle Simonsen, skip Lene Nielsen) 7-6. Canada (Jennifer Jones) - Suède (Margaretha Sigfridsson) 9-3. Russie (Anna Sidorova) - Etats-Unis (Erika Brown) 9-7. Corée du Sud (Kim Jisun) - Japon (Ayumi Ogasawara) 12-7.

**Troisième tour:** Suisse - Corée du Sud (Lee Seul-Bee, Shin Mi-Sung, Gim Un-Chi, skip

### SKI DE FOND

#### SPRINT MESSIEURS

**Or:** Ola Vigen Hattestad (No) 3'38"39.  
**Argent:** Teodor Peterson (Su) à 1"22.  
**Bronze:** Emil Jönsson (Su) à 1'9"74.  
4. Anders Gloerissen (No) à 2'3"66. 5. Sergey Ustiugov (Rus) à 54"09. 6. Marcus Hellner (Su) à 1'45"92. **Éliminés en quarts de finale:** Joeri Kindschi (S) et Dario Cologna (S). **Éliminé en qualification:** Jovian Hediger (S).

#### SPRINT DAMES

**Or:** Maiken Caspersen Falla (No) 2'35"49.  
**Argent:** Ingvild Flugstad Oestberg (No) à 0"38.  
**Bronze:** Vesna Fabjan (Sln) à 0"40.  
4. Astrid Uhrenholdt Jacobsen (No) à 1"82. 5. Ida Ingemarsdotter (Su) à 6"55. 6. Sophie Caldwell (EU) à 12"26. **Éliminée en quart de finale:** Laurien Van der Graaff (S).

### SKI SLOPESTYLE

#### DAMES

**Or:** Dara Howell (Can) 94,20.  
**Argent:** Devin Logan (EU) 85,40.  
**Bronze:** Kim Lamarre (Can) 85,00.  
4. Anna Segal (Aus) 77,00. 5. Emma Dahlström (Su) 75,40. 6. Yuki Tsubota (Can) 71,60. **Puis:** 9. Eveline Bhdend (S) 63,20. 12. Camillia Berra (S) 30,40.

### SAUT À SKIS

#### DAMES, TREMLIN NORMAL

**Or:** Carina Vogt (All) 247,4 points (103,0 m/97,5).  
**Argent:** Daniela Iraschko-Stolz (Aut) 246,2 (98,5/104,5).  
**Bronze:** Coline Mattel (Fr) 245,2 (99,5/97,5).  
4. Sara Takanashi (Jap) 243,0 (100,0/98,5). 5. Evelyn Insam (It) 242,2 (98,5/99,0). 6. Maja Vtic (Sln) 241,9 (100,5/100,5). **Puis:** 18. Bigna Windmüller (S) 220,7 (96,0/96,0).

Kim Jisun) 8-6. Japon - Danemark 8-3. Chine (Wang Bingyu) - Russie 7-5. Grande-Bretagne (Eve Muirhead) - Etats-Unis 12-3.

**Classement:** 1. Suisse 3 matches/3 victoires. 2. Canada 2/2. 3. Russie 3/2. 4. Chine, Grande-Bretagne, Japon, Suède et Corée du Sud 2/1. 9. Danemark et Etats-Unis 3/0.

#### MESSIEURS

**Troisième tour:** Suède (Niklas Edin) - Canada (Brad Jacobs) 7-6. Norvège (Thomas Ulsrud) - Russie (Andrey Drozdov) 9-8. Chine (Liu Rui) - Etats-Unis (John Shuster) 9-4. Grande-Bretagne (David Murdoch) - Allemagne (John Jahr) 7-6. **Classement:** 1. Suède 3/3. 2. Chine et Norvège 2/2. 4. Grande-Bretagne 3/2. 5. Suisse et Danemark 2/1. 7. Canada 3/1. 8. Allemagne et Etats-Unis 2/0. 10. Russie 3/0.

### HOCKEY SUR GLACE

#### DAMES, TOUR PRÉLIMINAIRE

Allemagne - Suède ..... 0-4  
Russie - Japon ..... 2-1

1. Suède	2	2	0	0	0	5-0	6
2. Russie	2	2	0	0	0	6-2	6
3. Japon	2	0	0	0	2	1-3	0
4. Allemagne	2	0	0	0	2	1-8	0

### SAUT À SKIS

#### Bigna Windmüller seulement 18e

Carina Vogt a conquis le premier titre olympique de saut féminin hier à Sotchi. L'Allemande a devancé l'Autrichienne Daniela Iraschko-Stolz et la Française Coline Mattel, alors que la Saint-Galloise Bigna Windmüller a terminé à une modeste 18e place. Son meilleur résultat dans une compétition majeure demeure une 14e place, obtenue dans les Mondiaux 2009. ● SI

### LUGE

#### Neuvième place pour Martina Kocher

L'Allemande Natalie Geisenberger (26 ans) est devenue hier championne olympique de luge monoplace. La Suisse Martina Kocher a terminé au neuvième rang, à une seconde du podium. Médaille de bronze à Vancouver en 2010, Geisenberger a confirmé sa maîtrise de la discipline. Elle a devancé sa compatriote Tatjana Hüfner, championne olympique en titre, de plus d'une seconde (1"139). ● SI



**HOCKEY SUR GLACE** La finale opposera le Canada à la Russie, c'est ce qui se dit à Sotchi.

# Des figurants qui visent tous l'or

SOTCHI  
LAURENT KLEISL

«Heureusement, j'ai déjà acheté quelques billets pour la finale entre le Canada et la Russie!» Le Finlandais Teemu Selanne (43 ans) préfère se gausser des certitudes circulant à Sotchi. «C'est l'équipe qui sera la plus chaude au bon moment qui va s'imposer. Et j'attends des surprises», lâche l'attaquant des Anaheim Ducks, qui prend part à ses sixièmes Jeux. «Dire que j'avais déclaré que Salt Lake City 2002 seraient mes derniers...»

Canada - Russie, le choc est programmé. Pour peu, tout ce qui va précéder ne servira qu'à nourrir le peuple. «C'est très bien pour nous si tout le monde pense ça», coupe Nicklas Bäckström, le stratège suédois des Washington Capitals. «C'est toujours plus agréable de jouer avec l'étiquette d'outsider.»

La Suède, outsider? Elle est bien bonne! La Tre Kronor présente à Sotchi l'une des plus séduisantes sélections. De la star, de la star et encore de la star. Henrik Zetterberg, Alexander Steen, Daniel Sedin, Gabriel Landeskog, Loui Eriksson, Daniel Alfredsson, Erik Karlsson: la Suède est mûre pour l'or.

## Préparation seelandaise

Finalistes malheureux à Vancouver, les Etats-Unis acceptent volontiers l'augure d'une finale canado-russe. «On adore être sous-estimé», sourit Patrick Kane. L'attaquant vedette des Chicago Blackhawks admet volontiers que son passage au HC Bienné la saison dernière, celle du lock-out, lui est aujourd'hui profitable. «Les quelques mois que j'ai passés en Suisse m'aident beaucoup. Depuis mon arrivée lundi à Sotchi, je me suis très rapidement adapté aux grandes patinoires.»

Blague à part, la sélection US n'a pas fait le déplacement dans une terre aussi hostile pour admirer Sidney Crosby et Alexander Ovechkin. A l'évocation de



Alexander Ovechkin porte une immense responsabilité sur ses épaules devant son public et son président Vladimir Poutine. KEYSTONE

la défaite en finale à Vancouver face au Canada – un but de Crosby en prolongation –, les Américains sombrent dans l'amer. «Je n'avais que 21 ans, j'étais jeune et naïf. Je n'ai pas trop compris ce qui se passait», confie Kane. «Cette année, j'ai envie de remettre ça, mais pour l'or. J'ai gagné deux fois la Coupe Stanley, un trophée qu'en théorie je peux soulever chaque année. Par contre, les Jeux, c'est tous les quatre ans...»

On s'égare. Ainsi, les «Ricains» l'ont mauvaise. «A Vancouver, nous pratiquions notre meilleur hockey et nous étions passés si près de l'or», souffle Zach Parisé, un

capitaine yankee aux origines canadiennes. «Si je n'étais pas à Sotchi, mon père serait le premier supporter des Canadiens!», coupe l'étoile du Minnesota Wild. Son paternel, c'est Jean-Paul Parisé, attaquant à la feuille d'érable en 1972 lors de la Série du siècle entre Canadiens et Russes. Ou la finale annoncée dimanche 23 février au Bolshoy Ice Dome. Retour à la case départ.

## 50 milliards pour l'or

Désireux de prendre l'avance, Claude Julien défriche le terrain. Sympa, l'adjoint de Mike Babcock offre déjà du matériel

aux médias afin de présenter au mieux le dernier match de la compétition. «Avant 1972, on ne donnait aucun crédit aux Russes», admet le Québécois. «Les Canadiens ont été surpris de voir à quel point ils jouaient bien. Dès lors, nous les avons respectés. Depuis, le hockey russe a grandi, il fournit d'excellents joueurs à la NHL.»

Canada - Russie, admettons. Si Vladimir Poutine a investi 50 milliards de dollars afin de construire Sotchi de toutes pièces, c'est surtout pour rafler le titre en hockey. «Cela signifie que l'or coûte seulement 50 milliards!», lâche Alexander

Ovechkin, tsar depuis son arrivée dans le Nord Caucase. «Je ne ressens pas de pression, mais juste une énorme responsabilité vis-à-vis de ma nation.» Il faudra que l'attaquant des Washington Capitals explique la différence. ●

## DIRECT AU SLOT

Le HC Université propose aux supporters de l'équipe nationale de suivre le match de ce soir sur les écrans de son bar, le Slot, situé entre les deux patinoires. Dès 17h30, l'accès sera possible par l'entrée principale.

## PETIT GUIDE

### SÉLECTION SUISSE

#### Gardiens (avec numéros de maillot)

20. Reto Berra (Calgary Flames, Can)

1. Jonas Hiller (Anaheim Ducks, EU)

52. Tobias Stephan (GE Servette)

#### Défenseurs

5. Severin Blindenbacher (ZSC Lions)

16. Rafael Diaz (Vancouver Canucks, Can)

90. Roman Josi (Nashville Predators, EU)

31. Mathias Seger (ZSC Lions)

7. Mark Streit (Philadelphia Flyers, EU)

3. Julien Vaudclair (Lugano)

72. Patrick Von Gunten (Kloten)

6. Yannick Weber (Vancouver Canucks, Can)

#### Attaquants

10. Andres Ambühl (Davos)

48. Matthias Bieber (Kloten)

23. Simon Bodenmann (Kloten)

96. Damien Brunner (New Jersey Devils, EU)

12. Luca Cunti (ZSC Lions)

51. Ryan Gardner (Berne)

70. Denis Hollenstein (GE Servette)

82. Simon Moser (Milwaukee, AHL, EU)

22. Nino Niederreiter (Minnesota Wild, EU)

28. Martin Plüss (Berne)

88. Kevin Romy (GE Servette)

24. Reto Suri (Zoug)

43. Morris Trachsler (ZSC Lions)

14. Roman Wick (ZSC Lions)

### LES GROUPES

**Groupe A:** Russie (rang au classement mondial IIHF après les Mondiaux 2012: 1), Slovaquie (6), Etats-Unis (7), Slovénie (18).

**Groupe B:** Finlande (2), Canada (5), Norvège (8), Autriche (15).

**Groupe C:** République tchèque (3), Suède (4), Suisse (9), Lettonie (11).

### LA FORMULE

Les 12 équipes ont été divisées en trois poules de quatre selon le classement mondial établi après les Mondiaux 2012. Les trois vainqueurs de groupe et le meilleur deuxième se qualifient directement pour les quarts de finale. Les huit autres équipes disputent un huitième de finale (5-12, 6-11, 7-10, 8-9). Les quatre vainqueurs rejoignent les quatre autres équipes qualifiées.

### MATCHES DES SUISSES

#### Ce soir

18h00 Lettonie - Suisse (Shayba)

#### Vendredi

13h30 Suède - Suisse (Bolshoy)

#### Samedi

18h00 Suisse - République tchèque

(Bolshoy)

18 février: huitièmes de finale

19 février: quarts de finale

21 février: demi-finales

22 février: finale pour la troisième place

23 février: finale pour la première place

## TROIS QUESTIONS À...



RAFAEL DIAZ  
DÉFENSEUR SUISSE  
DES VANCOUVER  
CANUCKS

### «On sent le décalage horaire»

**Vous traversez une saison compliquée, entre la tribune du Canadien de Montréal et votre transfert aux Vancouver Canucks. Mentalement, comment vous sentez-vous?**

Très bien! Ces différentes péripéties m'ont fait vivre de nouvelles expériences. J'y vois du positif. En NHL, je suis relativement nouveau et, si j'entends continuer à me développer, il faut que je vive ce genre de choses. Et ces deux dernières semaines, avec mon échange à Vancouver, on peut dire que j'ai été gâté en la matière. Ma vie a connu pas mal de changements, mais c'est très instructif.

**Les Lettons n'alignent qu'un seul joueur de NHL, l'attaquant des Buffalo Sabres Zemgus Girgensons. Est-ce un avantage pour eux?**

Je ne pense pas, mais il est évident que nous sentons quand même les neuf heures de décalage horaire. Pour en atténuer les effets, nous essayons de

nous relaxer et de dormir le plus possible. Comme nous jouons mercredi à 21h (réd: 18h en Suisse), nous aurons un peu plus de temps pour récupérer. En plus, 21h, ça correspond à midi sur la côte est des Etats-Unis. Un match à midi, c'est peut-être une bonne chose!

**A quel genre de rencontre vous attendez-vous?**

Les Lettons se connaissent bien, pas loin de la moitié de l'équipe joue dans le même club (réd: le Dinamo Riga). C'est un avantage pour eux. Nous devons mettre de la vitesse et rapidement trouver nos automatismes. Notre système de jeu est toujours le même. Nous devons surtout nous adapter à l'environnement particulier des Jeux olympiques. D'ailleurs, je ne pensais pas que le Bolchoy Ice Dome était aussi gigantesque (réd: la Suisse jouera ses deux prochains matches dans cette patinoire après la rencontre face à la Lettonie à la Shayba Arena)! ●

## «Nouveau tournoi» pour Simpson

Vice-champions du monde! Oui, c'est en tant que vice-champions du monde que les Suisses attaquent ce soir (18h) leur campagne olympique face à la Lettonie. «Non, je ne veux pas entendre ça!», coupe Sean Simpson, fermement. «Il faut oublier Stockholm. Les Jeux, c'est un nouveau tournoi. Cela n'a rien à voir avec la suite des Mondiaux.» Pour effrayer les Baltes, le sélectionneur national placera Jonas Hiller devant les filets. Morris Trachsler et Patrick von Gunten ont le profil pour suivre le match depuis la tribune de la Shayba Arena.

**CHIMIE** Fait assez rare en Helvétie, aucune rencontre de préparation n'a jalonné la route menant à Sotchi. Du coup, le potentiel de l'escouade de Simpson chatouille le mystérieux. «Nous pouvons nous appuyer sur de nombreux joueurs qui ont participé à des tournois ensemble ces dernières années, comme les Mondiaux en 2013, c'est très positif», explique Mark Streit, défenseur des Philadelphia Flyers. «Dans notre groupe, la chimie existait déjà. Ceux qui évoluent en LNA ont des rôles dominants dans leur club respectif. Avec les joueurs venant de NHL, l'équipe est bien équilibrée, avec quatre lignes solides. Cela

prouve que le hockey suisse a énormément progressé ces dernières années. Nous ne comptons plus sur un ou deux hommes pour faire la différence.»

**INVERSE** Les Lettons travaillent dans le sens inverse. Longtemps, ils ont enquiné les Suisses dans la lutte pour la huitième place mondiale. Depuis, les Baltes, douzièmes et derniers à Vancouver, ont dégringolé dans la hiérarchie. Si ce n'est Ronlads Kenins (ZSC Lions) et Kaspars Daugavins (GE Servette), peu de noms émergent de leur contingent. Seul «NHLer», l'attaquant des Buffalo Sabres Zemgus Girgensons véhicule encore la candeur de ses 20 ans.

**AVEC OZOLINS** Et il y a Sandis Ozolins. Une légende. A 41 ans, le défenseur aux 1012 matches de NHL a opéré son retour en sélection lors du tournoi de qualification olympique en février 2013 après sept ans d'absence. Pourtant, en 2008, il avait raccroché. «Mentalement, je ne me sentais plus capable de jouer une saison complète», confie-t-il. «Alors, j'ai bâché. Pour être franc, je ne savais même plus où j'avais mis mon équipement quand le Dinamo Riga (KHL) m'a rappelé.» ●



**SKI ALPIN** La descente dames aura lieu ce matin à 8h. Notre pays n'a plus été sacré depuis le titre de Figini en 1984.

# Gut et Suter meilleures chances suisses

ROSA KHUTOR  
GRÉGOIRE SILACCI

Trente ans après Michela Figini à Sarajevo, une nouvelle Suisse – Tessinoise de surcroît – est-elle capable de devenir championne olympique de descente à Sotchi? Tel est le grand défi qui s'offre aujourd'hui (8h) à Lara Gut.

La skieuse de Comano reste sur une grosse déception sur le site de Rosa Khutor, elle qui a été éliminée lundi lors de la seconde manche du super-combiné alors qu'une médaille semblait dans ses cordes. Lara Gut n'est toutefois pas du genre à se morfondre. Et cela ne serait pas la première fois qu'elle arriverait à rebondir immédiatement après un échec, à transformer sa frustration en motivation supplémentaire.

Cet hiver, en Coupe du monde, la Tessinoise est l'une des skieuses à s'être arrogée une part du territoire de Lindsey Vonn, reine de la descente réduite à l'inactivité en raison d'une blessure au genou. Victorieuse en ouverture de saison à Beaver Creek (EU), Lara Gut a ensuite alterné le bon et le moins bon. Ses résultats restent en effet encore largement corrélés aux conditions de course, elle qui a besoin d'une piste verglacée et d'un maximum de difficultés techniques pour s'exprimer pleinement.

## Un coup à jouer pour Fabienne Suter

A cet égard, sa prise de contact avec la piste de Rosa Khutor n'avait guère incité à l'optimisme. Distancée lors du premier entraînement, elle se plaignait d'une piste «trop plate». Reste qu'à force d'insister – elle est l'une des rares à avoir disputé les quatre entraînements (celui



Fabienne Suter a retrouvé de belles couleurs à Sotchi en remportant deux des quatre séances d'entraînement. KEYSTONE

d'hier a été annulé en raison des températures trop élevées afin de préserver la piste) –, elle a fini par s'y sentir à l'aise. Et lundi, elle a achevé de rassurer son monde en descente du super-combiné, à l'issue de laquelle elle avait signé le deuxième chrono.

A l'inverse, Marianne Kaufmann-Abderhalden ne semble pas avoir trouvé la clef à Rosa Khutor. Elle a terminé très loin aux entraînements, et même chuté, avant de manquer une porte lors du super-combiné. No 3 mondiale cette saison en Coupe du monde, la Saint-Galloise devrait avoir du mal ce matin à être à la hauteur de ce statut.

La cote de Fabienne Suter est, elle, remontée en flèche depuis

son arrivée en Russie. Alors qu'elle n'en finissait plus de traîner son spleen cet hiver, la Schwytzoise s'est refait un moral en signant à deux reprises les meilleurs temps des entraînements. Marchant plus que toute autre à la confiance, la skieuse de Sattel pourrait être la bonne surprise de ces Jeux, d'autant plus que les grandes courbes de la piste olympique correspondent parfaitement à ses capacités techniques.

## Le pari de Julia Mancuso

Elle aussi victorieuse d'un entraînement, Dominique Gislin fait partie du cercle élargi des candidates aux médailles. Reste à savoir si l'Obwaldienne saura vaincre sa malédiction des

grands rendez-vous, elle qui ne compte plus ses chutes et ses médailles ratées pour quelques centièmes aux JO ou aux Mondiaux.

Outre les Suissesses, elles sont nombreuses à pouvoir succéder au palmarès à Lindsey Vonn. A commencer par l'Allemande Maria Höfl-Riesch, meilleure descendue de l'hiver en Coupe du monde et qui ne pouvait pas mieux lancer ses Jeux, elle qui a raflé l'or lundi en super-combiné.

La Slovène Tina Maze ainsi que les Autrichiennes Anna Fenninger et Elisabeth Görgl seront aussi très dangereuses, tout comme d'ailleurs l'Américaine Julia Mancuso. Fidèle à son habitude, la Californienne a tout misé cette saison sur les JO, et pour

l'instant avec succès: elle a décroché le bronze du super-combiné après avoir impressionné lors de la première manche en descente, où elle est la seule à avoir pu devancer Lara Gut.

## Weirather forfait

Victime d'une grosse chute à l'entraînement, Tina Weirather (deuxième du classement de la discipline en Coupe du monde) a été contrainte de déclarer forfait. La Liechtensteinoise souffre d'une contusion osseuse à la tête du tibia. «J'ai le cœur brisé, cette course était le grand moment de ma saison», a-t-elle écrit sur son compte Twitter. Elle espère pouvoir disputer le super-G samedi, même si elle avoue que les chances sont faibles. **SI-RÉD**

## AUJOURD'HUI

### LES FINALES

#### SKI ALPIN

8h00 Dames, descente.

#### SKI NORDIQUE

13h30 Combiné, tremplin normal, 10 km de ski fond.

#### PATINAGE DE VITESSE

15h00 Messieurs, 1000 m.

#### PATINAGE ARTISTIQUE

16h45 Couples, libre.

#### LUGE

17h45 Messieurs, biplace.

#### SNOWBOARD

18h30 Dames, half-pipe.

### LES SUISSES EN LICE

**Suisse - Chine:** curling, messieurs, 4e tour (6h).  
**Dominique Gislin, Lara Gut, Marianne Kaufmann-Abderhalden, Fabienne Suter:** ski alpin, descente dames (8h).

**Suisse - Finlande:** hockey sur glace, dames, groupe A (9h).

**Tim Hug:** combiné nordique, saut tremplin normal (10h30)/ski de fond (13h30).

**Ursina Haller, Nadja Purtschert, Verena Rohrer:** snowboard, half-pipe, qualifications (11h/13h), éventuellement demi-finales (16h) et finale (18h30).

**Suisse - Grande-Bretagne:** curling, messieurs, 5e tour (16h).

**Suisse - Lettonie:** hockey sur glace, messieurs, groupe C (18h).

## MÉDAILLES

	Or	Argent	Bronze	Total
1. Norvège	4	3	4	11
2. Canada	4	2	3	9
3. Allemagne	4	1	0	5
4. Pays-Bas	3	2	3	8
5. Etats-Unis	2	1	4	7
6. SUISSE	2	0	0	2
7. Russie	1	3	3	7
8. Autriche	1	3	0	4
9. France	1	0	2	3
10. Belarus	1	0	0	1
Corée du Sud	1	0	0	1
Pologne	1	0	0	1
Slovaquie	1	0	0	1
14. Suède	0	3	1	4
15. Rép. tchèque	0	2	1	3
16. Slovaquie	0	1	2	3
17. Italie	0	1	1	2
Japon	0	1	1	2
19. Chine	0	1	0	1
Finlande	0	1	0	1
21. Grande-Bretagne	0	0	1	1
Ukraine	0	0	1	1

### SKI ALPIN

## Silvan Zurbriggen se prépare au cas où

Silvan Zurbriggen a pris hier la sixième place de l'entraînement de descente du super-combiné. Le Valaisan, qui est remplaçant à Sotchi, a concédé 1'79 au meilleur temps de l'Américain Bode Miller. La participation du coureur de Brigue dépendra de Beat Feuz, touché à la cheville et au genou. **SI**

### CIO

## L'Inde revient dans le giron olympique

Le CIO a réintégré l'Inde avec «effet immédiat» aux Jeux olympiques de Sotchi, ce qui signifie que ses sportifs pourront désormais courir sous leurs drapeaux, a annoncé le CIO. Le CIO avait suspendu le Comité olympique indien le 5 décembre 2012 en raison de différentes ingérences gouvernementales dans les affaires sportives et des problèmes de gouvernance sur fond de corruption. Trois Indiens sont en lice à Sotchi, Nadeem Iqbal (ski de fond), Shiva Keshavan (luge) et Himanshu Thakur (ski alpin). Ils avaient dû défiler sous le drapeau olympique. **SI**



## COMMENTAIRE

LAURENT KLEISL

## Le mystère du troisième

En Russie comme ailleurs, un ascenseur, ça monte et ça descend. Même Vladimir Poutine n'y peut rien. La gravité ne négocie pas, et encore faudrait-il que le président russe eût l'envie de transiger sur un quelconque sujet.

Etabli au quatrième étage, on presse tous les matins sur «1» pour retrouver le plancher des vaches. Ah oui, on oubliait. En Russie, pas de rez-de-chaussée. Avec un zèle soviétique, ledit ascenseur s'arrête désespérément au troisième à chaque tentative. Une fois, d'accord, on peut évoquer un doigt égaré sur la commande de l'appareil. La deuxième fois, on penche sur l'ennui technique. Ne mangeons pas les Russes avant d'y avoir goûté, chez nous aussi, l'infortune advient.

Avec la rigidité propre à un agent actif à un portail de sécurité, l'ascenseur du bloc No 7

du complexe Ekaterininskiy Kvartal fait inéluctablement halte au troisième, c'est comme ça, on ne peut rien y faire. Peut-être une coutume locale, un porte-bonheur, allez savoir. Devant nous s'ouvre un avenir immédiat riche d'un long couloir sans fioriture ni décoration, aussi froid que Poutine présentant sa vision de l'humanité devant la Douma. Occidental bien né, par principe, on cogite. Pour rien. Au troisième, aucun monde parallèle. Avec la régularité laborieuse de Stakhanov dans sa mine, la porte s'ouvre sur un espace densément vide. L'exact contraire de la Russie des vrais gens, ces nanas et ces mecs comme nous. Accueillants, attachants, généreux. Un peuple tellement bien qui ne mérite pas le procès que le monde lui fait. Un procès légitime pour le régime qui le tient, mais qui n'est pas le sien.

**CURLING** Victoire contre le Danemark (7-6) et la Corée du Sud (8-6).

## Bon départ des Suissesses

L'ambitieuse équipe de Suisse dames est parfaitement entrée dans son tournoi olympique. Mirjam Ott et ses équipières ont fêté deux succès hier malgré quelques imprécisions, et sont toujours invaincues après trois matches.

Les Suissesses ont d'abord dû patienter jusqu'à l'ultime pierre pour faire la différence face au Danemark, battu 7-6. Elles ont ensuite dominé la Corée du Sud 8-6 en soirée. «Les pierres mal négociées ne nous perturbent pas. Nous n'en sommes qu'au début du tournoi, et toutes les équipes doivent encore s'adapter aux conditions. Notre marge de progression est grande», relevait Mirjam Ott.

Les championnes du monde 2012 ont profité d'une grossière erreur de la skip sud-coréenne pour forcer la décision. Kim Jisun manquait totalement sa dernière pierre dans le sixième end, permettant aux Suissesses de «voler» trois points pour mener 5-2. La messe était dite à l'issue du huitième end, dans lequel Mirjam Ott profitait de l'avan-



Carmen Schaefer et ses copines sont invaincues après trois matches dans ce tournoi olympique. KEYSTONE

tage de la dernière pierre pour inscrire deux points et permettre à son équipe de mener 7-4.

La skip bernoise avait parfaitement maîtrisé ses nerfs dans le «money time» face au Danemark en matinée. La double médaillée d'argent olympique (2002 et 2006) inscrivait le point décisif d'une partie dans laquelle la formation helvétique avait constamment eu l'initia-

tive. Les filles du CC Davos avaient logiquement mené 3-1 après trois ends, puis 5-3 après six ends, avant de se faire rejoindre à 6-6 au neuvième.

Les Suissesses seront au repos aujourd'hui, un plaisir qu'a connu l'équipe de Suisse masculine hier. Sven Michel et ses partenaires disputeront en revanche deux matches, face à la Chine et à la Grande-Bretagne. **SI**



**HOCKEY SUR GLACE** Les Chaux-de-Fonniers ont glané trois points très importants.

# Le HCC s'impose chez le leader Olten sur un air de play-off

OLTEN  
EMILE PERRIN

Alex Reinhard l'avait dit: le HCC allait aborder ses trois derniers matches comme autant de septièmes matches d'une série de play-off. Force est d'admettre que le boss des Mélézes n'a pas menti. Ainsi, ses hommes sont allés chercher un succès ô combien précieux sur la glace du leader Olten (4-1). S'ils ne possèdent toujours «que» trois points d'avance sur le neuvième (Thurgovie), les gens des Mélézes ont chipé la septième place à Ajoie, battu à... Thurgovie.

Toutefois, compte tenu des confrontations directes et de son avantage sur les Suisses orientaux, le HCC n'a plus besoin «que» de trois points pour s'assurer une place en play-off. Mais, avec la réception de Martigny (vendredi) et un déplacement à Langnau (dimanche), les Chaux-de-Fonniers affronteront des équipes qui ont encore un rang à accrocher. Ce qui n'est pas le cas de Soleurois qui, pour la première fois de la saison, ont dû courber l'échine face aux Neuchâtelois.

Ainsi, les Chaux-de-Fonniers ont pris la mesure de tout le monde au moins une fois cette saison. Ce qui n'a pas plu aux Soleurois, qui ont profité de la fin de match pour pourrir une rencontre sans enjeu pour eux. Au passage, Snell a prouvé – si besoin était encore – qu'il ne fait pas partie des joueurs les plus malins de ligue nationale. «Ils ont cherché nos étrangers et voulaient sans doute marquer leur territoire au cas où nous nous retrouverions en play-off», relevait Alex Reinhard.

Mais, avant les pugilats de fin de match, les Chaux-de-Fonniers avaient fait le nécessaire pour prendre les devants et les trois points. «Nous avons livré un bon premier tiers, en jouant de manière simple et rapide», continuait Alex Reinhard. Ses hommes ont aussi profité de leurs



Deux buts pour Michael Neinger hier soir à Olten lors d'un match musclé. ARCHIVES CHRISTIAN GALLEY

supériorités numériques. «Nous avons aussi été un peu dépendants d'Olten dans le sens où nous étions meilleurs parce qu'ils ont manqué leur premier tiers.» Et parce qu'ils ont aussi pris ce match un peu à la légère en alignant un néophyte au but et en laissant une ligne offensive en tribune.

Néanmoins, la musique a changé après le premier thé.

## OLTEN - LA CHAUX-DE-FONDS 1-4 (0-3 0-0 1-1)

Kleinholz: 2733 spectateurs. Arbitres: Fischer, Rochette; Ambrosetti et Huggenberger.

**Buts:** 4e Neinger (Forget, Leblanc, à 5 contre 4) 0-1. 9e Neinger (Kast, Jinman, à 5 contre 3) 0-2. 11e Eigenmann (Jinman, Forget) 0-3. 51e Wüst (penalty) 1-3. 60e (59'40") Bochatay (Bonnet, dans la cage vide) 1-4.

**Pénalités:** 14 x 2' + 10' (Snell) contre Olten; 12 x 2' (Erb, Borlat, Forget (2x), Vacheron, Jaquet (2x), sumombre, Du Bois (2x), Eigenmann (2x)) contre La Chaux-de-Fonds.

**Olten:** Kuonen; Bagnoud, Pargäti; Ganz, Parati; Aeschlimann, Marolf; Schnyder, Snell; Brunner, Mason, Wüst; Di Pietro, Feser, Truttmann; Schild, Tschuor, Brem; Lüthi, Wüthrich, Ruhneke.

**La Chaux-de-Fonds:** Giaccio; Vacheron, Jaquet, Borlat, Du Bois; Zubler, Eigenmann; Vidmer, Erb, Jinman, Forget, Bonnet; Barbero, Kast, Bochatay; Leblanc, Merola, Neinger; Camarda, Montandon, Muller.

**Notes:** Olten joue sans Wiebe, Meister (blessés), Hirt, Schwarzenbach (ménagés) ni Weber (sumuméraire). La Chaux-de-Fonds sans Daucourt, Zigerli, Mondou (blessés), Pivron (malade) ni Tanner (sumuméraire), mais avec Eigenmann (licence B, Lausanne) et Camarda (junior élites). Dans les buts d'Olten, Kuonen dispute son premier match de ligue nationale. 39e, tir de Brunner sur la transversale. 56e, Kuonen retient un penalty de Leblanc. 59e, tir de Neinger sur le poteau. Cyrill Aeschlimann et Arnaud Jaquet sont désignés meilleur joueur de chaque équipe.

Tentant de revenir sans se mettre dans le rouge, les Souris ont tout de même appuyé sur le champignon. Et elles se sont heurtées à un Ciaccio très à son affaire, qui n'a manqué son premier blanchissage de la saison que par la faute d'un penalty de Wüst. «A 3-0, nous avons cru que c'était plié et Olten est revenu dans le match. Mais Ciaccio a fait ce qu'il fallait. Au final, ce succès

fait du bien au moral. Et surtout, nous avons toujours notre destin entre nos mains», terminait Alex Reinhard.

En effet, un succès lors des deux derniers matches assurerait au HCC son ticket pour les play-off. Mais, au vu du match d'hier, on a presque envie que les Chaux-de-Fonniers terminent huitièmes. Pour retrouver Olten. ○

## EN COULISSES

**ARBITRAGE À QUATRE** Les cinq rencontres de LNB d'hier ont été dirigées par quatre arbitres. La Ligue suisse a décidé que ce serait également le cas pour les deux dernières rondes de vendredi et dimanche. Si la présence de quatre directeurs de jeu est nouvelle lors du tour qualificatif, l'expérience entamée la saison dernière sera reconduite lors des play-off. Hier, Stéphane Rochette a retrouvé le Kleinholz.

## JUDO

# Le JC Cortaillod récupère le titre féminin 2012

Le JC Cortaillod compte un quatrième titre national féminin à son palmarès. Suite à une décision rendue cette semaine par la Fédération suisse de judo, le club de Saint-Gall perd son titre acquis lors de la finale 2012 aux dépens des Neuchâteloises en raison de la suspension pour dopage d'une de ses athlètes.

En juillet 2013, Rahel Allemann avait été suspendue pendant 18 mois pour usage d'une substance interdite (sibutramine). Cette suspension a des conséquences rétroactives pour le club saint-gallois, puisque ce cas positif faisait suite à un contrôle réalisé à l'occasion de cette finale 2012.

Suite à une longue réflexion, la fédération suisse a décidé d'annuler les résultats de cette athlète dès le 1er décembre, date de cette finale à Morat. Du coup,

le résultat du combat entre le JC Cortaillod et Saint-Gall n'est plus de 4-6, mais de 6-4, la victoire d'Allemann étant annulée.

Cette décision est presque une première dans le cas d'une compétition par équipes. «Nous pratiquons un sport individuel en équipes dans ce cas», note Stéphane Guye, dirigeant du JC Cortaillod. Du côté de la fédération, on précise avoir étudié très consciencieusement ce «cas compliqué». «Pour nous, justice a été rendue», souligne Stéphane Guye. «Nous sommes navrés pour Saint-Gall, mais il y a eu un problème de tricherie et il fallait prendre une décision.»

Les Carcoies recevront leur médaille 2012 samedi lors de la journée de LNA dames qui se déroulera à CortAgora. Les filles de Stéphane Guye visent un cinquième titre avec des visées sur la Coupe d'Europe. ○ JCE

## EN VRAC

### FOOTBALL

#### ALLEMAGNE

Francofort - Dortmund ..... 0-1

#### ANGLETERRE

Cardiff - Aston Villa ..... 0-0

Hull - Southampton ..... 0-1

West Ham - Norwich ..... 2-0

West Bromwich - Chelsea ..... 1-1

#### ITALIE

##### Coupe, demi-finale, match retour

Fiorentina - Udinese ..... 2-0 (aller: 1-2)

#### ESPAGNE

##### Coupe, demi-finale, match retour

Atl. Madrid - Real Madrid ..... 0-2 (aller: 0-3)

#### Championnat

Celta Vigo - Athletic Bilbao ..... 0-0

#### FRANCE

Toulouse - Bastia ..... 1-3

##### Coupe, huitièmes de finale

Cannes (CFA) - Montpellier ..... 1-0 ap

Angers (L2) - CA Bastia (L2) ..... 4-2 ap

Lille - Caen (L2) ..... pas reçu

## HOCKEY SUR GLACE

### LNB

#### BÂLE - LANGNAU 0-3 (0-1 0-1 0-1)

St-Jacques Arena: 3047 spectateurs.

**Arbitres:** Eichmann-Wirth, Huguet-Wermeille.

**Buts:** 4e Hecquefeuille (Rytz, Claudio Moggi, à 5 contre 4) 0-1. 38e C. Moggi (S. Moggi, Stettler, à 4 contre 4) 0-2. 59e Bucher (Kuonen, à 5 contre 4) 0-3.

**Pénalités:** 5 x 2' contre Bâle; 3 x 2' contre Langnau.

#### LANGENTHAL - GCK LIONS 4-2 (0-1 1-0 3-1)

Schoren: 1722 spectateurs.

**Arbitres:** Clément-Küng, Borgia-Progin.

**Buts:** 16e Raffainer (J. Neuenchwander, à 4 contre 5) 0-1. 30e Gemperli (Leuenberger, Carbis) 1-1. 45e Campbell (Tschannen, Schefer) 2-1. 51e Zangger (Künzle) 2-2. 56e Kämpf (Gemperli, Carbis, à 5 contre 4) 3-2. 59e Tschannen (Campbell, dans le but vide) 4-2.

**Pénalités:** 3 x 2' contre Langenthal; 5 x 2' contre les GCK Lions.

#### VIÈGE - MARTIGNY 3-6 (0-3 2-0 1-3)

Litternahalle: 3791 spectateurs.

**Arbitres:** Boverio-Massy, Espinoza-Kohler.

**Buts:** 1re (0'30") Mikhailov (Lakhmatov) 0-1. 15e Portmann (Knoepfli, Sutter) 0-2. 18e Mikhailov (A. Sirokovs, Lakhmatov) 0-3. 27e Desmarais (Reber) 1-3. 29e Brunold (Triulzi, Schüpbach) 2-3. 44e Dolana (Desmarais, à 4 contre 5) 3-3. 47e Wirz (à 5 contre 4) 3-4. 48e Mikhailov (Lakhmatov) 3-5. 58e Lakhmatov (A. Sirokovs, M. Sirokovs, à 4 contre 6, dans le but vide) 3-6.

**Pénalités:** 4 x 2' + 10' (Altorfer) contre Viège; 7 x 2' + 10' (D. Malgin, Girardin) contre Martigny.

#### THURGOVIE - AJOIE 5-1 (2-0 2-1 1-0)

Güttingersreuti: 947 spectateurs.

**Arbitres:** Peer-Stricker, Schüpbach-Zimmermann.

**Buts:** 8e F. Lemm (Rohner, Winkler) 1-0. 19e Damon (Irmén, Winkler) 2-0. 21e Damon (Ir-

men, Bahar) 3-0. 33e Rohner (Küng, Bloch) 4-0. 35e Hauert (Barras, Cloutier, à 5 contre 3) 4-1. 52e Balmelli (Ronchetti, Gianinazzi) 5-1.

**Pénalités:** 7 x 2' + 10' (Nüssli, Bahar) contre Thurgovie; 5 x 2' + 5' et pénalité de match (Orlando) + 10' (Schmutz) contre Ajoie.

1. Olten	43	25	6	3	9	163-112	90
2. Langnau	43	24	1	3	15	134-118	77
3. Langenthal	43	21	4	3	15	139-123	74
4. Martigny	43	17	6	4	16	131-112	67
5. Viège	43	15	6	5	17	156-159	62
6. Bâle	43	16	5	3	19	136-155	61
7. Chaux-Fonds	43	14	6	4	19	147-144	58
8. Ajoie	43	14	4	7	18	118-147	57
9. Thurgovie	43	13	4	8	18	135-154	55
10. GCK Lions	43	9	5	7	22	108-143	44

**Vendredi 14 février. 20h:** Ajoie - Langenthal. La Chaux-de-Fonds - Martigny GCK Lions - Bâle. Olten - Viège. Thurgovie - Langnau.

### PREMIÈRE LIGUE

#### Masterround supérieur

Guin - Université ..... 4-7

Sion - Franches-Montagnes ..... 5-7

Star Lausanne - Forward Morges ..... 1-2

1. Sion 10 5 0 1 4 39-43 73

2. Fr.-Mont. 10 7 1 1 1 45-27 69

3. Morges 10 6 1 0 3 36-23 67

4. Université 10 4 1 0 5 38-40 55

5. Guin 10 3 1 1 5 29-30 25

6. St. Lausanne 10 1 0 1 8 23-44 40

#### Masterround inférieur

GE Servette II - Vallée de Joux ..... x-x

Villars - Yverdon ..... ce soir 20h

Saint-Imier - Saastal ..... ce soir 20h15

1. Saastal 9 4 2 1 2 31-23 50

2. GE Servette II 10 4 2 0 4 36-36 46

3. Villars 9 6 1 1 1 37-24 38

4. Saint-Imier 9 3 0 1 5 33-40 31

5. Yverdon 9 4 0 0 5 29-30 25

6. Vallée de Joux 10 2 0 2 6 32-45 21

#### Quarts de finale des play-off (au meilleur de cinq matches). Samedi 15 février:

Sion - Saastal. Franches-Montagnes ou Forward Morges - GE Servette II. Forward Morges ou Franches-Montagnes - Star Lausanne. Guin - Université (ou le contraire).

### DEUXIÈME LIGUE

#### Quarts de finale des play-off (au meilleur de cinq matches)

Semrières-P. Fleurier. - 8-0 (1-0 dans la série)

Tramelan - Sensee ..... 3-2 ap (1-0)

Moutier - Sarine ..... 6-0 (1-0)

Star Chx-de-Fds - Fr.-Mont. II ..... 4-1 (1-0)

**Vendredi 14 février. 20h15:** Fleurier - Semières-Peseux. **Samedi 15 février. 20h15:** Franches-Montagnes II - Star Chaux-de-Fonds. Sensee - Tramelan. **Dimanche 16 février. 17h15:** Sarine - Moutier.

### ATHLÉTISME

#### Eaubonne (Fr). Meeting internationales en salle «Meeting féminin du Val d'Oise».

**Dames. 200 m:** 1. Lea Sprunger (S) 23"74.

**Perche:** 1. Anzhelika Siderova (Rus) 4m71. 2. Nicole Büchler (S) 4m56 (record suisse en salle égalé).

### VOLLEYBALL

#### COUPE D'EUROPE

##### Ligue des champions. Quart de finale, match retour: Dynamo Kazan (Rus) - Volero Zurich 3-1 (21-25 25-16 25-19 25-21); Aller: 3-1.

**PREMIÈRE LIGUE** Les Neuchâtelois obtiennent le droit d'entamer les play-off à domicile.

# Université arrache la quatrième place

Université Neuchâtel est allé s'imposer à Guin (4-7) lors de sa dernière rencontre dans le masterround supérieur de première ligue. Ce succès acquis dans la douleur permet aux joueurs de Gil Montandon de subtiliser la quatrième place du classement aux Singinois et donc de débiter les play-off à domicile face à cet adversaire.

La victoire des Aigles face aux champions de Suisse en titre peut paraître anodine. Neuchâtelois et Fribourgeois étaient assurés de s'affronter en quarts de finale avant même le coup d'envoi. Cependant, les gars du Littoral entameront la série en cinq matches sur leur glace et ont pris un avantage psychologique. Après la démonstration offen-

sive des Universitaires, les Alémaniques se sont rendu compte que la tâche sera tout sauf aisée.

Côté Neuchâtelois, deux hommes ont fait la différence sur la glace de la Sensee Arena. Yannik Wildhaber, d'abord, qui a permis à sa formation de terminer le premier tiers sans encaisser le moindre but, un miracle compte tenu des innombrables opportunités locales. Puis Jérémy Curty, impliqué sur quatre des sept réalisations universitaires. En verve depuis quelques matches, l'attaquant des Aigles a fait forte impression, notamment lorsqu'il reprenait un centre de Juris Zandovskis (28e), inscrivant le quatrième but des visiteurs. Impressionnants devant, les Neuchâtelois se sont inclinés à

deux reprises en situation d'infériorité numérique mais sont parvenus à limiter la casse, géant le match lors du dernier «vingt».

Samedi, c'est dans un tout autre contexte que se déroulera le premier match des play-off contre

## GUIN - UNIVERSITÉ NEUCHÂTEL 4-7 (0-2 3-4 1-1)

Sensee Arena: 238 spectateurs. Arbitres: Hug, Truffer et Frutchi.

**Buts:** 6e Baruchet (Zandovskis, Curty) 0-1. 16e Curty (Brusa, Franzin) 0-2. 25e Gay (Fleuty) 0-3. 28e Curty (Zandovskis) 0-4. 30e Glauser (Braichet, Sassi) 1-4. 32e Zwahlen (Sassi, Braichet, à 5 contre 4) 2-4. 34e Geiser (F. Teuscher) 2-5. 37e Fontana (Burgy, Zwahlen, à 5 contre 4) 3-5. 40e (39'35") Franzin (Curty) 3-6. 58e (57'16") Baeriswyl (Zwahlen) 4-6. 59e (58'40") Gay (Fleuty) 4-7.

**Pénalités:** 2 x 2' contre Guin; 8 x 2' (Joray (2), Curty, Dozin (2), Brusa, Franzin (2)) contre Université.

**Guin:** Waeber; Hezel, Rigolet; Zwahlen, Bertschy; Roggo, Hayoz; Burgy, Leva, Fontana; Sassi, Braichet, Glauser; Spicher, Baeriswyl, Ayer; Brühlhart; Ryt.

**Université:** Wildhaber, Kolly, Franzin; Baruchet, Dozin; Beutler, Joray; Gay, Langel, Fleuty; Zandovskis, Curty, Brusa; Gnädinger, F. Teuscher, Geiser; R. Teuscher; Ferry.

**Notes:** Université joue sans Weber (convalescent). Guin joue sans gardien de 35'58" à 36'13" et de 58'00" à 58'40". Tirs sur les montants d'Université (37e) et de Guin (39e). Brusa, blessé, ne peut pas disputer le 3e tiers-temps. Leva et Wildhaber sont désignés meilleur joueur de chaque équipe.

les Singinois. Néanmoins, en proposant un niveau de jeu convaincant, la troupe de Gil Montandon a montré qu'elle ne se laissera pas marcher sur les patins et que les rêves de demi-finale sont loin d'être utopiques. ○ GUIN, GUILLAUME MARTINEZ



## SPORT RÉGION

## COURSE À PIED

## COUPE DU VIGNOBLE

## Petit-Cortailod. 4e et dernière manche (8,170 km). Hommes. Cadets:

1. Paul Flückiger (Bevaix) 30'08"15. 2. Théo Louis (La Neuveville) 30'49"25. 3. Cyprien Louis (La Neuveville) 30'49"25.

**Juniors:** 1. Archibald Soguel (Neuchâtel) 28'29"35.

**Seniors 1:** 1. Emmanuel Lattion (Orsières) 27'22"32, **meilleur temps.** 2. Michaël Verniers (Savagnier) 27'43"62. 3. Kevin Fuchs (Colombier) 28'38"44.

**Seniors 2:** 1. Michaël Morand (Court) 28'09"52. 2. Patrick Mayoraz (Colombier) 28'22"50. 3. Jacques Rérat (Fontenais) 28'35"12.

**Vétérans 1:** 1. Gilbert Roulier (Oberthal) 28'45"37. 2. Stéphane Gendre (Chéserey) 28'54"73. 3. Christian Theurillat (Saint-Aubin) 29'19"22.

**Vétérans 2:** 1. Harry Huber (La Chaux-de-Fonds) 31'24"93. 2. Pierre-Alain Chételat (Saignelégier) 31'50"25. 3. Jean-Pierre Morand (Bévilard) 31'52"06.

**Vétérans 3:** 1. Dominique Gogniat (Les Genevez) 32'45"27. 2. Serge Furrer (Bevaix) 34'35"13. 3. Jacques Schindler (La Sarraz) 34'35"56.

**Dames. Elites 1:** 1. Neptina Wipf (Le Landeron) 33'59"38. 2. Evelyne Seppéy (Dullier) 34'22"82. 3. Julia Fatton (Noiraigue) 35'00"03.

**Elites 2:** 1. Corinne Zeller (Weissenburg) 32'32"71, **meilleur temps féminin.** 2. Christiane Bouquet (Sainte-Croix) 34'45"60. 3. Vinciane Cohen-Cols (Savagnier) 35'19"88.

**Elites 3:** 1. Céline Desy (Cortailod) 43'58"37. 2. Marie-Claire Gogniat (Les Genevez) 44'35"83. 3. Joëlle Montandon (Marin) 44'54"98.

**Cadettes:** 1. Sophie Wälti (Valangin) 39'07"42.

**Juniors:** 1. Margaux Deagostini (Colombier) 38'14"68.

**Seniors:** 1. Monika Topinkova (Boudévilliers) 33'12"65. 2. Ségolène Métral (Chemin) 33'23"82. 3. Nicole Ansemet (Montbrelloz) 33'31"51.

**Nordic walking:** 1. Pierre-André Perriard (Cortailod) 52'53"28. 2. Anselm Müller (Neuchâtel) 53'07"26. 3. Serge Droël (Cornaux) 58'09"79.

**Classements finaux. Hommes. Cadets:** 1. Cyprien Louis 70 points, **meilleur total masculin.** **Juniors:** 1. Yohan Bugnon (Bevaix) 45 points.

**Seniors 1:** 1. Samet Tela (Le Landeron) 49 points.

**Seniors 2:** 1. Michaël Morand 59 points.

**Vétérans 1:** 1. Christian Theurillat 60 pts.

**Vétérans 2:** 1. Jean-Pierre Morand 60 pts.

**Vétérans 3:** 1. Joao Da Silva (Cressier) 64 pts.

**Dames. Elites 1:** 1. Evelyne Seppéy 70 pts.

**Elites 2:** 1. Christiane Bouquet 75 pts, **meilleur total.**

**Elites 3:** 1. Céline Desy 70 pts.

**Cadettes:** 1. Sophie Wälti 20 pts.

**Juniors:** 1. Margaux Deagostini 20 pts.

**Seniors:** 1. Fania Wälle (Savagnier) 64 pts.

## HOCKEY SUR GLACE

## JUNIORS TOP, PHASE 2

Les Franches-Montagnes - Villars ..... 4-2  
Université Neuchâtel - Sierre ..... 4-2  
**Classement:** 1. Université Neuchâtel 7-31. 2. Geneve 7-22. 3. Tramelan 7-17. 4. Sierre 7-16 (30-29). 5. Fr.-Montagnes 7-16 (23-29). 6. Villars 7-8.

## JUNIORS A

Delémont - Le Lode ..... 2-6  
Sion - Saint-Imier ..... 7-5  
Bulle - Fleurier ..... 7-4  
**Classement:** 1. Bulle 15-37. 2. Meyrin 14-36. 3. Sion 15-34. 4. Morges 15-29. 5. St-Imier 15-21. 6. Fleurier 14-18. 7. Monthey 14-17. 8. Le Lode 15-9 (55-107). 9. Delémont 15-9 (60-118). 10. Chêne 12-6.

## NOVICES A, GROUPE 1

Saint-Imier - Jean Tinguely ..... 0-12  
Fleurier - Delémont ..... 8-9  
Bulle - Le Lode ..... 5-6  
**Classement:** 1. Université 15-39. 2. Jean Tinguely 15-33. 3. Delémont 15-26. 4. Le Lode 15-25. 5. Fleurier 15-19. 6. Saint-Imier 15-10. 7. Bulle 16-7.

## MINIS TOP, RELÉGATION

Bâle - La Chaux-de-Fonds ..... 1-3  
**Classement:** 1. Chaux-de-Fonds 9-20. 2. Ajoie 9-16 (58-37). 3. Sierre 9-16 (44-37). 4. Bâle 9-12.

## MINIS A, TOUR FINAL SR

Les Franches-Montagnes - F.-Morges ... 2-9  
Les Franches-Montagnes - Martigny ... 4-5  
**Classement:** 1. Martigny 6-16. 2. F.-Morges 6-14. 3. GE. Servette 6-13. 4. Meyrin 6-6. 5. Les Franches-Montagnes 6-3. 6. Tramelan 6-2.

## MINIS A, GROUPE 1, PHASE 2

Fleurier - Saint-Imier ..... 4-15  
Le Lode - Ajoie ..... 12-4

**Classement:** 1. Saint-Imier 3-28. 2. Le Lode 2-25 (14-14). 3. Ajoie 3-25 (11-23). 4. Moutier 2-21. 5. Delémont 1-19. 6. Fleurier 3-6.

## MINIS A, GROUPE 2, PHASE 2

Jean Tinguely - Université Neuchâtel ... 5-4  
**Classement:** 1. Jean Tinguely 4-39. 2. Bulle 3-27. 3. SenSee 3-24. 4. Yverdon 2-20. 5. Université Neuchâtel 3-16. 6. Chêne 3-2.

## MOSKITOS TOP, QUALIFICATION

Ajoie - La Chaux-de-Fonds ..... 5-4  
La Chaux-de-Fonds - Lausanne ..... 3-8  
**Classement:** 1. Lausanne 24-52. 2. FR. Gottéron 20-48. 3. GE-Servette 24-46. 4. Martigny 22-39. 5. Viège 22-37. 6. Ajoie 25-21. 7. La Chaux-de-Fonds 22-15. 8. Sierre 21-12.

## MOSKITOS A, GROUPE 1

Tramelan - Les Franches-Montagnes ... 8-2  
Le Lode - Delémont ..... 2-16  
Ajoie - La Chaux-de-Fonds ..... 7-4  
La Chaux-de-Fonds - Saint-Imier ..... 1-11  
**Classement:** 1. Tramelan 18-51. 2. Saint-Imier 18-40. 3. Ajoie 18-39. 4. Delémont 20-32. 5. Moutier 19-31. 6. Fr.-Montagnes 18-12 (103-157). 7. Chx-de-Fds 19-12 (76-166). 8. Le Lode 18-5.

## MOSKITOS A, GROUPE 2

Université Neuchâtel - Chêne ..... 6-2  
**Classement:** 1. F.-Morges 18-43. 2. GE. Servette 18-41. 3. Glâne 18-35. 4. Meyrin 16-26. 5. Lausanne 16-25. 6. Université Neuchâtel 17-16. 7. Chêne 16-12. 8. Yverdon 17-6.

## HANDBALL

**Deuxième ligue dames:** Chênois - La Chaux-de-Fonds 17-15. **La Chaux-de-Fonds:** Nobel; Asticher (1 but), Bovet (1), Erard (1), Leccabue (3), Macabrey (1), Meunier (4), Monnin, Moreira (2), Stauffer (2).

**Juniors filles m19:** Neuchâtel - La Chaux-de-Fonds 23-13

## JUDO

## PREMIÈRE LIGUE HOMMES

Cortailod-Neuchâtel - Judo Valais 8-2  
Attalens - Cortailod-Neuchâtel 2-8

**Cortailod-Neuchâtel:** Pierre Guye (-66kg), Léonard Jéquier (-73kg), David Salm (-81kg), Robin Gebhard (-90kg) et Patrick Duss (+90kg).

## NATATION

## CHAMPIONNAT ROMAND D'HIVER

**Montreux. Petit bassin. Médailles du Club de natation de La Chaux-de-Fonds. Or:** Noël Druart (garçons 2001: 100m libre 1'02"45; 100m brasse 1'17"22; 200m libre 2'14"45; 200m brasse 2'49"55; 400m libre 4'48"90) et Killian Maurer (garçons 1998: 100m brasse 1'10"11; 100m papillon 1'00"29; 100m 4 nages 1'01"97; 200m brasse 2'31"82; 200m 4 nages 2'16"04).

**Argent:** Noël Druart (100m papillon 1'08"99; 100m 4 nages 1'10"97; 200m 4 nages 2'29"54).

**Bronze:** Noël Druart (50m libre 28"72).

## Autres résultats

**Garçons. 1998:** Corentin Amstutz (19e 50m libre 29"58; 16e 100m 4 nages 1'13"93), Killian Maurer (5e 50m libre 26"24; 5e 200m libre 2'07"09).

**2000:** Benoit Samia (14e 50m libre 31"37; 15e 100m libre 1'10"86; 24e 100m 4 nages 1'20"93).

**2002:** Edon Hajda (10e 50m libre 34"34; 8e 100m libre 1'13"67; 12e 100m 4 nages 1'26"20; 5e 400m libre 5'35"53).

**Filles. 1998:** Jade Donzallaz (9e 100m libre 1'06"31; 7e 100m dos 1'13"84; 12e 100m 4 nages 1'16"92; 10e 200m libre 2'26"58; 4e 200m dos 2'37"53; 7e 200m 4 nages 2'41"29; 7e 400m libre 5'09"51), Théa Niederhauser (10e 50m libre 30"40; 17e 100m libre 1'08"63; 14e 100m 4 nages 1'17"32).

**1999:** Fiona Droz (15e 50m libre 30"96; 23e 100m libre 1'10"34; 15e 100m 4 nages 1'17"66; 12e 200m libre 2'31"48; 18e 200m 4 nages 2'50"43).

**2000:** Syrielle Wicki (19e 50m libre 32"06).

**2001:** Julie Boillat (8e 50m libre 32"34; 18e 100m 4 nages 1'23"72), Dalia Pichardo (10e 50m libre 32"67; 14e 100m 4 nages 1'21"62).

## KIDS-LIGUE

**Neuchâtel. Petit bassin. Médailles du CN La Chaux-de-Fonds. Or:** Anna Papen (100m 4 nages 1'59"95). **Argent:** Romain Brailard (100m 4 nages 2'02"88).

## PATINAGE ARTISTIQUE

## DERBY JURASSIEN

**Tramelan. Etoiles 2A (6 participantes):** 1. Alexia Schneiter (Val-de-Travers). **Etoiles 3A (7 part.):** 2. Norah Mounir (Val-de-Travers). 3. Mégane Tinguely (Neuchâtel). 5. Raquel Ramos Pinto (Val-de-Travers). 6. Mélina Bottacin (Neuchâtel). 7. Marion Beuchat (Neuchâtel).

**Etoiles 3B (5 part.):** 1. Manon Nünlist (Val-de-Travers). 3. Morgane Velasquez (Neuchâtel). 5. Juliette Aeberli (Neuchâtel).

**Lucioles (5 part.):** 2. Iris Pin (Neuchâtel). **Lucioles garçons (2 part.):** 1. Aurélian Chervet (Neuchâtel).

**Libellules (7 part.):** 2. Angie Rey (Val-de-Travers). 3. Annie-Laure Georges (La Chaux-de-Fonds) et Naokie Rey (Val-de-Travers). 5. Léa Vuilleumier (Val-de-Travers). 6. Chloé Cure (La Chaux-de-Fonds). 7. Eva Milanole (Val-de-Travers).

**Papillons (4 part.):** 1. Emma Timsit (Neuchâtel). 2. Mégane Monney (Neuchâtel). 3. Leslie Dogan (Val-de-Travers).

**Minimes (5 part.):** 2. Moanna Mathez (La Chaux-de-Fonds). 3. Amélie Vérone (La Chaux-de-Fonds).

**Espoirs (2 part.):** 1. Alexia Morales (La Chaux-de-Fonds). 2. Kenza Mathez (La Chaux-de-Fonds).

## COUPE DU RHÔNE

**Monthey. Filles. Piccolos (21 part.):** 5. Olivia Bianchini (Neuchâtel). 9. Taiana Broillet (Neuchâtel).

**Benjamines (21 part.):** 1. Jaëlle Chervet (Neuchâtel). 2. Eléonore Germann (Neuchâtel). 6. Léane Weber (Neuchâtel). 12. Julie De Gasparo (Neuchâtel). 15. Molly Aellen (Saint-Imier).

**Minimes (12 part.):** 4. Géraldine Rodriguez (Neuchâtel). 11. Elisa Gaudiano (Neuchâtel).

**Jeunesse A (7 part.):** 6. Melinda Hirschy (Saint-Imier). **Jeunesse B (7 part.):** 2. Cheyenne Boiteux (Neuchâtel). **Juniors (3 part.):** 2. Mélanie Röer (Neuchâtel).

## SKI DE FOND

## CHAMPIONNATS DE SUISSE M14-M16

**Davos. Individuel (style libre). Garçons. M14:** 1. Niklas Hartweg (Einsiedeln) 14'39"60. Puis: 7. Benjamin Schwab (La Brévine) 15'32"50. 61. Quentin Pellaton (La Brévine) 20'27"60.

**M16:** 1. Maurus Lozza (Zuoz) 19'18"00. Puis: 14. Colin Schwab (La Brévine) 22'01"70. 19. Benjamin Rosselet (La Brévine) 22'29"30.

**Filles. M14:** 1. Nina Riederer (Lichtenstein) 12'30"00. Puis: 7. Prisca Schneider (La Brévine) 12'46"80. 16. Solène Faivre (La Brévine) 13'35"80. 23. Emma Wuthrich (La Vue-des-Alpes) 14'03"70. 30. Estelle Rosselet (La Brévine) 14'41"70. 39. Anaïs Pellaton (La Brévine) 15'19"30. 43. Manon Blättler (La Brévine) 15'25"10. 52. Coline Bähler (La Brévine) 16'57"40.

**M16:** 1. Aurora Viglino (Davos) 15'47"50. Puis: 25. Laura Jeanneret (La Brévine) 17'34"00. 28. Charline Moullet (La Brévine) 17'47"50. 45. Alison Jacot (La Brévine) 20'50"10.

**Relais (style classique). Garçons:** 1. BSV I 44'52"70. Puis: 13. Giron jurassien XI (Colin Schwab, Benjamin Schwab et Benjamin Rosselet) 49'30"50.

**Filles:** 1. BSV XVI 39'06"70. Puis: 12. Giron jurassien I (Laura Jeanneret, Prisca Schneider et Charline Moullet) 42'55"20. 14. Giron jurassien II (Solène Faivre, Estelle Rosselet et Emma Wuthrich) 43'07"20. 23. Giron jurassien III (Alison Jacot, Manon Blättler et Anaïs Pellaton) 49'02"10.

## SKI FREESTYLE

## GIANT X TOUR

**Lenk. Open et pro. Garçons. Éliminé en quarts de finale:** Maxime Baumann (Montalchez). **Filles. Finale:** 4. Martine Gafner (Corcelles). **Éliminées en quarts de finale:** Mégane Fuchs (Colombier) et Stéphanie Musy (Saint-Blaise).

## TIR À L'ARC

## YVERDON INDOOR

**Hommes. Bowhunter. Cadets:** 1. Eliot Dumuid (Les Geneveys-sur-Coffrane) 339 points. 2. Gustave Johansson (Les Geneveys-sur-Coffrane) 253. **Compound master. Elites:** 3. Stéphane Dumuid (Les Geneveys-sur-Coffrane) 569. 13. Michel Anfossi (Neuchâtel) 528. **Recurve. Minis:** 3. Florian Greber (Neuchâtel) 414. 4. Arno Christen (Les Geneveys-sur-Coffrane) 360. **Jeunesse:** 1. Valentin Choffat (Neuchâtel) 555. **Elites:** 1. Avio Garavaldi (Neuchâtel) 555. Puis: 3. René Geissberger (Neuchâtel) 548. 7. Wolfgang Filler (Neuchâtel) 515. **Dames. Recurve. Cadettes:** 7. Mona Romain (Neuchâtel) 277.

## UNIHOCCY

**Deuxième ligue hommes GT:** Corcelles-Cormondrèche - Schüpfen-Busswil 4-5 ap. **Classement:** 1. Frutigen 41 points. Puis: 7. Corcelles 16. **LNC M21 hommes:** Schüpfen-Busswil - Corcelles 7-5. **Classement:** 1. Bienne-Seeland 34 points. Puis: 7. Corcelles 13. **LNB M18 hommes:** Corcelles - Thoune 1-8. **Classement:** 1. Thoune 30 points. Puis: 5. Corcelles 12.

## SKI NORDIQUE

## Bréviniers en vue

Lors des championnats de Suisse M16 à Davos, les Bréviniers Prisca Schneider et Benjamin Schwab ont pris la septième place en M14. **REDA**

## BIATHLON

## Gaspard Cuenot 30e et 38e en Slovaquie

Les nons-sélectionnés pour Sotchi se sont confrontés le week-end dernier en IBU CUP à Brezno-Orsblie (Slovaquie). Le Brévinier Gaspard Cuenot s'est classé 38e (à 2'16", 4 fautes au tir) sur le sprint 10 km et 30e (à 4'10", 3 fautes au tir) lors de la poursuite de 12,5 km. **REDA**

## BADMINTON

## Deux défaites suisses

La Suisse a commencé «ses» championnats d'Europe par équipes avec deux défaites à Bâle. L'équipe féminine s'est inclinée 4-1 face à la Russie. Sabrina Jaquet et Marion Gruber ont sauvé l'honneur en double (victoire 21-19 au 3e set). Mais la Chaux-de-Fonnière peut être déçue de son revers en simple, battue 21-15 18-21 21-10 par Natalia Perminova, qui la talonne au classement mondial (45e et 47e). Quant à l'équipe masculine, elle a affiché toute ses limites en s'inclinant 4-1 contre la Slovaquie. Gilles Tripet (malade) et Mathias Bonny (pas retenu) n'ont pas été alignés. Les deux Chaux-de-Fonniers devraient jouer aujourd'hui le «derby» qui opposera la Suisse à la Bulgarie de Stilian Makarski. **REDA**

## ESCRIME

## Pauline Brunner 109e

Le week-end dernier, Pauline Brunner a pris la 106e place de la manche de Coupe du monde de Leipzig, parmi 209 tireuses de 43 nations. Avec l'équipe de Suisse (Tiffany Géroudet, Laura Staheli, Angela Krieger), la Chaux-de-Fonnière s'est classée 14e. **REDA**

## PATINAGE ARTISTIQUE

## Stéphane Walker quatrième à Ljubljana

Le Valaisan du CP Neuchâtel, Stéphane Walker (171,05 pts) a terminé quatrième (sur 8 participants) du concours international Dragon Trophy à Ljubljana. Sa coéquipière Laure Nicodet (109,14 pts) s'est classée neuvième, sur 14 participantes. **JGU - REDA**

## FOOTBALL

## Adversaires exotiques pour la Suisse

La Suisse disputera deux matches amicaux à Lucerne avant son envol pour le Brésil où elle disputera la phase finale de la Coupe du monde. Elle affrontera la Jamaïque le vendredi 30 mai et le Pérou le mardi 3 juin. La Suisse livrera son premier match de l'année le 5 mars à Saint-Gall contre la Croatie. **SI**

## TENNIS

## Suisse au Brésil

Lors des barrages de promotion-relégation du groupe mondial II de Fed Cup, la Suisse se rendra au Brésil (19-20 avril). **SI**

## FOOTBALL

## Raimondo Ponte remplace Laurent Roussey au FC Sion



Raimondo Ponte (au centre) a dirigé son premier entraînement à la tête du FC Sion hier. KEYSTONE

Raimondo Ponte est le nouvel entraîneur du FC Sion. L'ancien international succède à Laurent Roussey, limogé deux jours après une défaite contre Lausanne (2-1), la sixième de rang qu'il a concédée.

Agé de 58 ans, Raimondo Ponte retrouve l'élite douze ans après avoir dirigé le FC Lucerne. Christian Constantin a décidé de donner sa chance à un technicien qui a œuvré depuis 2007 au Tessin avec des fortunes diverses. La mission première de l'Argovien, dont la carrière de joueur fut très riche avec notamment 34 sélections et des expériences à Nottingham Forest et à Bastia, sera d'assurer le maintien.

A Tourbillon, Raimondo Ponte bénéficiera du concours de Frédéric Chassot, un joueur qu'il a eu sous ses ordres lorsqu'il dirigeait le FC Zurich. Le Fribourgeois sera, en effet, son adjoint.

Raimondo Ponte vivra sa grande «première» ce samedi au Parc Saint-Jacques face au FC

Bâle. Sion possède une marge de 7 points sur Lausanne au classement. Les Sédunois comptent toutefois un match en retard.

## Situation intenable

Le limogeage de Laurent Roussey était attendu. Nommé en octobre dernier à la place de Michel Decastel, le Français a gagné ses deux premiers matches à Tourbillon avant d'être entraîné, comme en début de saison à la tête de Lausanne, dans une spirale de défaites. Sa situation était devenue intenable. Son président reconnaissait que le lien de confiance entre son entraîneur et ses joueurs était rompu.

Laurent Roussey vivait sa troisième expérience comme entraîneur du FC Sion. Elle fut à la fois la plus brève et la plus mortifiante dans la mesure où ses options tactiques trop frileuses n'ont fait que renforcer encore davantage le désamour entre l'équipe et son public. **SI**

## HOCKEY SUR GLACE

## Kevin Lötscher met un terme à sa carrière



A six jours de son 26e anniversaire, Kevin Lötscher a annoncé sa décision de mettre un terme à sa carrière. Le Valaisan évoluait depuis décembre dernier à Ajoie. Victime d'un grave accident en mai 2011 au lendemain des Mondiaux en Slovaquie où il avait brillé, Kevin Lötscher cherchait depuis des mois à retrouver l'essentiel de ses moyens. Sous contrat avec le CP Berne, il avait été prêté la saison dernière à Sierre, en LNB. L'été dernier, il avait rejoint le HC Bienne



**PEOPLE**

**«FAIS PAS CI, FAIS PAS ÇA»**

**En tournage**

Le tournage de la septième saison de «Fais pas ci, fais pas ça» a débuté il y a quelques jours. Il se déroulera sur plusieurs mois entre la Guadeloupe, où certains personnages iront après avoir remporté un concours, et Sèvres, où se situent les maisons des deux familles. Dans cette nouvelle saison, on découvrira Kim, le petit-fils des familles Bouley et Lepic, qui fête sa première année. Ses parents, **Christophe et Tiphaine** (photo Vernazobres Eric/FTV), veulent changer de vie. Pour les autres, il sera question de



régime, de retour à la nature, de chômage, de coups de foudre et de coups de blues.

**MIREILLE MATHIEU Procès perdu**

Mireille Mathieu a été déboutée de ses poursuites en diffamation contre «Le Petit Journal». La chanteuse avait déposé plainte, en septembre 2012, à la suite d'un reportage peu amène que l'émission de Canal+ lui avait consacré. Yann Bar-

thès avait ironiquement présenté Mireille Mathieu comme «le meilleur soutien» du groupe féministe russe Pussy Riot.

**«APOCALYPSE»**

**France 2 commémore 14-18**

Partenaire exclusif du centenaire de 14-18, France Télévisions entamera ses commémorations en mars sur France 2 avec «Apocalypse, la Ire Guerre mondiale», un documentaire choc en cinq parties de Daniel Costelle et Isabelle Clarke. «On est pris de vertige au moment d'attaquer un tel sujet de patrimoine, puis les films arrivent... 500 heures sélectionnées sur 50 000 reçues du service du cinéma des Armées et du monde entier», explique le couple, déjà auteur d'un précédent «Apocalypse» sur la Deuxième Guerre mondiale.

**RTS Un**

6.25 Mabule  
7.55 Plus belle la vie  
8.25 Télé la question !  
8.50 Top Models  
9.15 Vie sauvage  
10.50 Quel temps fait-il ?  
11.05 Les feux de l'amour  
11.45 Scènes de ménages  
12.10 Plus belle la vie  
12.45 Le journal  
13.25 Toute une histoire  
14.55 The Middle  
15.20 Patrouille des mers  
16.55 Revenge  
17.40 Télé la question !  
18.05 Un objet, un exploit  
18.10 Top Models  
18.35 La roue de la chance  
18.50 Météo régionale  
18.55 Couleurs locales  
19.30 Le journal  
20.10 36,9°

**21.15 SÉRIE**

**Castle**

Série. Comédie. EU. 2011. Saison 4. Course contre la mort. Avec Nathan Fillion. Deux personnes ont été abattues par le même tireur isolé à deux endroits différents de la ville.

**22.05 Castle**  
Série. Comédie. EU. 2011. Saison 4. Avec Stana Katic. Détache-moi. Un homme est retrouvé mort dans une chambre de motel, les doigts brûlés pour cacher son identité.

**22.45 Swiss-Lotto**  
**22.55** p3in le poste  
**23.45** The Killing  
**1.20** Couleurs locales

**RTS Deux**

12.05 Jeux Olympiques de Sochi  
Combiné nordique. Fond, messieurs. En direct.  
14.10 Jeux Olympiques de Sochi  
Luge. Doubles. En direct.  
16.00 Jeux Olympiques de Sochi  
Snowboard. Dames - Halfpipe - Demi-finales. En direct.  
17.15 Jeux Olympiques de Sochi  
Curling. Suisse/Grande-Bretagne. Messieurs. En Russie. En direct.  
17.50 Jeux Olympiques de Sochi  
Hockey sur glace. Lettonie-Suisse. Messieurs. En Russie. En direct.  
20.45 Le journal des Jeux  
21.15 Trio Magic & Banco

**21.25 FILM**

**Robocop**

Film. Science-fiction. EU. 1988. VM. Réal. : Paul Verhoeven. Inédit. 1h42. Avec Peter Weller. Un policier, mi-homme, mi-robot, est chargé de rétablir l'ordre dans la ville de Détroit.

**23.10 Jeux Olympiques de Sochi**  
Patinage artistique. Couples. En direct.  
Les récents championnats d'Europe ont confirmé la très grande forme des couples russes.

**0.00** Swiss-Lotto  
**0.05** Trio Magic & Banco  
**0.10** Midnight Run  
Film. VM. Avec Robert De Niro.

**TF1**

5.45 Sandra détective  
6.15 Bob l'éponge  
6.40 Mystère à la colo  
6.45 Tfou  
11.10 Petits secrets entre voisins  
11.40 Mon histoire vraie  
12.00 Les 12 coups de midi !  
13.00 Journal  
13.55 Joséphine, ange gardien  
Série. Les braves.  
15.35 Nos chers voisins  
16.35 Quatre mariages pour une lune de miel  
17.25 Bienvenue chez nous  
18.20 Une famille en or  
19.05 Money Drop  
20.00 Journal  
20.35 Loto  
20.40 Nos chers voisins  
20.45 C'est Canteloup

**20.50 SÉRIE**

**Les experts**

Série. Policière. EU. 2012. Saison 13. Avec Ted Danson, Elisabeth Shue. 2 épisodes. Inédits. L'un des restaurants préférés des experts s'est transformé en scène de crime.

**22.35 Les experts**  
Série. Policière. EU. 2012. Saison 13. Avec Elisabeth Shue. 2 épisodes. Inédits. L'équipe enquête sur la mort d'une adolescente qui a été tuée en plein désert lors d'une pause-party.

**0.20** Breakout Kings  
Série. Le prix du salut - Le gourou - Prêtes à tout.  
**2.55** Reportages

**France 2**

5.45 Toute une histoire  
Talk-show.  
6.30 Télématin  
9.10 Des jours et des vies  
Feuilleton.  
9.35 C'est au programme  
10.40 Jeux Olympiques de Sochi  
Présentation : Lionel Chamoulaud, Céline Gérard, Gérard Holtz, Laurent Luyat. En direct.  
13.00 Journal  
14.00 Toute une histoire  
Talk-show.  
14.50 Jeux Olympiques de Sochi  
Présentation : Lionel Chamoulaud, Céline Gérard, Gérard Holtz, Laurent Luyat. En direct.  
20.00 Journal  
20.40 Parents mode d'emploi

**20.45 FILM TV**

**La déesse aux cent bras**

Film TV. Comédie. Fra. 2013. Réal. : S. Monod. Inédit. 1h27. Avec Cristiana Reali. Une femme coincée voit apparaître son double, qui est décidé à prendre les choses en main.

**22.20 La parenthèse inattendue**  
Magazine. Présentation : Frédéric Lopez. 2h00. Inédit. L'acteur Patrick Chesnais, le musicien Manu Katché et la danseuse Marie-Claude Pietragalla font une pause dans une maison de campagne.

**0.35** Rendez-vous en terre inconnue  
**2.15** Présence protestante

**France 3**

6.55 Jeux Olympiques de Sochi  
En direct. En Russie.  
10.50 Midi en France  
12.00 12/13  
12.45 Météo à la carte  
12.50 Jeux Olympiques de Sochi  
Prés. : Gérard Holtz. En direct.  
14.55 Questions au gouvernement  
16.10 Des chiffres et des lettres  
16.50 Harry  
17.30 Slam  
18.10 Questions pour un champion  
19.00 19/20  
19.55 Jeux Olympiques de Sochi  
Saut à ski. En direct.  
20.35 Tout le sport

**20.45 SPORT**

**Football**

Coupe de France. Nice/Monaco. 8<sup>e</sup> de finale. En direct. Un derby de la Côte d'azur qui promet beaucoup, dans le superbe écrin de l'Allianz Riviera.

**22.50** Le plein de buts  
**23.25** Soir/3  
**23.50** Un soir à Sochi  
**0.40** Couleurs outremer  
Mag. Prés. : Luc Laventure. 0h25. Sommaire : «Les robes missions de Nouvelle-Calédonie» - «Les combats de coq en Martinique» - «Le ramadan à Mayotte» - «L'instituteur de Mafate à la Réunion».

**1.05** Espace francophone

**M6**

6.00 M6 Music  
6.20 M6 Kid  
7.15 Disney Kid Club  
8.30 M6 Kid  
9.00 M6 boutique  
10.05 Les reines du shopping Jeu. Sexy pour la Saint-Valentin.  
11.00 Drop Dead Diva  
Série. Maladie d'amour - Tout pour la musique.  
12.45 Le 1245  
13.05 Scènes de ménages  
13.45 Dès le premier regard  
Film TV. Avec Julianne Michelle.  
15.40 L'amour en grand  
Film TV. Comédie.  
Avec Viktoria Gabrysch.  
17.30 Un dîner presque parfait  
18.40 100 % mag  
19.40 Météo  
19.45 Le 1945  
20.05 Scènes de ménages

**20.50 SÉRIE**

**Scènes de ménages : tenue correcte exigée**

Série. Comédie. Fra. 2014. Inédit. Avec Valérie Karsenti. Marion et Cédric, Liliane et José, Huguette et Raymond, Emma et Fabien ont de nouveaux invités, dont Frédérique Bel.

**23.00 Scènes de ménages**  
Série. Comédie. Fra. 2013. Avec Audrey Lamy, Loup-Denis Élion, Valérie Karsenti, Frédéric Bouraly, Gérard Hernandez. Le quotidien de Marion et Cédric, José et Liliane, Huguette et Raymond, Fabien et Emma.

**1.30** Cane : la vendetta  
Série. Chasse à l'homme. Avec Jimmy Smits, Hector Elizondo.  
**2.20** Les nuits de M6

**ARTE**

10.30 Mystères d'archives  
11.00 On fé quoi ?  
11.10 Ports d'attache  
12.00 La cuisine au sommet  
12.30 Arte journal  
12.45 Les moines bouddhistes de Kalmoukie  
13.40 Chéri  
Film. VM. Avec Michelle Pfeiffer.  
15.10 Mystères d'archives  
15.40 Mystère autrement  
16.20 Qui a volé «La Joconde» ?  
17.20 Xénius  
17.45 Paysages d'ici et d'ailleurs  
18.15 Hawaii, l'archipel de feu  
19.00 Le triangle de corail  
19.45 Arte journal  
20.05 28 minutes  
20.45 Tout est vrai (ou presque)

**20.50 FILM**

**Confessions d'un homme dangereux**

Film. Espionnage. EU. 2003. VM. Réal. : G. Clooney. Inédit. 1h54. Avec Sam Rockwell. L'histoire de la double vie de Chuck Barris, animateur de télévision et tueur pour la CIA.

**22.40** Docteur Caligari ou l'invention du film d'horreur  
Doc. Cinéma. All. 2013. Réal. : Rüdiger Suchsland. 0h55. Inédit. Ce documentaire revisite l'histoire de l'expressionnisme de 1905 à 1925, à travers son œuvre phare.

**23.35** Le cabinet du docteur Caligari  
Film. NB. Avec Werner Krauss.

**RTL 9**

15.15 Rescue Unité Spéciale  
16.00 Alerte Cobra  
17.40 112 Unité d'urgence  
18.10 Top Models  
19.00 Gilmore Girls  
20.45 La rivière sauvage  
Film  
22.35 Mauvais piège  
Film  
0.30 Ciné zoom  
0.40 Charme Academy

**TV5MONDE**

19.05 Acoustic  
19.35 Tout le monde veut prendre sa place  
20.30 Le journal de France 2  
21.00 Apocalypse Hitler  
22.50 Le journal de la RTS  
23.20 Très bien, merci  
Film  
Comédie dramatique  
1.05 TV5 monde, le journal - Afrique

**FRANCE 5**

17.45 C dans l'air  
19.00 C à vous  
20.00 C à vous, la suite  
20.30 Entrée libre  
20.35 La maison France 5  
21.40 Silence, ça pousse !  
22.30 C dans l'air  
23.45 Entrée libre  
0.05 Les Seychelles, paradis de l'océan Indien

**ARD**

18.00 Verbotene Liebe  
18.50 Heiter bis tödlich - Hubert und Staller  
19.45 Wissen vor acht - Werkstatt  
19.55 Börse vor acht  
20.00 Tagesschau  
20.15 Football. DFB-Pokal  
23.00 Sportschau Club  
23.40 Anne Will  
0.55 Tagesschau

**SRF ZWEI**

17.55 Olympische Winterspiele  
20.30 Sotchi aktuell  
21.25 Sotchi momente  
22.20 Sotchi aktuell  
23.15 Winter-Challenge  
23.50 Go Fast  
Film  
Thriller. Fra. 2008. 1h25  
1.15 CSI: Miami  
1.55 Go Fast  
Film. Thriller. Fra. 2008. 1h25

**RAI 1**

16.50 Telegiornale  
17.00 TG 1  
17.10 Che tempo fa  
18.50 L'eredità  
20.00 Telegiornale  
20.30 Football. Tim Cup. Napoli/Roma. Semi-finale  
23.05 TG1  
60 Secondi  
23.10 Porta a Porta  
0.45 TG1 - Notte  
1.15 Che tempo fa  
1.20 Sottovoce

**CANAL ALPHA**

5.00-19.00 Rediffusion de la boucle de la semaine  
19.00 Journal régional, météo régionale et météo des neiges  
19.20 Journal régional, objets de culture(s)  
19.30 Avis de passage, météo régionale, 90 secondes  
20.00-5.00 Rediffusion en boucle de la tranche 19h/20h

**TMC**

13.30 Hercule Poirot  
16.55 Preuve à l'appui  
18.35 Sans aucun doute  
19.55 Alerte Cobra  
20.45 Sans aucun doute  
22.40 90<sup>e</sup> enquêtes  
1.55 Ma drôle de vie  
2.40 Troublantes visions  
Film TV. Erotique. Fra. 2001. 1h30

**EUROSPORT**

18.45 Football. Coupe de France. Auxerre/Rennes. 8<sup>e</sup> de finale. En direct  
21.10 Equitation. Coupe du monde  
21.25 Riders Club  
21.30 Golf. EPGA Tour  
22.00 Golf Club  
22.05 Yacht Club  
22.10 La sélection du Mercredi

**RSI 1**

19.00 Il quotidiano  
19.45 Il rompicatole  
20.00 Telegiornale  
20.40 Black Jack  
21.05 The Blacklist  
21.50 The Americans  
22.35 Mentalist  
23.20 Lotto Svizzera  
23.35 Bride Wars - La mia migliore nemica  
Film  
0.55 Replique continuata

**ZDF**

20.15 Die Schuld der Erben  
Film TV. Drame. All. 2011. 2h00  
22.15 heute-journal  
22.45 auslandsjournal  
23.15 ZDFzoom  
23.45 Markus Lanz  
0.55 heute nacht  
1.10 ZDFzeit  
1.55 Harry Tracy - Der letzte Desperado  
Film. Western.

**TVE I**

14.30 Corazón  
15.00 Telediario 1<sup>o</sup> Edición  
16.00 Saber y ganar  
16.40 Entre todos  
19.15 España directo  
21.00 Telediario 2<sup>o</sup> Edición  
22.15 El Tiempo  
22.25 Comando actualidad  
0.25 Imprescindibles  
1.25 La noche en 24h

**MEZZO**

17.00 La dame de Pique  
19.55 Intermezzo  
20.30 Stravinsky au Capitole de Toulouse  
22.10 Grands Motets du siècle des Lumières à Versailles  
23.45 Goran Subtropic Arkestra  
0.45 Uri Caine, Theo Bleckmann & David Gilmore

**RADIO**

**La Première**

11.30 Les dicodéurs  
12.30 Le 12h30  
13.03 Chacun pour tous  
13.06 Détoeurs  
14.04 Entre nous soit dit  
15.04 Passagère  
16.04 Pentagruel  
16.30 Vertigo  
18.00 Forum  
19.04 Paradiso  
20.03 Histoire vivante  
21.03 Dernier rêve avant la nuit  
22.03 La ligne de cœur  
22.30 Journal  
0.03 Vacarme

**CANAL+**

18.05 Le Before du Grand journal  
18.40 Le JT de Canal+  
19.05 Le Grand journal  
20.00 Le Grand journal, la suite  
20.25 Le petit journal  
20.55 Mariage à l'anglaise  
Film  
22.30 Jappeloup  
Film. Biographie. Fra. 2012. 2h10  
0.35 Braquo

**PLANETE +**

18.50 Planète, tout un monde  
19.45 Des trains pas comme les autres  
20.45 Appellation d'origine immigrée  
21.50 Bumidom, des Français venus d'outre-mer  
22.50 Faites entrer l'accusé  
0.15 Spécial investigation

**SRF1**

19.30 Tagesschau  
20.05 Top Secret  
20.50 Rundschau  
21.40 Ziehung des Schweizer Zahlenlotos  
21.50 10vor10  
22.25 Kulturplatz  
22.55 DOK  
23.50 Tagesschau Nacht  
0.05 Das bessere Leben ist anderswo  
1.35 Top Secret

**RSI 2**

17.55 Sotchi 2014  
20.30 Giochi da Sochi  
20.50 Patinage artistique. Sotchi 2014. Libero coppie  
21.55 L'altra donna del re  
Film  
23.50 Lugano Festival Jazz  
0.25 Giochi da Sochi  
0.50 Replique sport  
1.55 Il quotidiano

**RTPI**

14.00 Jornal da Tarde  
15.10 O preco certo  
16.15 Portugal no coração  
19.00 Portugal em Direto  
20.10 Bem-vindos a Beirais  
21.00 Telegiornal  
22.00 Moda Portugal  
22.30 Amores e desamores  
23.20 Podium  
0.15 Bem-vindos a Beirais

**MTV**

16.00 Rencard d'enfer  
16.40 NeXt  
17.50 Catfish  
18.40 The Big Bang Theory  
19.30 How I Met Your Mother  
19.50 Rencard d'enfer  
21.05 Are You The One ?  
22.40 Geordie Shore  
23.30 South Park  
0.20 17 ans et maman



## 30 CARNET



## ADRESSES UTILES

## URGENCES

- **Urgences sanitaires et ambulance: 144**
- **Police: 117**
- **Feu: 118**
- **Intoxication: 145**
- **Urgences pédiatriques (enfants jusqu'à 16 ans, 032 713 38 48**
- **Centre d'urgences psychiatriques (CUP): 032 755 15 15**

## LA CHAUX-DE-FONDS

➤ **Pharmacie de garde**

Pharmacie de la Gare, place de la Gare. Lu-sa jusqu'à 19h. Di et jours fériés 9h-13h/15h-19h. En dehors de ces heures, le 144 renseigne

➤ **Dépannage eau, gaz, électricité**

032 855 24 24

➤ **Bibliothèque de la ville**

Service de prêt, discothèque et salle de lecture. Lu 13h-20h. Ma 10h-20h. Me-je 10h-19h. Ve 13h-19h. Sa 10h-16h. Jusqu'au 16 août: lu-ve 15h-19h

➤ **Bibliothèque des jeunes I**

Ronde 9 Lu-ve 13h45-18h. Sa 10h-12h

➤ **Bibliothèque des jeunes II**

Président Wilson. Lu-ve 13h45-18h. Sa 10h-12h

➤ **Ludothèque**

Rue de la Serre 16. Lu, ma et je, 15h30-18h30

➤ **Bibliothèque chrétienne**

Le Papyrus. Jardinière 90. Ma, je, 16h-18h30

➤ **Piscine des Arêtes**

Lu 9h-17h. Ma 9h-20h. Me 9h-21h. Je 9h-18h. Ve 9h-21h. Sa 10h-20h. Di 9h-18h

➤ **Patinoire des Mélèzes**

Piste couverte: Lu 9h-11h30/14h-15h45, Ma 9h-10h45/14h-15h45, Me 9h-10h45/14h30-15h45 (hockey public). Je 9h-10h45/14h-15h45. Ve 9h-11h45/14h-15h45. Sa 14h-15h45 (sauf en cas de match). Di 10h-11h45. Les horaires du week-end peuvent être perturbés en raison de match de hockey ou autre.

Piste extérieure: Lu, me, je, ve 9h-11h45/13h45-16h45. Ma 9h-11h45/13h45-16h45/20h-22h (sauf en cas de match). Sa-di 10h-16h45

## LE LOCLE

➤ **Pharmacie de garde**

Pharmacie Mariotti, Grande-Rue 38, jusqu'à 19h30. En dehors de ces heures: 144.

➤ **Dépannage eau, gaz, électricité**

032 843 90 00

➤ **Bibliothèque de la ville**

Lu-ma-me-ve 14h30-18h30. Je 14h30-20h. Sa 10h-12h.

➤ **Bibliothèque des jeunes**

Lu-ve 13h30-18h. Sa 10h-12h

➤ **Ludothèque Casse noisette**

Lu, ma, je, ve 15h30-17h30. Sa 9h-11h

## JURA BERNOIS

➤ **Pharmacies de garde**

Saint-Imier, Pharmacie Pilloud, 032 941 21 94

Tramelan, Pharmacie Schneeberger, 032 487 42 48

➤ **Médecins de garde**

De la Ferrière à Péry, 032 941 37 37

Tramelan, 032 493 55 55

➤ **Ludothèque**

Tramelan, Je 16h-17h30

➤ **Médiathèque**

Tramelan, CIP Lu, me 14h-20h. Ma, je 14h-18h. Ve et veille de jours fériés 14h-17h

## SAINT-IMIÉRE

➤ **Bibliothèque**

Bibliothèque régionale, section jeunes et section adultes. Je-ve 9h-11h. Me-ve 14h-18h

➤ **Mémoire d'ici**

Rue du Midi 6. Lu, je 14h-18h ou sur rendez-vous, 032 941 55 55

➤ **Ludothèque**

Me, ve 15h-18h

## SONVILIER

➤ **Bibliothèque communale**

Lu 17h30-19h30. Me 16h-18h

## RENAN

➤ **Bibliothèque communale**

Lu 17h30-19h. Ma, je 15h30-17h

## VILLERET

➤ **Bibliothèque communale du Soleil**

Ma 9h-10h/16h-18h. Je 18h-19h. Heure du conte pour les enfants de 3 à 5 ans, ma 10h-10h45 (d'octobre à mai, sauf durant les vacances scolaires)

## CORMORET

➤ **Bibliothèque communale**

Ma 17h30-18h30. Je 17h-18h

## COURTELARY

➤ **Bibliothèque communale**

Lu, me 9h30-10h30. Ma 19h20h. Je 15h-16h

## TRAMELAN

➤ **Bibliothèque communale**

Lu 17h-19h

➤ **Patinoire**

Hockey public: Me-je 10h-11h45. Ve 17h15-19h45

Patinage: Me 14h-16h30. Je 13h30-16h30. Ve 14h-17h

## LA NEUVEVILLE

➤ **Bibliothèque communale**

Lu-je 16h-18h. Sa 9h-11h

➤ **Ludothèque**

Ma-je 16h-18h. Sa 9h30-11h30

## JURA

➤ **Pharmacies de garde**

Saignelégier, Pharmacie des Franches-Montagnes, 032 951 12 03

Le Noirmont, Pharmacie St-Hubert, 032 953 12 01

## SAIGNELÉGIÉRE

➤ **Ludothèque**

Hôtel de Ville. Ma 15h15-17h30. Dernier jeudi du mois 18h-19h

➤ **Piscine**

Centre de Loisirs. Lu 13h30-21h. Ma-ve 10h-21h.

Sa 10h-20h. Di et jours fériés 10h-20h

## LE NOIRMONT

➤ **Bibliothèque**

Lu 17h-19h. Ma 14h-17h. Ve 8h30-11h30

➤ **Ludothèque**

Nouveau collège. Ma 15h-17h

## LES BOIS

➤ **Ludothèque**

Ancien bureau communal. Premier lu du mois, 15h-17h et premier ma du mois, 19h-20h

## LES GENEVEZ

➤ **Ludothèque**

Ancienne halle. Premier je du mois, 16h30-19h

## LES BREULEUX

➤ **Ludothèque**

Ecole primaire. Le quatrième ma du mois, 19h30-20h et le quatrième me du mois, 13h30-16h30

## NEUCHÂTEL

➤ **Pharmacie de service**

Pharmacie de la Gare, jusqu'à 20h30. En dehors de ces heures, le 144 renseigne

➤ **Bibliothèque publique et universitaire**

Lecture publique: Lu 12h-19h. Ma 10h-19h. Me 12h-19h. Je 10h-19h. Ve 12h-19h. Sa 9h-17h.

Fonds d'étude: Lu-ve 10h-12h/14h-19h. Sa 9h-12h.

Salle de lecture: Lu-ve 10h-22h. Sa 8h-17h.

Salle Rousseau: Fermée pour cause de travaux, jusqu'au printemps 2014

## LITTORAL OUEST

➤ **Pharmacie de garde**

0800 832 800

➤ **Médecin de garde**

079 387 21 00. Je, sa-di 8h-8h. Lu-me, ve 12h-14h/18h-8h

## LITTORAL EST

➤ **Pharmacie de garde**

Le 144 renseigne

➤ **Permanence médicale**

Cornaux, Cressier, Le Landeron, Lignièrès: le 144 renseigne

La Neuveville, Douanne, Gléresse, Plateau de Diesse: 0900 900 024 (1.95/min.)

## VAL-DE-RUZ

➤ **Hôpital de Landeveyer**

032 854 45 45. Policlinique chirurgicale: Lu-ve 8h-18h30

➤ **Pharmacie de service**

Pharmacie du Val-de-Ruz, Fontainemelon, 032 853 22 56, dès 18h30

➤ **Médecin de garde**

Cabinet de Fontainemelon, 032 853 49 53

Cabinet de Cemier, 032 853 22 77, 032 853 21 24, 032 853 19 64

## VAL-DE-TRAVERS

➤ **Médecin de garde**

032 888 90 00

➤ **Pharmacie de service**

032 888 90 00



## ADRESSES

## RÉGION

➤ **Accompagnement**

De personnes en fin de vie. Service bénévole.

032 886 80 70

➤ **Alcoolisme**

SOS Alcool 24h/24. 0848 805 005

➤ **ANAAP (psychiatrie)**

Association neuchâteloise d'accueil et d'action psychiatrique. Permanence psycho-sociale, après-midi: Neuchâtel, Plan 19 La Chaux-de-Fonds, Beau-Site 29. Fleurier, Grand-Rue 7 Groupes d'entraides, groupe des proches, 032 721 10 93

➤ **ANPP (psychologie)**

Association neuchâteloise des psychologues et psychologues-psychothérapeutes. 079 767 93 03. info@anpp.ch

➤ **Association Alzheimer**

032 886 83 59, tous les jours 8h-11h30/14h-16h30, sauf ve après-midi. Groupes de contact, lieux de rencontre, présence à domicile, séminaires, groupe d'entraide pour jeunes proches, www.alz.ch/ne

➤ **Assoc. suisse maladie de Parkinson**

Groupe neuchâtelois. 3e jeudi tous les 2 mois. 032 753 10 61. Parkinfon, ligne gratuite 0800 80 30 20, ouverte chaque 3e mercredi du mois 17h-19h

➤ **Cancer**

Ligue neuchâteloise contre le cancer, permanence lu-ve 8h-11h30 ou sur rendez-vous, 032 721 23 25

Vivre comme avant, cancer du sein, d'anciennes opérées à votre écoute, visite sur demande, 032 721 23 25/032 751 18 13/032 724 32 19

➤ **Caritas Neuchâtel**

Service social et administration, Vieux-Châtel 4, Neuchâtel, 032 886 80 70. Epicerie, av. de la Gare 39, Neuchâtel, lu 14h-18h, ma-ve 8h30-12h/14h-18h, sa 8h30-12h, 032 721 28 87

➤ **Cartons du cœur**

District de Neuchâtel, Boudry et Val-de-Ruz, 079 152 11 11, lu-ve 8h-10h. Montagnes neuchâteloises et Val-de-Travers, 079 310 50 20, lu-ve 9h-10h.

➤ **Jeunes handicapés**

Service de dépannage, ma 19h-21h, 032 725 53 06.

Me-ve 9-11h, 032 835 14 55. Je 13-16h, 032 926 85 60

➤ **La Leche League**

Soutien et accompagnement à l'allaitement et le maternage. 032 751 51 31

➤ **Lecture et compagnie**

Les lecteurs/trices bénévoles se rendent à domicile ou en institution. Chemin de Praz 2a, Boudry, 079 543 44 62. www.lecture-et-compagnie.ch

➤ **Ligue NE contre le rhumatisme**

Conseil social, c/o Pro Infirmités, rue de la Maladière 35, 032 722 59 60, fax 032 722 59 70. Secrétariat administratif et cours, 032 913 22 77

➤ **MédiaNE**

Association de médiation. Permanence, je 17h30-19h, Hôtel des Associations, L.-Favre 1, Neuchâtel. 032 725 18 18. www.medialogue.ch, mediane@mediane.ch

➤ **Mouvement de la condition paternelle**

Conseils dans les cas de séparation et divorce, CP 261, 2034 Peseux

➤ **NOMAD stomathérapie canton**

Pont 25, La Chaux-de-Fonds. 032 886 82 50.

➤ **NOMAD Magasin matériel de soins**

Pont 25, La Chaux-de-Fonds. 032 886 82 52.

➤ **Pro Infirmités**

Au service de personnes en situation de handicap. Neuchâtel, Maladière 35, lu-ve 8h-12h/14h-17h, 032 722 59 60, neuchatel@proinfirmités.ch. La Chaux-de-Fonds, Marché 4, lu-je 8h-12h/14h-17h, 032 967 86 20

➤ **Pro Senectute Arc Jurassien**

Au service des aînés, conseil social, 032 886 83 40. Service des repas. 032 886 83 30

➤ **Sages-femmes à domicile**

Pour tout le canton, les Franches-Montagnes et le Jura bernois tous les jours, 8h-20h. 079 280 48 28

➤ **S.A.S**

Service d'Action Sociale privé. En faveur des victimes de violences, hommes et femmes et en cas de conflits. 032 753 03 32 www.lesas.ch et info@lesas.ch

➤ **SAVC - Service pour les auteurs-e-s de violence conjugale**

CNP Site de Prêfargy, Marin-Epagnier, permanence téléphonique 7/7 8h-20h, 032 886 80 08

➤ **Serei**

Service d'entraide pour handicapés. Lu-ve, Ronde 30, La Chaux-de-Fonds, 032 886 81 00, fax 032 722 07 44 ou 032 426 13 65 (Bassecour)

➤ **Solidarité-femmes**

032 886 46 36

➤ **SOS Racisme**

0800 55 44 43

➤ **SOS Racket-violence**

079 270 92 06

➤ **TIM**

Ton infirmière à la maison. Association neuchâteloise de soins pédiatriques à domicile. Permanence 24h/24. 079 476 66 33

➤ **Vivre sans fumer**

Prévention et aide à l'arrêt. 032 724 12 06. Lu-ve 8h-12h/13h30-17h. www.vivre-sans-fumer.ch

## LA CHAUX-DE-FONDS

➤ **Accueil familial de jour**

Région des Montagnes, CP 2317 Permanence

032 968 27 48

➤ **Alcoolisme**

CENEA. Centre neuchâtelois d'alcoologie, Parc 117

Information, prévention et traitement de l'alcoolisme, lu-ve, 032 889 62 11. Alcoologiques anonymes, C.P. 14, 2301 La Chaux-de-Fonds, 0848 848 846. Groupe familial Al-Anon, aide aux familles d'alcoologiques, 0848 848 833, tarif interurbain, (24h/24h)

➤ **Amicale des malentendants**

Séances de lecture labiale. Yves Borboën, CP 68, La Chaux-de-Fonds. malentendants.cdf@hotmail.com

➤ **Association d'aide à l'enfance**

District de La Chaux-de-Fonds. Coup de pouce financier à vos enfants, 079 653 82 36

➤ **Avivo**

Association suisse des rentiers AVS-AI, et préretraités, La Chaux-de-Fonds, 032 926 01 75

➤ **Caritas Neuchâtel**

Espace des Montagnes. Collège 11, La Chaux-de-Fonds. Programme d'insertion. Lieu d'accueil, lu 14h-17h et je 14h30-16h30, 032 886 80 60. Epicerie. Collège 13 Lu 13h30-18h. Ma-ve 8h30-12h/13h30-18h. Sa 8h30-12h. 032 964 12



AVIS MORTUAIRES



*Aussi dur fut ton départ,  
aussi beau reste ton souvenir*

Nous avons la grande tristesse de faire part du décès de notre cher bien-aimé

**Carlo Mario BRUSTOLIN**

enlevé brusquement à notre tendre affection le 6 février 2014, dans sa 74e année.

Son épouse: Maria Brustolin  
Ses enfants: Miriam Brustolin  
Paolo et Karina Brustolin, son petit-fils Daniel

Son frère, ses sœurs, ses belles-sœurs, ses beaux-frères:  
Angelo et Giovannina Brustolin et famille  
Giannina et Armando Conz-Brustolin et famille  
Maria et Mino Battistel-Brustolin et famille  
Lisa et Berto De Marco-Mores et famille

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

Son amour pour nous tous ainsi que les souvenirs merveilleux que nous avons partagés continueront de remplir nos cœurs malgré le grand vide que sa disparition nous laisse.

Selon la volonté de Carlo Mario, la cérémonie a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Adresse de la famille: Famille Brustolin, rue du Closel 11, 2074 Marin

028-742804

*Je suis parti en silence,  
Je ne voulais pas déranger.  
J'ai gardé pour moi la souffrance,  
Afin de ne pas vous inquiéter.*

Ses enfants:  
Corine Diacon et son compagnon Pedro  
Catherine Diacon, ses enfants Maëlle, Julien  
son compagnon Stéphane  
Laure Diacon et son compagnon David  
Nicole et Jean-Claude Schwarz Wyss et famille

ainsi que les familles Deagostini, Monnier, parentes et amies ont la tristesse de faire part du décès de

**Monsieur Charles Edmond DIACON**

qui s'est endormi paisiblement, dans sa 80e année, après un long déclin. 2017 Boudry, le 9 février 2014.

La cérémonie d'adieu a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Un grand merci au personnel du home Les Peupliers, à Boudry, pour sa gentillesse et son accompagnement.

Adresse de la famille: Corine Diacon, rue des Vernes 2, 2013 Colombier

028-742706

Toutes les mamans sont les mêmes mais c'était la mienne...

**En souvenir de ma maman Bettina MARGUERAT**

2007 - 12 février - 2014

Un être cher ne s'en va jamais. Il se blottit dans nos cœurs et y reste pour toujours.

Une grande pensée à mon époux qui s'en est allé, cela fera déjà 6 mois.

Je vous aimerai toujours

Michèle Veillard

028-741995

REMERCIEMENTS

La famille de

**Jacques PITTET**

remercie de tout cœur les personnes qui lui ont témoigné de l'amitié et de la sympathie par leur présence, leurs messages ou leur dons.

Bevaix, février 2014.

028-742699

La famille de

**Doris RÜFENACHT**

tient à vous dire de tout cœur combien votre témoignage d'affection et de sympathie par vos messages, envoi de fleurs, dons et votre présence à la cérémonie d'adieu ont été appréciés et d'un grand réconfort.

Gorgier, février 2014.

028-742802

LA HEUTTE

**Avis de recherche après un brigandage**

A la suite du brigandage commis à La Heutte samedi vers 18h30 (notre édition de lundi), les autorités de poursuite pénale et la police du canton de Berne lancent un avis de recherche. Elles ont diffusé hier le portrait-robot de l'un des trois auteurs présumés.

Samedi, au chemin de la Gare, un homme avait été abordé puis menacé au moyen d'une arme à feu par trois individus. Après l'avoir délesté de son portemonnaie et de son ordinateur portable, ils l'avaient aveuglé à l'aide d'une substance irritante. La victime n'avait pas été blessée.

Les trois individus recherchés répondent au signalement suivant: tous trois sont d'origine africaine et ont entre 20 et 30 ans; de corpulence normale, ils mesurent entre 175 et 180 centimètres. Au moment des faits, ils étaient vêtus de noir. L'un d'entre eux portait un bonnet.

Toutes les personnes susceptibles de donner plus d'informations au sujet de l'homme représenté dans le portrait-robot ci-contre sont priées d'appeler la police cantonale bernoise au 032 324 85 31. **COMM-RÉD**



AVIS MORTUAIRES

Pierre et Danielle Kaeser, à Vormondrèche, leur enfants: Amélie, Violaine et Charlotte;

Michel et Claude Kaeser, à Grandson, leurs enfants: Camille, Guillaume, Lucie, Jolan, Annick et Marion;

Les familles parentes, alliées et amies,

ont le profond chagrin de faire part du décès de

**Monsieur Jean-Pierre KAESER**

Pasteur

qui est entré dans la paix du Seigneur le samedi 8 février 2014, au seuil de ses 89 ans.

*C'est bien, bon et fidèle serviteur;  
tu as été fidèle en peu de chose,  
je te confierai beaucoup,  
entre dans la joie de ton Maître.*

Culte d'adieu au temple de L'Isle le samedi 15 février, à 10 heures.

Honneurs à 10h30, à l'intérieur du temple.

Le défunt repose à la Chapelle Saint-Roch, rue Saint-Roch 19, 1004 Lausanne.

Domiciles de la famille: Villarets 59, 2036 Cormondrèche  
Chemin Decker 4, 1422 Grandson

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Croisitour Voyages SA

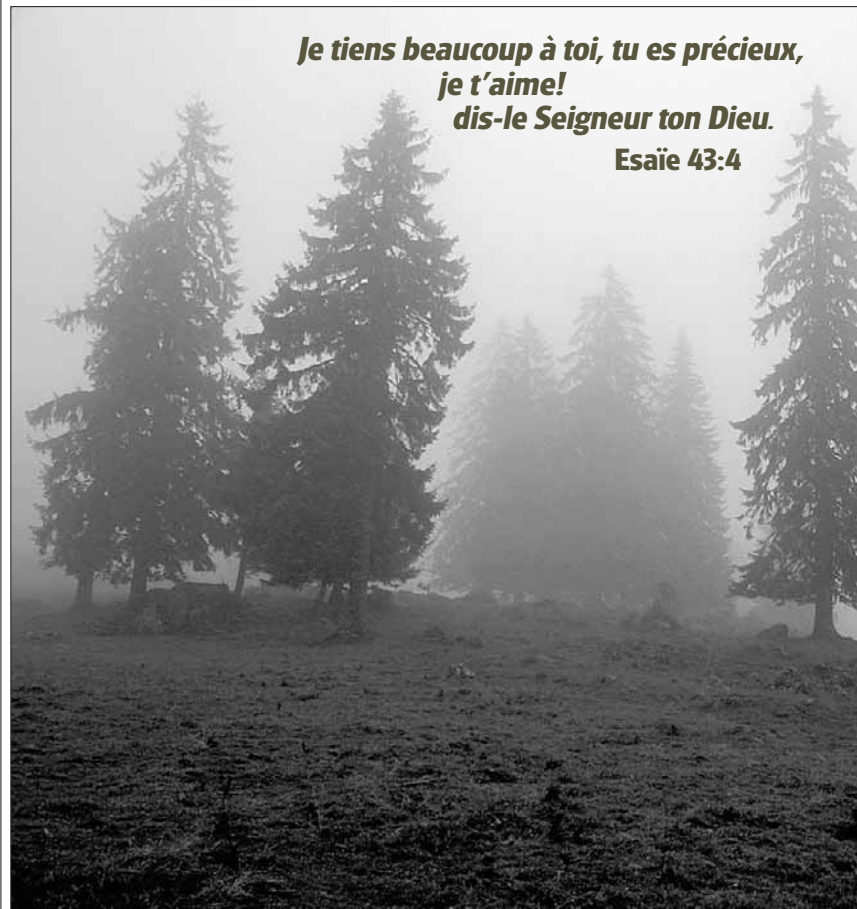
a la tristesse de faire part du décès de

**Monsieur Willy FLEURY**

papa de Christine, notre fidèle et estimée collaboratrice  
Nous adressons à la famille nos plus sincères condoléances.

132-265853

*Je tiens beaucoup à toi, tu es précieux,  
je t'aime!  
dis-le Seigneur ton Dieu.  
Esaïe 43:4*



SOCIÉTÉS LOCALES

LE LOCLE

**Club alpin suisse**

Samedi 15 février, Bunderspitz, Jean Chèvre, 079 287 06 92.  
Samedi 15 et dimanche 16 février, gardiennages, au Fiottet: Alain et Thierry Perret; à Roche-Claire: au gré des clubistes.

**Echo de l'Union et Union chorale**

Tous les lundis, 20h, répétition à la Maison de paroisse.

BOUDRY

**Collision sur le chemin de Pontareuse**

Hier vers 14h30, une voiture conduite par un Tavannois de 34 ans est sortie du parking de la société Treuthardt, sur le chemin de Pontareuse, à Boudry. Alors qu'elle s'engageait sur le chemin, une collision s'est produite avec la voiture conduite par un Bevaisan de 22 ans, qui circulait en direction de la route des Addoz. Suite au choc, le véhicule du conducteur bevaisan a heurté un muret à gauche de la route, avant de basculer de l'autre côté, sur le parking de l'entreprise. L'accident n'a fait que des dégâts matériels. **COMM**

L'ÉPHÉMÉRIDE

**12 février 1986: Français et Anglais lancent le projet de tunnel sous la Manche**

Le premier ministre britannique Margaret Thatcher et le président français François Mitterrand signent le 12 février 1986 à Lille le document officialisant le projet de construction d'un tunnel sous la Manche. L'ouvrage, dont la réalisation doit durer sept ans, consistera en un double tunnel foré, où voitures et camions seront transportés par des navettes ferroviaires.

**Cela s'est aussi déroulé un 12 février:**

**2001:** La Nasa a réussi pour la première fois à faire atterrir une sonde sur un astéroïde. La sonde Near Shoemaker (Near Earth Asteroid Rendezvous) a résisté au choc de l'atterrissage sur l'astéroïde Eros, un rocher d'environ 33 kilomètres de long et 13 km de diamètre, en perdition dans l'immensité du système solaire à 316 millions de kilomètres de la Terre.

**2000:** Le créateur du personnage Snoopy, Charles Schulz, meurt à 77 ans d'un cancer du côlon. Il a publié pour la première fois des planches de Snoopy, Charlie Brown et sa bande de copains dans sept journaux le 2 octobre 1950. Ses bandes-dessinées sont mondialement connues sous le nom de «Peanuts».

**1997:** Lucy Winkett, 28 ans, devient la première femme prêtre nommée par le doyen de la cathédrale Saint-Paul de Londres, haut lieu de l'Eglise anglicane. Elle a été jugée la meilleure candidate et a été préférée à 15 autres candidats, tous des hommes; ce qui n'a pas manqué de choquer les membres traditionalistes de Saint-Paul.

**1995:** L'agence iranienne Irna rapporte le décès d'un Iranien de 140 ans, qui laisse 121 descendants répartis sur 4 générations. **COMM**

**Le mot caché**

**Solution**

Le mot caché à former de la grille avec les lettres inutilisées est:

**CATAIRE**





**AIR DU TEMPS**  
MICHAEL BASSIN

## Péripéties à deux balles

Je n'avais pas le temps de flâner ce jour-là. Mais il me fallait encore passer par le détrouseur automatique – comprenez la caisse permettant de valider mon ticket de parking – avant de quitter la ville.

Les mollets bien réveillés par deux étages montés au pas de course, je me rendis compte que mon crapaud ne contenait que deux misérables francs alors que mon vis-à-vis m'en réclamait trois.

Un brin contrarié, j'avalai les escaliers à la descente pour me précipiter sur le bancomat. Mal décidé, celui-ci me proposa des billets de 50 francs uniquement. Pas le temps de tergiverser, je remontai les étages pour payer mon dû. Ce n'est qu'en es-

sayant de glisser le billet vert que j'aperçus qu'il s'agissait d'une caisse raciste n'acceptant que les billets rose et jaune.

Je n'avais guère le choix: il me fallait faire de la monnaie. Le chemin jusqu'aux échoppes? Les yeux fermés... Mais une étrange agitation me fit rappeler qu'il était 17 heures et que j'allais me casser le nez sur des portes fermées. Tel un chercheur d'or, je partis à la conquête du seul boui-boui ouvert et disposé à me transformer mon billet.

Bref, un quart d'heure d'aller-retours dignes d'une mauvaise pièce de théâtre. Quinze minutes qui n'ont heureusement pas fait grimper le prix de mon ticket de parking. Maigre consolation. ◊

## LA PHOTO DU JOUR

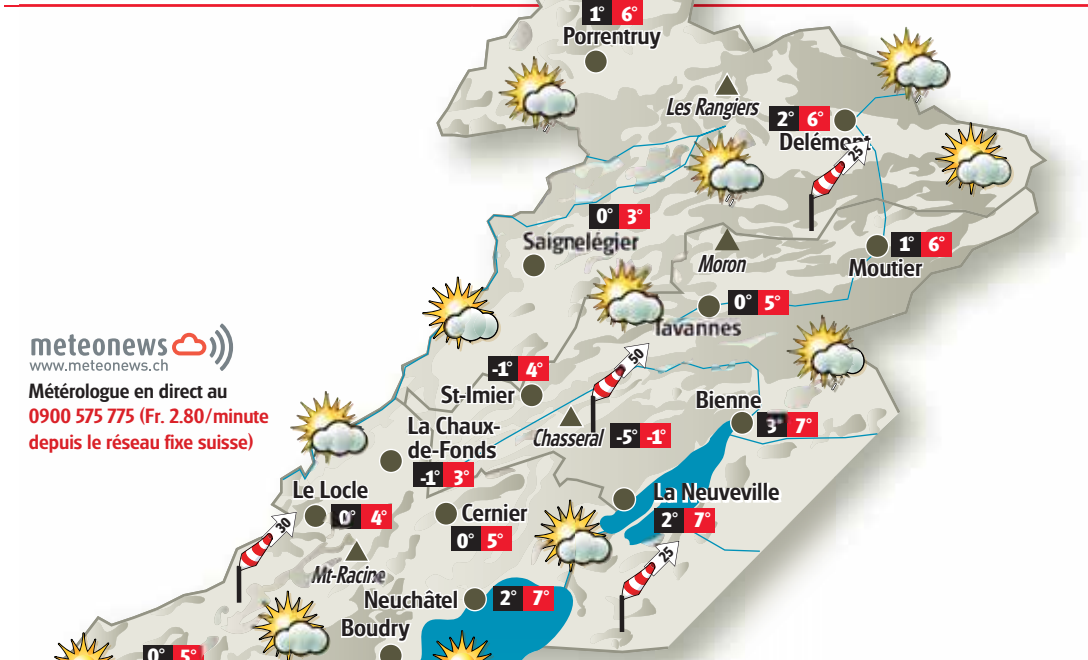
Une alignée de beagles lors d'un concours canin, dimanche à New York. KEYSTONE



# LA MÉTÉO

Lever **07h41**  
Coucher **17h53**

Lever **15h50**  
Coucher **05h52**

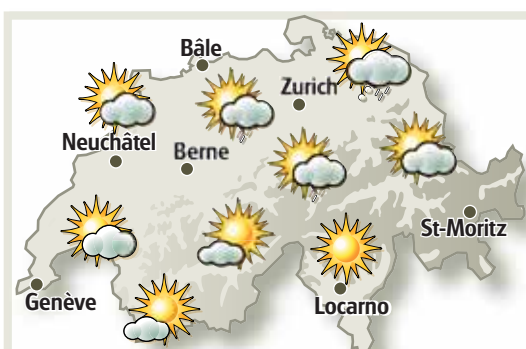


## Retour du soleil en journée

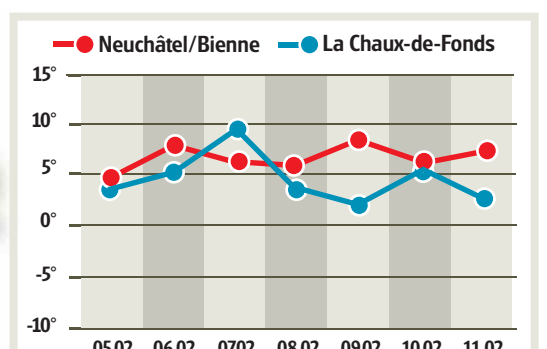
Ce mercredi, des nuages résiduels, voire quelques ondées éparses, pourront encore se manifester en début de matinée. Une belle amélioration s'installera ensuite en cours de journée avec l'établissement d'un temps sec et ensoleillé. Il faudra en profiter car les nuages et la pluie feront déjà leur retour sur notre région jeudi, et ce temps maussade se prolongera jusqu'au week-end.

SUR NOS LACS			
	Température de l'eau	Direction et vitesse du vent	Niveaux des lacs
	5°	Sud-Ouest 2 Bf	429.17 m
	5°	Sud-Ouest 2 Bf	429.10 m
Niveau du lac des Brenets: 751.34 m			

### EN SUISSE AUJOURD'HUI



### ÉVOLUTION DES TEMPÉRATURES SUR 7 JOURS



### PRÉVISIONS À QUATRE JOURS POUR L'ARC JURASSIEN

JOUR	Temps	Températures	FIABILITÉ
<b>JEUDI</b>		4° / 8°	9/10
<b>VENDREDI</b>		4° / 9°	9/10
<b>SAMEDI</b>		6° / 13°	8/10
<b>DIMANCHE</b>		6° / 9°	7/10

### TEMPÉRATURES RÉGIONALES

BÉVILARD	0°	5°
BRÉVINE (LA)	-1°	3°
BRENETS (LES)	0°	5°
COURT	2°	6°
COURTELARY	-1°	4°
COUVET	0°	5°
CREUX-DU-VAN	-4°	0°
DOMBRESSON	0°	5°
ESTAVAYER-LE-LAC	2°	7°
GRANGES	2°	6°
LANDERON (LE)	3°	7°
MONT RACINE	-4°	0°
NOIRMONT (LE)	0°	3°
PONTS-DE-MARTEL (LES)	-1°	3°
RANGIERS (LES)	0°	5°
SAINT-AUBIN	2°	7°
SAINTE-CROIX	-2°	2°
SAINT-URSANNE	2°	6°
SONCEBOZ	0°	5°
TRAMELAN	-1°	4°
VERRIÈRES (LES)	-2°	2°
VUE-DES-ALPES	-3°	1°
YVERDON	2°	7°

### DANS LE MONDE AUJOURD'HUI

ATHÈNES	bien ensoleillé	17°
BANGKOK	bien ensoleillé	32°
BARCELONE	bien ensoleillé	15°
BERLIN	averses éparses	6°
BRUXELLES	averses éparses	9°
LE CAIRE	beau temps	25°
LONDRES	pluie modérée	7°
LOS ANGELES	assez ensoleillé	23°
MONTRÉAL	bien ensoleillé	-11°
MOSCOU	faible neige	1°
NEW YORK	assez ensoleillé	0°
PARIS	en partie ensoleillé	10°
RIO DE J.	soleil, orage possible	33°
ROME	assez ensoleillé	14°
TOKYO	assez ensoleillé	8°

## SUDOKU N° 869

Complétez la grille en utilisant les chiffres de 1 à 9. Ils doivent obligatoirement figurer une seule fois dans chaque ligne, chaque colonne et chaque carré de 3X3. Solution dans notre prochaine édition.

Solution de la grille précédente n° 868

1	8	2	5	9	4	3	7	6
9	5	6	8	7	3	1	4	2
7	4	3	6	1	2	9	8	5
8	7	1	3	6	9	2	5	4
3	6	4	7	2	5	8	9	1
5	2	9	1	4	8	7	6	3
4	1	5	2	8	7	6	3	9
2	3	7	9	5	6	4	1	8
6	9	8	4	3	1	5	2	7

### Difficulté 4/4

			2	7		3		
		2						
6		1		3				7
	8	6				5		
1			5	8				4
		4				6	2	
7				5		4		3
						9		
	6		3	1				

Grille proposée par la filière informatique de gestion **Hes·SO**

**DÉCLAREZ-LUI VOTRE AMOUR**

# Faites votre Une!

Directement via l'application mobile **Arcinfo.ch** rubrique **Plus** à télécharger gratuitement sur